

# LAS PROVINCIAS

DIARIO GRÁFICO

DESCRIPCIÓN EN VALENCIA: 2 PTAS. AL MES. RESTO ESPAÑA: 9 PTAS. TRIMESTRE

NÚMERO SUELTO: 10 CENTIMOS

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: MAR, 29. - APARTADO DE CORREOS 139.

Contra corriente

## Derechos y deberes

Uno de los prohombres que nos ha deparado el nuevo régimen ha pronunciado recientemente una conferencia dedicada a este tema, y aunque no ha dicho nada nuevo, y aunque no me siento obligado por lo que no me siento obligado a repetir su nombre, no sea que contribuya inocentemente a aumentar la clientela, ha repetido cosas viejas, pero provechosas, por lo que conviene fijarlas en la memoria, para no olvidarias en la hora de la acción.

La primera es que el mundo moderno padece de una hipertrofia de derechos, por lo que se ha "sofocado" y sofocado el sentimiento del deber, lo que convierte al hombre "en un demonio insensible y cruel, que sólo acierta a dirible y cruel, que sólo acierta a dirimir sus dificultades por la fuerza". Para remediar este daño es preciso que comience otra nueva era, cuyo signo sean "los deberes del hombre". Como verá el lector, se trata de una idea que algunos de nosotros venimos repitiendo hace más de veinte años, sin esperarse a que el pistolero se apoderase de las calles y de las carreteras.

El nuevo "reaccionario" nos dice también que podrá hablarse de la igualdad de derechos: "a la libertad, a la instrucción, al bienestar físico", pero no puede aludirse a la igualdad de deberes sin caer en el absurdo, porque no son los mismos los deberes del fuerte que los del débil, los del sabio que los del ignorante, los de la mujer que los del hombre. Y ello es tan obvio que no necesita sino recordarse.

También ha dicho el conferenciante que: "el hombre actual, en su inmensa mayoría, no cree en Dios, ni en sí mismo", y que por eso ha perdido, si no la capacidad de sufrir, "la noble y alta voluntad de sufrir, que es típica de la jerarquía humana". Aquí observará el lector que le ocurre al conferenciante lo que a un hereje cuando se mete a moralista, y es que se pasa de la raya. Porque esta idea de sufrir por sufrir, por el placer de sufrir, por el orgullo de la jerarquía humana, no me parece ni cristiana ni moral. El propio Jesucristo, que sentía dentro de sí una jerarquía infinitamente superior a la humana, pedía al Padre, en la hora de disponerse para el supremo sacrificio, que le apartara tan amargo cáliz. El dolor, como fin en sí, no me parece signo de virtud, sino de masoquismo.

Más simpatía tengo por la idea de que hemos entrado en el período de las vacas flacas y hemos de prepararnos para resistirlo con fortaleza de ánimo. Ya sabe el lector que comparto esta idea, aunque no deo de esperar que, al fin del período de reorganización y asperidades en que estamos entrando, goce la humanidad de la abundancia que ha de proporcionarle la técnica, cuando se logre encadenarla al servicio del bien.

De otra parte también simpatizo con la advertencia de que no debemos esperar la dicha del progreso puramente científico, porque a medida que se curan unas enfermedades aparecen otras, y "nuestras arterias y nuestros nervios se rompen más pronto que hace algunos siglos". También con la condenación del deporte como finalidad de la existencia, y con el espíritu de los que dan a la revolución social "el aire de ganar derechos tras derechos, como goles de fútbol, sin el ejercicio severo y parala de los deberes correspondientes". El conferenciante ha llegado a decir que se parecen las almas del pistolero actual y del antiguo señorito. Y es posible que tenga razón.

Lo que no puedo creer, por mucho que simpatice con cuanto dice a las mujeres respecto de sus deberes maternales, es que las Dicta-

duras hayan surgido en el mundo por "ausencia de la generosidad materna", ausencia que ha engendrado el escepticismo moral en los varones. Basta mirar la geografía de las Dictaduras para desmentir al conferenciante. En los Estados Unidos, país de los divorcios, no ha habido Dictadura. Y nadie acusará a las mujeres italianas de descuidar sus deberes maternales.

Tampoco me convence lo que dice el conferenciante respecto a que cuando dijo, en años pasados, que "el deber de la juventud es la rebeldía", no contribuyó a hipertrofiar entre los jóvenes la conciencia de sus derechos. Dice el conferenciante que ningún deber ha sido nunca peligroso. Pero, entendámonos. ¿Qué deber enseñaba a los jóvenes cuando les predicaba el deber de la rebeldía? Es como el pretendido deber de desarrollar al máximo nuestra personalidad. Cagliostro alegará el derecho y aun el deber de ser Cagliostro; Carolina Otero, el de ser Carolina Otero. No se negará que eran enérgicas sus personalidades; enérgicas, sí, pero no ejemplares. La rebeldía no es legítima sino en nombre del bien.

Ni me convence tampoco cuando dice a los militares que su misión es organizar la paz. El deber de los militares es ser buenos militares; es decir, competentes como tales, leales y valientes. La milicia debe ser, ante todo, la pedagogía de la lealtad y del valor; "una religión de caballeros". Nada de pacifismos fuera de lugar. Lo que no está mal es decir a los vagos que tienen el deber de desaparecer, pero estaría mejor justificarlo, porque el mal depende precisamente de que los vagos no se sienten inclinados a cumplir sus deberes, y de lo que debiera haber tratado el conferenciante es de haber hallado una sanción racional para el deber. Porque ¿qué dice a sus oyentes si le contestan que no quieren hacer el primo?

Y si no se lo dicen, muchos lo pensarán. Aunque el conferenciante lo niegue, las revoluciones no se operan sino cuando prevalece en el ambiente cierto diabolismo enemigo de cumplir con los deberes que tienen los hombres. El diablo, primer revolucionario, no fué sino un ángel rebelde a sus obligaciones. El conferenciante observa cuerdamente que: "Ya empieza a dibujarse el fenómeno de la vuelta al redil del deber". Pero añade (y es cierto): "Por desgracia para los hombres liberales, este cambio necesario no ha nacido de los regímenes democráticos, sino de aquellos otros autoritarios que están invadiendo el mundo".

Si el conferenciante fuera entera-mente veraz con sus oyentes no tardaría en decirles que los regímenes liberales y democráticos son regímenes de derechos y no de deberes, mientras que la autoridad es, en sí misma, función social y, por tanto, deber. Claro que la autoridad puede desvirtuarse y convertirse en albedrío caprichoso del más fuerte o del mejor situado. Pero la autoridad no desvirtuada es deber, mientras que la libertad pura es derecho y nada más.

Veamos, pues, con filosofía a los antiguos revolucionarios dedicarse ahora a predicar los deberes del ciudadano y los derechos de la autoridad. Se parecen un poco a esos pensadores judíos, que predicaban la rebelión contra todos los príncipes cristianos y la obediencia absoluta respecto de los principados que ellos establezcan.

RAMIRO DE MAEZTU

(Prohibida la reproducción.)

Lea usted LAS PROVINCIAS

Del día

## Por el prestigio del cargo

Seguramente que nuestros lectores se habrán llevado las manos a la cabeza al enterarse de las cosas que han dicho en la sesión parlamentaria del pasado martes los señores Azaña y Casares. ¡Nada menos que el jefe del Gobierno y el ministro de la Gobernación!

El presidente del Consejo de Ministros se creyó en la necesidad de hablar, al plantear el diputado señor Algara la cuestión de la amnistía, y lo hizo para defender el criterio del Gobierno contrario a la concesión de dicha amnistía.

Pero el señor Azaña dijo cosas peregrinas, como si viviera en las Batuecas, y a los que le escuchan se les pudiera hacer comulgar con ruedas de molino. Afirmó que las amnistías, en tiempos del antiguo régimen, eran consecuencias de los fracasos del principio de autoridad, y que el Gobierno tenía, además de la autoridad jurídica que le daba la Constitución, la que le otorgaba el país. ¿Pero de cuándo acá estuvo ese principio de autoridad más por los suelos que en los presentes momentos, en que hasta importantes elementos republicanos lo dicen en todos los tonos y en todas partes?

Vamos ahora con el ministro de la Gobernación. Discutiase el proyecto de ley de Orden público. El señor Casares Quiroga intervenía en el debate para apoyar el proyecto, pero al hacerlo decía que la antigua ley era muy defectuosa, y a ella achacaba las constantes perturbaciones en el orden público. Pero el ministro de la Gobernación, a pesar de su desastrosísima gestión, en la que sólo, que recordemos, pudo citar un domingo en que no ocurriese ningún suceso criminoso, como comentábamos no hace muchos días en esta misma sección, el citado consejero, repetimos, aún ha encontrado un motivo de alabanza para su actuación: la de no haber sacado a la calle la tropa en ningún conflicto de los que se han venido planteando, como si con ello los hubiera resuelto rápidamente y sin efusión de sangre, y con la eficacia de que no se repitan esta clase de conflictos de orden público.

¿Pero no piensan los señores Azaña y Casares que en España son legión los ciudadanos que discurren por cuenta propia?

Z.

Mirador

## Nuevo estilo

Junto a la Roma histórica—antigüedad, tiempos medievales, Renacimiento—está también, cada vez más intensamente, merced a los impulsos continuados del fascismo, la Roma moderna y "modernista", hablando en el más amplio sentido artístico y civil. La Roma hacia Marinetti, con arrebatos futuristas. De líneas esenciales, severas y sencillas, adornos puramente geométricos, y vanos amplísimos por donde el Sol se hace dueño de los interiores.

Arquitectura también majestuosa que se muestra en los modernos Ministerios (sobre todo en el maravilloso de la Aviación, que es un superpalacio Pitti, en cuanto a sus dimensiones), en la Ciudad Universitaria, en el blanco Foro Mussolini con su obelisco en honor del Duce, y en algún nuevo Banco o edificio destinado a las actividades del fascismo. Italia, en esto, no ha querido quedar rezagada respecto de la U. R. S. S. Espíritu nuevo, pues nuevo estilo. En todo. En pintura, arquitec-

## La debilidad de Rusia

Los rusos dirigieron primero su propaganda a los países vencidos aprovechando la desesperación nacional que unida a la miseria, era campo abonado para sus fines. Aunque efímeros, lograron algunos triunfos sangrientos. Pero tropezaron en Europa con una clase media, urbana y campesina que tiene mucho que perder en el momento se instalase el proletariado en el Poder, y la encontró Rusia dispuesta a defenderse contra el comunismo con todas armas.

En vista del fracaso europeo, Moscú se orientó hacia China, donde la mayoría del pueblo se encuentra en la miseria más espantosa, el dinero está en pocas manos y las Empresas de consideración son casi todas extranjeras. Así, en plena exaltación del espíritu nacionalista chino, el odio de los indígenas contra sus paisanos los capitalistas y a la vez contra los extranjeros, la Rusia bolchevique mataba de un tiro dos pájaros.

En 1924, llamó China en su auxilio a los comunistas, los cuales ya habían sovetizado la Mongolia exterior, de una superficie de dos millones de kilómetros cuadrados. Tres años duró esta unión y ante las atrocidades cometidas por los comunistas,—sólo en una región mataron a 258.000 habitantes y quemaron 220.000 casas—, en 1927 les hicieron huir a Rusia, tratándolos con mano dura.

Alegando un Tratado comercial del tiempo de Pedro el Grande, los bolcheviques se apoderaron del Turquestan chino, de una extensión de millón y medio de kilómetros cuadrados y dos millones de habitantes. Caso curioso. La S. de N. nada dijo de este despojo de China, ni Nankin, lo denunció.

En el próximo mes de Septiembre se cumplirán dos años de la ofensiva japonesa, y en menos de veinte meses la situación del Extremo Oriente ha variado completamente. Las tres provincias orientales de China se convirtieron en un Estado independiente. Manchucuo, con su Gobierno, jefe de Estado y su bandera. En una semana, conquistó Japón la provincia de Jehol, casi la tercera parte de España, y la Mongolia interior está dominada por los nipones, que continuaron su marcha triunfal hacia el O, penetrando en el corazón de China.

En esta situación, el mundo entero esperaba con ansiedad la determinación de Rusia, al apoderarse el Japón de la línea férrea rusa, que acorta considerablemente la distancia de Moscú al puerto de Vladivostok. Los bolcheviques, se encerraron en un mutismo cartujo. Ni la más leve protesta diplomática salió de sus labios. El ferrocarril del Este de China es virtualmente nipón. Porque el ofrecimiento de venta ruso por quince millones de libras esterlinas, hecho al Japón, éste, sabedor de que la U. R. S. S. se considera impotente para emprender cualquier empresa bélica, juega con Moscú como le place, ya que le consta ha renunciado a su posesión.

La situación de la provincia marítima rusa con su gran puerto de Vladivostok, la ha abandonado Moscú, cerrándose voluntariamente la salida al mar del Japón. También la Mongolia exterior la ha cedido galantemente Rusia,

escultura, literatura. Las ideas tienen también su plástica. La Exposición actual de Milán, la Mostra de la Rivoluzione fascista, los vidrios venecianos, los anuncios callejeros, expresan esa modernidad viva de que casi totalmente carecemos en España. ¡Cambio total de estilo!

RUSTAN

retirando su línea de defensa a Irkusth. Ya está el Japón limitando con la fatídica Siberia.

¿Dónde se encuentra aquel poderoso ejército rojo, las grandes fábricas de municiones, aeroplanos esfumado tanto esfuerzo, cual una ilusión?

En Europa, la Rusia soviética reconoció la victoria polaca de 1920, renuncia a los puertos del Báltico, y acaba de firmar una serie de Pactos de no agresión con las naciones vecinas. El pleito de suma importancia habido entre Rumania y los Soviets, sobre Besarabia, lo ha terminado Litvinof, con Titulesco, entregándole completamente la Besarabia.

¿Cuál es la causa de estas desmembraciones de territorio y las concesiones hechas en Oriente y Occidente? La extrema debilidad rusa debida al trágico régimen comunista que ha conducido a Rusia a un desastrosísimo estado económico, del que no puede salir de ningún modo. Por eso acepta sin pestañear cuanto le proponen sus adversarios y accede sin protesta. El decantado "paraíso terrestre", se ha convertido en un "infierno terrenal", al sublevarse los labradores a pesar de los miles y miles de ciudadanos deportados a las costas del mar Glacial.

"Donde no hay harina todo es mohina". Los Estados Unidos acucian a Moscú a fin de saldar sus deudas, y abone los sueldos de sus súbditos contratados por los Soviets. Este es el resultado después de quince años de experiencia comunista.

RAFAEL DEL SOLAR

## El Pontífice visita la residencia de Castelgandolfo

Sin previo aviso se ha trasladado hoy Su Santidad a la residencia estival pontificia de Castelgandolfo, donde ha inspeccionado los trabajos que se están llevando a cabo. Es la primera salida que hace el Papa fuera de los límites de Roma desde 1870.

La soberbia morada es mayor que la ciudad Vaticana, y se extiende en una longitud de tres kilómetros, con una extensión de 55 hectáreas. El antiguo Palacio Papal, con su villa aneja, fué añadido a los dominios del Pontífice por el Tratado de Letrán, además de la villa Barberini, que se consiguó al Papa en 1930.

La antigua morada papal está enriquecida con soberbios jardines y huertos, regados con una instalación moderna. También tiene una factoría. Los productos de la villa bastan para alimentar a la Ciudad Vaticana.

Su Santidad salió del Vaticano a las cuatro de la tarde. En su automóvil iba, además, monseñor Arborio Mella Sant'Elia, en funciones de maestro de cámara. A continuación marchaba otro automóvil, que llevaba al gobernador de la Ciudad Vaticana, al comandante de la Gendarmería Pontificia, al sobrino de Su Santidad, conde Franco Ratti, y al camarero secreto de número, monseñor Confalonieri, Obispo.

A las siete de la tarde llegó a la villa Castelgandolfo Su Santidad, y fué recibido por el director de los jardines de la Villa Papal, Bonomelli, y otros empleados.

El Papa hizo subir al coche a su sobrino, conde Franco Ratti, director de los Servicios técnicos, e inició con él la visita, recorriendo los paseos de pinos y de rosales.

A continuación subió en el ascensor al departamento pontificio de la villa Barberini, y fué recibido por monseñor Marazzi, Obispo auxiliar, que le obsequió en nombre



Informaciones comentadas

# Un nuevo Otawa ante España

Tres días estuvo reunida en París la Conferencia franco-colonial que los mismos cronistas franceses han llamado el segundo Otawa... Con una diferencia evidente. En la asamblea en que los ministros ingleses quisieron establecer un nuevo régimen comercial con los dominios, salvando el prestigio de la libra esterlina, un poco descaído por su infidelidad con el oro, las deliberaciones se hicieron públicamente y los acuerdos tomados se declararon sin reservas. En la Conferencia francesa se ha procedido de distinto modo. Oficialmente, se ha tratado de coordinar más eficazmente los servicios de varios departamentos ministeriales que ejercen acción administrativa en las colonias y de concertar puntos de vista para mantenidos en la Conferencia económica de Londres. Otras informaciones más exactas, sin duda, declararon que la Conferencia había estudiado tres temas fundamentales: primero, la utilización más amplia por las industrias metropolitanas de productos de procedencia colonial; segundo, la intensificación de toda la producción colonial; y tercero, los problemas que condicionan el cambio de mercancías entre Francia y las colonias: regímenes aduaneros, transportes, primas, etc.

Y en los días mismos en que la Conferencia se celebraba, se emitía una nueva parte de los empréstitos coloniales, autorizados en el año 1931. En breves horas Francia ha puesto a disposición de su África ecuatorial (antiguo Congo) 57 millones; de su África occidental, 85 millones; de Madagascar, 60 millones; y de Martinica, 25 millones. Y a la vez, el Gobierno presentaba en la Cámara un proyecto de ley autorizando al gobernador general de África ecuatorial francesa para realizar un empréstito de 298 millones de francos para terminar completamente y poner en explotación los ferrocarriles Congo-Océano, que podrán abrirse al tráfico y a la curiosidad del turismo en el segundo semestre de 1934.

La Conferencia colonial se ha ocupado, sin duda, de los medios de estimular al capital para que retorne a las inversiones coloniales. La crisis del aráquido—producto que amenaza reducir a nada la producción aceitera española,—la baja de precios del algodón, el caucho, el azúcar y otras mercaderías, han asustado un poco al capital francés que auxiliaba a las empresas coloniales. En 1930 las emisiones de Acciones y Obligaciones colocadas por estas empresas, alcanzaron a 1.364 millones; en 1931 descendieron a 646, y apenas han llegado a 500 en 1932. Y he aquí el resultado que se espera de este titánico esfuerzo: encontrar en las colonias un mercado consumidor de las mercancías que Francia no puede colocar en los países que artañó le compraban y buscar en las colonias todas las primeras materias y todos los productos naturales que hoy compra Francia a pueblos extranjeros, consiguiendo así que el franco, el dinero francés, no vaya a enriquecer a los extraños, sino que quede como sangre propia que sólo circule entre las distintas partes de este imperio de diez millones de kilómetros cuadrados y de más de sesenta millones de almas.

El dominio colonial representa hoy para Francia esta admirable del Obispo Cardenal Granito di Belmonte. Después pasó a los pabellones de reposo y visitó la factoría modelo, los huertos y el mirador, donde se detuvo para admirar el espléndido panorama. La visita se prolongó a las nuevas excavaciones, que atrañeron especialmente la atención de Su Santidad, sobre todo la parte de la vía romana que se ha puesto al descubierto.

Su Santidad mostró satisfacción por la visita realizada y se asegura que los trabajos que se llevan a cabo estarán terminados en Diciembre del corriente año, si bien Su Santidad no pasará este verano en la residencia veraniega. Su Santidad regresó al Vaticano a las nueve de la noche.

y envidiable realidad: 6.220 millones de francos de importaciones y 6.206 millones de exportaciones. A este tráfico de mercancías ha de unirse la inversión de capital francés en las colonias y el retorno de utilidades y provechos. Situación única en el mundo, que recuerda sólo la del derruido imperio español. Situación única, puesto que el imperio británico ha quedado reducido a una federación política de Estados, prácticamente independientes y con intereses divergentes y opuestos en los más casos.

Un cronista ha revelado la finalidad exacta de la Conferencia de París: "Liberarnos del tributo anual de 12.000 millones que el déficit de nuestra balanza comercial nos hace pagar al extranjero; reanudar el tráfico y la industria en Francia y en las colonias, dar trabajo a los obreros en paro forzoso, elevar el nivel de vida económica y cultural de los indígenas colocados bajo nuestra protección..."

Francia, en suma, quiere aprovechar la lección viva que ofrece la realidad del desmoronamiento del imperio inglés. Ya Indochina, minada por propagandas nacionalistas, aspira a desprenderse de Francia; ya en Túnez y en Argelia misma, hay indicios harto manifiestos de próximas rebeliones. Es preciso, pues, apurar la utilización económica de estas colonias que bien pronto querrán ser independientes.

No puede lograrse esto sin dañar otros intereses que ha creado, no ya el transcurso del tiempo, sino la misma situación geográfica de Francia, rodeada de otros territorios y otros pueblos en Europa, y más aún que esto, la mutualidad de conveniencias que impone la vida internacional. Ya Inglaterra se ha arrepentido de haber olvidado esta realidad en la Conferencia de Otawa, que ha sido un puro espejismo, puesto que después de haberle creado dificultades graves en sus relaciones comerciales tradicionales con España, con la Argentina, con otros países, no ha logrado establecer el circuito comercial cerrado en el interior del Imperio, que se proponía, ni ha conseguido acrecentar la exportación de mercaderías manufacturadas en la metrópoli.

Para España la Conferencia de Otawa, creando un derecho preferencial en las Aduanas inglesas a favor de las naranjas del Cabo, del arroz de la India, de los vinos de Australia y Zelandia, de las frutas de Canadá, ha representado una perturbación en los tráfico que se venían realizando al amparo de Tratados de comercio, que no parecían mudables y modificables, sino en plazos previstos y con derechos a represalias ciertas.

Ahora, la Conferencia del Otawa francés, la Conferencia colonial que inicia una política de preferencialismo comercial, que va a crear un estado de guerra económica, alcanzará a España con graves repercusiones. No se trata ya de la producción de agrícos y frutas primerizas, y uvas, y vinos, y corcho, y aceite, en las tres colonias francesas del Norte africano que amenazan a toda nuestra producción de Levante y Andalucía, y aún a la misma zona de nuestro Protectorado, sino de Guinea, dedicada a la producción de plátanos con los que se quiere desplazar la exportación cuantiosa de Canarias en el mercado francés, y de Madagascar amenazando inundar a Europa con su producción arrocerá, y de Senegal intentando sustituir el aceite de oliva con su óleo de aráquido o maní, y del África ecuatorial envolviendo, cercando y aislando a nuestra Guinea continental, que quedará asfixiada, apartado todo tráfico de su territorio, y finalmente, de Togo y de Costa del Marfil, cuyas plantaciones de cacao y café disputarán a nuestro Fernando Póo los compradores europeos, conseguidos con tanto esfuerzo y sacrificio.

"¡Ley de vida!—dicen en Francia los colonistas.—¡Consecuencias inevitables del progreso! Es forzoso colonizar rápidamente; explotar las riquezas abandonadas."

"Cierto—responde a esto el fascismo italiano, viendo también

COMENTARIO

# JUDERIAS

España está de moda. Así lo dicen hace tres o cuatro años las revistas de turismo. Y tanto lo está, que los judíos se han enamorado de los sufridos habitantes de la Península Ibérica, y atraídos por el prestigio de la barba de don Fernando de los Ríos, emigran de Alemania hacia esta nueva tierra de promisión, cosa que los admiradores de Israel celebraríamos mucho si no se tratara de un aluvión tan considerable, y realizado precisamente en período de paro forzoso y de miseria para nosotros.

Pero en esta emigración israelita hacia España hay otra cosa: una causa que nada tiene que ver con la moda ni con don Fernando, y es que los judíos, que tanto parecen estimarnos a nosotros los ibéricos, pretenden haber descubierto algo tan grandioso que realmente ello sería capaz de conmover a las piedras. Figuráos que en la tan prestigiosa como pedantesca "Revista de Occidente" el señor Medina Azara publica un estudio en el cual se intenta demostrar que la cuna de los judíos es España. El estudio del señor Medina Azara está hecho con una libertad de movimientos que produce admiración. A pesar de la posición racionalista del autor se llega, sin duda por espíritu racionalista, a admitir la creación del hombre y el paisaje bíblico del Paraíso, por la sencilla razón de que el Paraíso era judío y el primer hombre ya había de ser judío asimismo. El Paraíso de Adán y Eva estaría situado entre Valencia y Andalucía; la misma palabra "Andalucía" sería una corrupción de la palabra "Edén". Esta libertad de movimientos permite volatines sorprendentes; así, por ejemplo: se acepta el "Génesis" y el "Exodo", de la "Biblia", echando por tierra la cronología adoptada por todo el mundo e históricamente comprobada.

El señor Medina Azara, luego de hacer marchar a los judíos desde su patria ibérica a Oriente, los hace desembarcar en Iskenderum, golfo septentrional de la costa siria; desde allí, al llegar el siglo XIV antes de Jesucristo, se lanzaron a la conquista de Siria y Palestina, pasando más tarde a Egipto, de donde el señor Azara admite que fueron sacados bajo el caudillaje de Moisés. Ahora bien; si se admiten la "Biblia" y Moisés, y se sabe que los israelitas vivieron 430 años antes en Egipto, de donde salieron durante el reinado de Meneftá, resulta que el señor Azara se hace un gran lío de siglos en virtud del cual el faraón Meneftá (siglo XIII, dinastía XIX) y el rey Salomón (siglo X) casi eran contemporáneos. Con un poco de cuidado, el señor Medina Azara se hubiera evitado estos pequeños errores de cálculo.

El señor Azara cubiletea de tan familiar modo con la historia, que no llega a probar nada. Para demostrar que los hebreos salieron de España para ir al Asia Menor, dice con gran solemnidad cosas como ésta: "vemos un hilo unificador entre los toros de Guisando y el Becerro de Oro". ¡Con semejantes procedimientos históricos, tan grauitos, se pueden publicar ensayos en la "Revista de Occidente"!

No valdría la pena de examinar, ni siquiera a título de curiosidad, el artículo del señor Azara si no fuere porque en sus ideas básicas resulta un plagio del trabajo publicado por Milosz en la "Revue des vivants". Este estudio de Milosz me lo ha descubierto un artículo publicado por "Le Soir" de Bruselas (el día 2 de este mes). Resulta que, aun cuando el señor Azara cita a Milosz y no cita la revista en su número de Diciembre, el plagio es manifiesto, con la agravante de que lo poco que el señor Azara le añade a Milosz lo cambia todo.

Eso sí, este señor Milosz, verdadero inventor de la teoría según

amenazado a su país, fronterizo de Francia, como el nuestro.—Por esto, es preciso que los dominios coloniales dejen de ser un monopolio imperial y preciso, que se repartan entre todas las naciones capaces de realizar una obra civilizadora..."

DIONISIO PEREZ

(Prohibida la reproducción.)

## LOS INSECTOS NO LO COMEN PERO LO RESPIRAN Y MUEREN

Tal ocurre en la fumigación con el

# Cianuro de Sodio

pues produce gas cianhídrico que no tiene rival en eficacia, economía, y seguridad.

la cual los hebreos son la raza salida del Paraíso, resulta más divertido aún que el colaborador de la "Revista de Occidente", por la sencilla razón de que es un hombre más documentado. Figuráos que el señor Milosz, puesto a descubrir cosas (y siempre en complicidad con la lingüística, según afirma "Le Soir") ha encontrado que Jesucristo... ¡se llamaba Pérez!, como también el rey David llamábase David Pérez. Este descubrimiento de Jesucristo Pérez seguro es que ha de causar el asombro de todo el mundo cuando el señor Milosz se decida a publicar el libro que anuncia sobre los orígenes del pueblo judío.

Y semejante descubrimiento volverá a dar actualidad al viejo cuento andaluz que explica cómo nuestro padre Adán se llamó Pérez, porque Dios le dijo:

—Si comes la "mansana" prohibida "pereserás". (Pérez serás.)

Si el señor Milosz descubre este colmo ya no es preciso que busque más, porque todo quedará probado y don Fernando de los Ríos le dará un abrazo.

MANUEL BRUNET

(De "La Veu de Catalunya".)

## Loreto Brú ha muerto

El pasado domingo rindió su tributo a la muerte la que fué insigne actriz del teatro valenciano Loreto Brú.

Después de larga y penosa enfermedad y a edad avanzada, acabó el brillante historial artístico de una mujer valenciana que supo reunir las condiciones más estimables: belleza, talento, virtud y encendido amor a Valencia.

Loreto Brú fué una de las mejores intérpretes del teatro de Escalante, de cuyo autor estrenó varias obras, figurando como primera actriz en la compañía del inolvidable Manolo Lloréns.

Era viuda de aquel excelente ac-

tor que se llamó Antonio Tamarit, y con él, y en las mejores compañías, interpretó también con éxito envidiable el teatro castellano.

Su última actuación fué en el Eslava de nuestra ciudad, en la corta temporada de teatro valenciano que organizó don Vicente Barber, padre del actual empresario.

Por fallecer en domingo y ser el entierro el lunes, antes de salir los periódicos de la noche, no tuvo el entierro la grandiosidad que merecía, pero aún así acompañamos al cadáver a su última morada muchos autores, artistas y empresarios, figurando también el último artista que queda ya de los viejos, Manolo Taberner.

El dolor por la muerte de Loreto comienza ahora, al enterarse Valencia, pues su bondadoso carácter y elevados sentimientos la hicieron acreedora a grandes simpatías.

Por lo que a mí corresponde guardaré siempre el grato recuerdo de que Loreto Brú me estrenó la primera comedia que di al teatro, y de su mano salí por primera vez a recoger los aplausos del público.

¡Descanse en paz la insigne actriz valenciana, cuya memoria quedará siempre entre nosotros!

JOSE M.<sup>a</sup> JUAN GARCIA

## Obras de Teodoro Llorente

	Ptas.
Valencia (volumen II)...	15
Versos de la Juventud...	3
Libret de verso (dos tomos)	3
Teodoro Llorente, su vida y sus obras (florelogía)...	3 <sup>50</sup>
Poesías de Heine (versión castellana) ... ..	2
Fausto (primera parte), tercera edición...	12
CALLE DEL MAR, 29.	

DE VENTA EN LA ADMINISTRACION DE "LAS PROVINCIAS"

## Dos grandes actos de afirmación estatutista

Domingo 16 de Julio, a las 11 de la mañana:

# ALCIRA

### ORADORES:

- RAFAEL SIFRE PLA, presidente de la Peña Valencianista.
- VICENTE CLAVEL, publicista.
- SALVADOR VILA VILAR, alcalde de Cuart de Poblet.
- SALVADOR RODA SORIANO, médico.
- JOSE CAMPOS CRESPO, ex diputado a Cortes.
- JULIO JUST GIMENO, diputado a Cortes.
- JUAN CALOT SANZ, presidente de la Diputación provincial y de la Comisión Gestora del Estatuto Regional.

# ALBERIQUE

A las cinco tarde

### ORADORES:

- JULIO BARBARROJA GARCIA, ex concejal.
- JOSE VALENTIN ESCOBEDO, periodista.
- JOSE MARIA JUAN GARCIA, maestro en Gay Saber.
- TEODORO LOPEZ SANMARTIN, licenciado en Filosofía y Letras.
- JOSE ALBERT PERIS, publicista.
- JOAQUIN GARCIA RIBES, diputado a Cortes.
- JUAN CALOT SANZ, presidente de la Diputación provincial y de la Comisión Gestora.



# INFORMACION LOCAL

## El mejor de los depurativos

La medicación depurativa es indispensable para que desaparezcan las manchas rojas, las erupciones granulosas, pústulas, urticaria, eczemas, etc., en una palabra, las numerosas afecciones de la piel, que son las manifestaciones exteriores de la impureza de la sangre. La *Blisson Blanche* del Abate Magnat, poseyendo energías depurativas de primer orden, debe tomarse en dosis de un libro por día. La *Blisson Blanche* del Abate Magnat limpia la sangre de sus impurezas. Si la enfermedad es de carácter benigno (erupciones de granos, por ejemplo), con 5 ó 6 días de tratamiento es suficiente; en enfermedades antiguas y tenaces de la piel hay que continuar con este tratamiento por mayor tiempo. En todas las Farmacias, 3'15 pesetas frasco para un litro de bebida.

**MATATENIAS DOCTOR GREUS**  
Expulsión rápida y segura de la **TENIA o SOLITARIA**  
Farmacia plaza Santa Catalina, 4

## NOTICIAS

Nada saliente se registró en el Gobierno civil, sino la imposición de dos multas, una de 250 pesetas a la Sociedad Algrós Tennis Club, por celebrar actos sin autorización, y otra de 500 a la compañía Asturiana. El señor Doporto sigue ocupándose de lo referente al problema de trabajo en las fábricas de vidrio de la Ollería.

El Centro Regional Valenciano, de Zaragoza, ha enviado atento oficio al señor Lambies, en el que se le traslada el acuerdo de haber sido nombrado presidente honorario de dicha entidad. Le visitó una comisión de la Sociedad Valenciana Fomento del Turismo, director de la embajada de la Feria, comunicándole sus impresiones y transmitiéndole los saludos de sus colegas de las ciudades visitadas. También el señor Lambies recibió la visita del director del Colegio de la Sagrada Familia, dirigida por los Hermanos Maristas, que al despedirse de la referida autoridad mostró su gratitud a Valencia por las atenciones recibidas durante los años que han permanecido en nuestra ciudad.

En los Viveros Municipales se celebró anoche un concierto por la Orquesta Sinfónica, con la colaboración del notable violinista, director del Conservatorio de Música de Castellón de la Plana, don Abelardo Mus. Con este motivo, y el aliciente de la agradable temperatura y hermosura de aquellos jardines, la concurrencia fué extraordinaria.

El día fué también espléndido, como los pasados, con el calor propio de la estación, pero sin que fuese extremado.

El Ayuntamiento ha decidido establecer un Mercado en la plaza triangular situada frente al Manicomio.

Las peticiones de puestos que había para vender en dicho punto quedarán anuladas, de no presentarse quienes las hicieron en la Administración de Mercados hasta el día 20 de los corrientes.

Ayer visitó al alcalde una representación del nuevo Club Náutico de Valencia. Iban a pedirle al alcalde autorización para instalar una línea de autobuses exclusiva para el Club, a fin de que pueda disfrutar de él el público de todas las clases sociales. La nueva línea no tiene el carácter de competitiva de las existentes, sino que

será una facilidad para el acceso a dicho Club, y en este sentido la aplaudió el señor Lambies, deseoso de que también las clases modestas puedan disfrutar la interesante mejora.

El Centro Regional Valenciano, de Zaragoza, ha comunicado al señor Lambies que en la sesión celebrada el último día de Junio se le nombró presidente honorario, de conformidad con lo dispuesto en sus Estatutos.

Los Hermanos Maristas, que regentaban en esta ciudad el Colegio de la Sagrada Familia, representados por su director, se despidieron ayer de la ciudad, representada por el alcalde. Se van de Valencia a consecuencia de la ley de Congregaciones, y expresaron al alcalde su gratitud por las atenciones que habían recibido de los valencianos durante su estancia en ésta.

Gorras y zapatillas de baño. Juguetes salvavidas. Madame X. Paz, 3

Un nuevo centro de enseñanza musical. El infatigable profesor don José Salvador Martí, continuando la propaganda de sus ideas ha visto, como consecuencia de su cursillo sobre la nueva enseñanza de la música, que los principales alumnos suyos han formado una junta para organizar el centro en donde se practiquen los métodos preconizados por el señor Salvador.

La enseñanza abarcará varias asignaturas e instrumentos, dividiéndose en tres secciones: técnica, de adorno y popular, y en cuatro grados: preparatorio, elemental, superior y de perfeccionamiento.

Ha visitado al alcalde una comisión de la Sociedad Valenciana Fomento del Turismo, integrada por su presidente señor Soto y por el señor Cubells, que ha dirigido y acompañado la embajada de la Feria de Valencia, que en viaje triunfal ha recorrido varias capitales de España.

Los comisionados—que entregaron al señor Lambies una afectuosa carta del alcalde de Zaragoza y transmitieron efusivos saludos de sus colegas en las otras ciudades visitadas—dieron cuenta de los agasajos recibidos en todos los lugares, agasajos que han sido glosados en la prensa de las respectivas ciudades, junto con los más cariñosos y lisonjeros conceptos sobre Valencia y la misión cordial de la embajada.

El señor Lambies les hizo presente su agradecimiento por la excelente propaganda reauzada por la citada sociedad con sus propios medios; pero fortalecida—según propia expresión—con el apoyo moral del Ayuntamiento y de los valencianos, e invitó a los dirigentes de la Sociedad Valenciana Fomento del Turismo a perseverar en sus patrióticos fines, ya que conducen al mayor éxito de nuestras manifestaciones y por ende al engrandecimiento de Valencia.

La "Galería d'Obres Valencianes" ha puesto a la venta el sainete de Felipe Meliá, titulado "El Malcara", que fué estrenado en el teatro Alkazar en su última temporada. Próximamente publicará "L'hort de les freses", de Maximiliano Thous.

"Ateneu Regional". Esta sociedad ha acordado prolongar la admisión de cuentos para su concurso, hasta el día 10 de Agosto. Así, pues, no se celebrará la fiesta dentro de los días de Feria.

Durante los días 13, 14 y 15 del actual, de nueve a doce, estarán expuestos al público los trabajos realizados por las alumnas durante el presente curso, en el Grupo Balmes, de esta capital.

Es de gran interés para los colegios y academias de enseñanza secundaria de esta capital y su provincia, incorporados o no al Instituto Nacional de Segunda Enseñanza de la misma, el enterarse de las instrucciones que se insertan en la "Gaceta de Madrid" del día 28 de Junio último acerca del estado que han de redactar y entregar antes del día 16 del mes corriente en la Dirección de dicho Instituto, a fin de que pueda formarse el censo general de establecimientos de enseñanza e instituciones culturales de España.

Ha sido cursado a Madrid el siguiente telegrama:

"Excelentísimo señor ministro de Obras públicas. Madrid. Ateneo Mercantil ruega encarecidamente vuestrecesencia satisfaciendo interés general Valencia solución problema pasos nivel enclavados zonas urbanizadas ciudad en evitación peligros seguridad personal y dificultades tránsito que ocasionan quebrantos incalculables. Salúdale. Presidente, Samper."

La Exposición de la escuela graduada de niños Grupo Cervantes" podrá ser visitada los días 13, 14 y 15 del lactual, de ocho a doce de la mañana.

En junta general celebrada por la sociedad Ateneu Valencià XX en 23 del pasat mes de Juny, fon proclamada la junta directiva per al exercisi 1933-34, que se detalla a continuació: President, en Gaspar Polo Torres; vice, en Rafael Quinzà Maques; secretari, en Rafel Gascó Zaragoza; id. de actes, en Josep Sancho Climent; tesorero, en Josep Trigo Carreres; bibliotecari, en Francés Guillem Segura; vocals: en Joan Bueno Gallego, en Francés Gregori Francés, en Jesús Morante Borrás, en Josep Benedito Grajales y en Marcial Baeza Herrero.

## Militares

Los jefes de cuerpo que hayan organizado tres turnos de permiso de verano, comunicarán al Estado Mayor de esta división, con 48 horas de anticipación, el número de individuos y trenes en los

que han de marchar los interesados.

El "Diario Oficial del Ministerio de la Guerra" ha publicado una disposición derogando el artículo 412 del reglamento de reclutamiento, quedando establecido que, en lo sucesivo, los presbíteros que se acojan a los beneficios de la reducción del servicio militar, se han de someter a las normas de carácter general que rijan en esta materia.

## Plata Meneses

Fabrica andas, templetes, sagrarios, etc. Paz, 5

## En el Gobierno civil

UNAS POCAS NOTICIAS Y UNA ACLARACION DEL GOBERNADOR

Pase la prensa. Y entramos los periodistas en el despacho del gobernador. Después de los saludos de rigor, el señor Doporto dijo lo que sigue:

He puesto una multa al Algrós Tennis Club, de 250 pesetas, por haberse permitido celebrar diversos actos públicos sin haber pedido permiso para ello, y otra de 500 a la Compañía Asturiana de Minas, porque si no entendimos mal, sigue titulándose "Real".

Luego añadió: Ya habrán visto que el Gobierno se ocupa de la cuestión de Sagunto, y yo por mi parte hago lo propio en lo de la fábrica de vidrio de la Ollería, interviniendo en éste también la Jefatura de Industrias.

A continuación, refiriéndose a la noticia que publicamos referente al sueldo de 18.000 pesetas que dijimos percibiría el día que se jubilase, por haber desempeñado dos años consecutivos el cargo de gobernador civil, nos hizo una aclaración en el sentido de que dicha cantidad no era cierta, pues

él al cumplir los 35 años de servicio al Estado, sólo puede percibir los cuatro quintos del mayor sueldo que ha disfrutado, y como éste es, hasta ahora, el de gobernador, por el que cobra 15.000 pesetas, que es el que sirve de sueldo regulador para la jubilación, en su día podrá cobrar como máximo el de esa cantidad.

Si se jubilase ahora, y esto está muy lejos de suceder, apenas si cobraría 6.000 pesetas.

Esto es lo que nos aclaró el gobernador, que dijo quería que las cosas queden en su lugar.

Nosotros, como demostración de nuestra imparcialidad, hacemos la aclaración, e insistimos en que si ahora no, quizá con el tiempo tengamos razón, pues dada la juventud del gobernador y los servicios que lleva prestados al Gobierno de la República, posible es que alcance en su día la cantidad que dijimos.

¡Ah! También queremos hacer constar, ya que así se nos dice, y para que las cosas queden en su lugar, que el gobernador no cobra el tanto por ciento de las multas, como el público cree, y de ahí que le atribuyan ese afán de imponerlas.

Más imparciales no podemos ser.

## Servicio meteorológico

12 Julio 1933

Estado atmosférico general a las siete horas de hoy:

Un extenso anticiclón se halla sobre el Atlántico Norte, cuyo influjo alcanza por el Norte hasta Islandia y por el Sur a Canarias. En España baja un poco la presión, pero tiene carácter térmico esta depresión. El tiempo en España es bueno, de cielo claro y temperatura elevada.

Temperaturas extremas: máxima, 40° en Córdoba; mínima, 14° en Palencia, León, Segovia, Guadalupe, Vitoria y Pamplona.

Es probable soplen vientos flojos y variables.

## Del campeonato regional de tennis en Algrós



Arriba: Las señoritas Irazusta y Andersen, en plena lucha por la conquista del título campeónico, que se adjudicó la primera, después de un match muy emocionante.—En el centro: La simpática campeo-doble mixtos, señorita Abenia-Abiol, ganadores; y señorita Andersen Cauchois.—Abajo: Varios momentos de la final Balbin-Albiol, vencedor éste. En el centro: El joven campeón sonríe satisfecho por su nuevo triunfo

Desinfectante intestinal  
Papeles Yhomar A. Gámir



# SECCION DE ESPECTACULOS

## Plaza de Toros

Hoy, extraordinario programa.  
 1.º PEZ DE TIERRA, graciosísima opereta Ufa.  
 2.º Revista sonora en español.  
 3.º DE BOTE EN BOTE, por Stan Laurel y Oliver Hardy, en español.  
 Nota: Lunes, EL PASADO ACUSA, en español.  
 La plaza se perfuma dos veces por la acreditada Perfumería Dioba.  
 Desde la semana próxima se dará programa nuevo todos los días.

## OLYMPIA

Hoy jueves Programa  
 6 tarde y 10'15 noche  
**ESTRENO**  
 Una producción de  
**ARTISTAS ASOCIADOS**  
**RAFFLES**  
 Insuperable creación de  
**RONALD COLMAN**  
 La sesión empezará con la proyección de  
**FIATE DE LAS MUJERES**, cómica  
**NOTICARIO FOX**  
**JACK MICKEY**

## AVENIDA

Hoy, 5'30 tarde y 10 noche  
 S. I. C. E. presenta dos grandes éxitos.

## Señales de alarma

por Louis Wolheim.

## La melodía de la vida

por Ricardo Cortez.

Completarán el programa otras películas cortas.

## Plaza de Toros

Sábado próximo

## PETIT BIQUET

CAMPEON DE EUROPA

## SANGCHILI

CAMPEON DE ESPAÑA

En pelea para disputar el título

## TEATRO RUZAFÁ

Hoy, a las 5'30 tarde y 10 noche.  
**NOTICARIO FOX**  
**AUDAZ Y GALANTE**  
 comedia por Conchita Montenegro, Georges O'Brien y Víctor Mc Laglen.  
**M A M A**  
 (toda hablada en español), creación cumbre de Catalina Bárcena, Rafael Rivelles y Andrés de Segura.  
 Lunes: **UN YANQUI EN LA CORTE DEL REY ARTURO**, en español.

## CAPITOL

A las 6 tarde y 10 noche  
**ESTRENO**  
**RUEDA LIBRE**  
 cómica, por La Pandilla.  
**CON PIES DE PLOMO**  
 cómica, por Thelma Todd y Zasu Pitts.  
**RESTAURANT FLIP**  
 Dibujos

## Compañeros

por Robert Montgomery y Dorothy Jordan., con la cooperación de la Marina norteamericana.

¿SERA

## SANGCHILI

CAMPEON DE EUROPA?  
 El sábado por la noche podrá saberlo en la

## Plaza de Toros

## Cinema Goya

4'45 tarde y 9'30 noche  
**LA HACIENDA MISTERIOSA**  
 por George O'Brien.  
**AUDIENCIA IMPERIAL**  
 creación de Marta Eggert. Música de Joan Strauss.  
**ENTRE DOS ESPOSAS**  
 Fina comedia, por Sally Eilers.

PUEDA RETIRARSE DE NUESTRA ADMINISTRACION EL

## Almanaque de

## Las Provincias

para 1933

MEDIANTE PRESENTACION DEL RECIBO DE "LAS PROVINCIAS" DEL ULTIMO TRIMESTRE Y ENTREGA DE 1'50 PESETAS

## SUIZO

Hoy, a las 6 tarde y 10'15 noche

## ESTRENO

Una agradable comedia de gran presentación y de entretenido argumento

de la magna película

## EL PRECIO DE UNA MUJER

Por CONSTANCE BENNET

## Los festivales de la Prensa en los Viveros

EL MAS GRANDE DE LOS ACONTECIMIENTOS ARTISTICOS

El público valenciano, que conoce la valentía de los periodistas para acometer grandes empresas artísticas, como supone la organización de los grandes festivales de los Viveros en época de Feria, no podía creer que después del rotundo éxito de los celebrados el año anterior, fuera posible reunir un conjunto tan sobresaliente como aquél, ni tampoco conseguir traer a Valencia divos de tal categoría que sólo han estado reservados para las empresas de los teatros Scala de Milán, Real de Roma, Colón de Buenos Aires o Metropolitano de Nueva York, y sin embargo, ha sido posible, y ya estamos en el momento de las realidades.

La compañía de gran ópera que actuará en los Viveros los días 23, 25, 27 y 29 es algo formidable. Ni aun en los tiempos de mayor esplendor para el arte lírico en España se presentaron cuartetos de artistas tan eminentes.

El debut, que será el domingo 23, se pondrá en escena "El barbero de Sevilla", la obra de Rossini, bellísima pero llena de dificultades de ejecución, por lo cual la eligen todos los grandes cantantes para demostrar su agilidad, su escuela y su arte. La cantarán Mercedes Capris, que se encuentra en el más alto concepto y en todo el esplendor de sus facultades y que está considerada como la primer tiple ligera que pisa la escena lírica. Junto a esta gran artista era indispensable colocar un gran divo, y éste será Benvenuto Franci, primer barítono del mundo, la voz más humnaa y más extensa de su clase, y con ellos Manurita, capitán aviador, tenor de aterciopelada voz, de dulce timbre, y a quien se considera en Italia como el sucesor de Tito Schipa, y Carlos del Pozo, el mejor intérprete de Bartolo del "Barbero", y el notable bajo Zambelli.

Por eso el "Barbero" que presentarán los periodistas el 23 constituirá un acontecimiento que difícilmente podrá volverse a representar.

Lo que decimos del "Barbero" debemos repetirlo del "Rigoletto" que si el año anterior tuvo caracteres esplendorosos, este año necesariamente con la Mercedes Capris, Benvenuto Franci y Manurita ha de superar en mucho aquel gran éxito.

El otro cuarteto a quien los periodistas han encomendado la interpretación de "Carmen" y "La Bohème" lo forman el eminente tenor Antonio Melandri, de la Scala de Milán; las notables tiple Fieda Campiña y María Carbone, el barítono Biasini y el notable bajo Zambelli, todos ellos proceden de los teatros de Milán, Roma y Nueva York, y merecen que mañana dediquemos a ellos unas líneas para que nuestro público conozca sus antecedentes artísticos y cuál es la gran categoría de estos cantantes que la prensa de Valencia trae a las fiestas de la ciudad.

## Aguas de S. Hilairo Sacalm

HOTEL MARTIN  
 Abierto 1.º Julio. Servicio directo de autos, desde Barcelona. Informes: Restaurant Martín, Rambla Centro. 5.—BARCELONA.

## LIRICO

HOY, a las 5'30 y 10 noche

Hoy, 2 ESTRENOS, 2

COLUMBIA PICTURES presenta dos grandes producciones

## EL TESTIGO INVISIBLE

Película de gran emoción, interpretada por UNA MERKEL y WILLIAM COLLIER

La gran película interpretada por

Edmund Lowe

## EL ABOGADO DEFENSOR

## Radiotelefonía

PROGRAMA PARA HOY

ESPAÑA

Valencia.

8: Apertura de la Estación. Diario hablado de Unión Radio Valencia "La Palabra". Información de todo el mundo.

13: Apertura de la Estación. Audición variada.

13'30: Concierto por la Orquesta Radio Valencia: "Rosamunda", obertura, Schubert; "A Life for the Lar", selección, Glinka; "L'Arlesienne", suite números 1 y 2, Bizet; "L'Arlesienne", suite números 3 y 4, Bizet. Cambios de moneda.

15: Cierre de la Estación.

18: Apertura de la Estación. Programa variado de discos. "El capitán", marcha, Sousa; "Ideale", Tosti; "A la primavera", Grieg; "La leyenda del beso", intermedio, Soutullo y Vert; "La Villana", canción del segador, Vives; "Maruxa", fragmentos, Vives; "Aquí estoy", fox, Kern; "Pepita Jiménez", intermedio, Albéniz; "Orgullosa", canción, Ortega y Morales; "Vals en la bemo", Chopin; "Scherezade", El joven príncipe y la joven pincesa, Rimsky-Korsakow; "Cavalleria rusticana", O Lola, Mascagni; "Fra Diavolo", obertura, Auber.

19: Cierre de la Estación.

21: Apertura de la estación. Noticias bursátiles. Mercados agrícolas y fruteros. Noticias de prensa.

22: Concierto sinfónico (en discos con enlace automático, sistema exclusivo de Unión Radio). Primera parte: "Sinfonía patética": Adagio. Allegro non troppo. Allegro con gracia. Allegro molto vivace. Adagio lamentoso. Final, Tschaiowsky. Segunda parte: "Suite de Pulcinella": Duetto. Minuetto, Strawinsky; "Variaciones sinfónicas", piano y orquesta: Poco allegro. Allegretto quasi andante. Molto piu lento. C. Franck; "La Walkyria", cabalgata, Wagner. Noticias de prensa. Última hora, servicio directo de Unión Radio Valencia.

23: Cierre de la Estación.

Barcelona.

8'15 a 8'45: "La Palabra". Diario hablado de Radio Barcelona.

13: Programa de discos selectos.

14: Sección cinematográfica. El sexteto de Radio Barcelona.

18: Concierto por el trio de Radio Barcelona.

19: Programa del Radioyente. 19'30: Cotizaciones de moneda.

20: Programa de discos selectos. Noticias de prensa.  
 21'05: Emisión "Risler", de Perfumería Parera.  
 21'30: Emisión a cargo de la Orquesta Excelsior-Jazz de Alcover.  
 22: Radioteatro de E A J I.  
 23: Noticias de prensa. Continuación del radioteatro.  
 24: Fin de la emisión.

## RADIO

Su reparación más perfecta TORRES Mar, 16

## Ahorrad



El ahorro es fuente de bienestar

## Cartelera

PLAZA DE TOROS. — A las 10 noche: Cine sonoro.  
 RUZAFÁ. — A las 6 tarde y 10'15 noche: Cine sonoro.  
 OLYMPIA. — A las 6 tarde y 10'15 noche: Cine sonoro.  
 CAPITOL. — A las 6 tarde y 10'15 noche: Cine sonoro.  
 LIRICO. — A las 5'30 tarde y 10'15 noche: Cine sonoro.  
 SUIZO. — A las 6 tarde y 10'15 noche: Cine sonoro.  
 COLISEUM. — A las 4'30 tarde y 9'15 noche: Cine sonoro.  
 AVENIDA. — A las 5 tarde y 10'15 noche: Cine sonoro.  
 MOULIN ROUGE. — De 5 tarde a 12'30 noche: Cine sonoro.  
 GRAN TEATRO. — A las 4'45 tarde y 9'30 noche: Cine mudo.  
 GOYA. — A las 5 tarde y 9'45 noche: Cine sonoro.  
 CONDAL. — A las 5 tarde y 9'45 noche: Cine sonoro.  
 MUNDIAL CINEMA. — Cine sonoro.

COLISEUM Hoy, a las 5 y 9'15 noche

## MUÑECA

Comedia U. F. A. por Dolly Haas

## Los 6 misteriosos

Formidable película del año METRO

Por Wallace Beery y Lewis Stone



Para la mujer
Contra el co-razón

Es en vano ir contra él, porque siempre podrá más que nosotros. Parece que todo se encamine a que tome en nuestra vida la menor parte posible, como si realmente fuese un estorbo.

Hace pocos días se puso de manifiesto uno de estos enormes fracasos. Se nos hizo creer que una hembra, fría, estoicamente, prescindiendo de las viejas inclinaciones del corazón, se elevó a la categoría de madre, para después también fría, seca, mecánicamente, modelar a su capricho el fruto de su voluntad indomable.

Conseguido esto, al parecer, llegó un instante en que el ser engendrado e instruido al margen de todo calor de corazón, sintió, sin duda, la pesadumbre de su automatismo, y al rebelarse contra las rígidas impuestas a su albedrío, fué suprimido alevosamente por quien aspiraba a ser el artífice libérrimo de su cuerpo, de su inteligencia y de su porvenir, y hasta de sus sentimientos.

Aquel asesinato causó la natural repugnancia en las gentes; pero a la repugnancia se unió cierto dolor íntimo, entre quienes no podían concebir tal falta de calor de corazón en una madre, porque pensaban: ¿será verdad el dominio de las convicciones, de la voluntad, de la inteligencia, sobre la formidable fuerza del corazón? Esta posibilidad asustaba más que el propio crimen.

Pero afortunadamente no ha triunfado lo absurdo; no mató una madre, sino una extraña, un ser que, a falta de amor, sentíase dominado por un egoísmo ancestral, ininteligente. El intento de separarse de las leyes rectoras de nuestra vida sentimental, ha fracasado no sólo en la supuesta madre, sino también en la supuesta hija.

En aquella, por dos razones: porque a ser madre de veras, no hubiese cometido su crimen; y aún no siéndolo, tampoco, sin suprimir antes el corazón. En la supuesta hija, porque si no la hubieran educado sin el divino calor humano, otro fuera su proceder contra la madre adoptiva, a la que le debía tantas cosas. La gratitud, sobre todo, en los seres inteligentes, sustituye al amor; y si al reconocimiento y a la inteligencia se une la misericordia del corazón, es indudable que no se da lugar a exasperaciones ni a peligrosas vesanias racionales ajenas.

Deshumanizar los sentimientos, no es posible, porque la naturaleza se encarga de la cruel demostración del fracaso: unas veces, con tragedias como la de Hildegart; otras, con inesperadas y al parecer absurdas desviaciones...

PEDRO ABELARDO

LO RAT-PENAT

EXCURSIO A MOLVEDRE

S'avisa als senyors socis i simpatians que el proper dumentge, dia 16, a les 8'30 del matí, se reuniran en la plaça de Serrans (parà dels autos de Molvedre) tots els que desijen acudir a la excursió al castell de Molvedre, per a visitar les seues ruines, juntament en la Secció Antropologia i Prehistoria del Centre de Cultura Valenciana.

El director de les excavacions del castell, En Manuel Simancas, explicarà als visitans la importancia del referit castell.

SETMANA CULTURAL

Se prega als senyors socis que desitjen acudir als actes de la setmana Cultural, pasen per Secretaria a donar els seus noms hasta el dia 20 del present.

De la Conferencia Económica internacional

Tarifas y cuotas.--¿Es el librecambio el remedio de la crisis mundial?--Manifestaciones de un personaje político

La Conferencia Internacional de Londres ha entrado en su segunda semana de labor. Y todavía queda trabajo para varias semanas más. Nada práctico ha resultado todavía; pero valiéndome de un refrán muy popular, diré que "hay más días que longanizas", y esto, a pesar de la gran variedad que de ellas he visto en el gran y selecto "buffet" del Museo Geológico.

Uno de los asuntos más importantes, pues, de la Conferencia, es el problema de las tarifas y cuotas, que impiden mucho negocio internacional. ¿Es necesario e imprescindible que exista una barrera de tarifas? ¿Pueden las naciones desarrollar sus propias industrias si someten todo género del exterior a un impuesto fiscal? ¿Qué beneficios puede disfrutar un país llevando a cabo Tratados bilaterales con exclusión de otros países?

América, país regido por un sistema general de tarifas, ha sido el primero en pedir ante la Conferencia, que se supriman o que se rebajen las tarifas, como único remedio de facilitar un intercambio comercial.

Ahora bien: ¿podría América empezar por llevar a cabo lo que pide a las otras naciones? Uno de sus delegados dijo en términos inequívocos, que su Gobierno estudiaría muy detenidamente la manera de rebajar tarifas si los otros países diesen primero un ejemplo práctico. ¿Cuál será, pues, el país que inaugurará la rebaja internacional de tarifas?... En otras palabras, ¿quién pondrá el cascabel al gato?...

El ministro de Hacienda de Inglaterra, Mr. Chamberlain, dijo muy claramente que Inglaterra vería con gusto una revisión de tarifas, pero que los otros países habían de preceder con el ejemplo. No sólo en tarifas, sino también sobre las cuotas, hizo referencia dicho ministro.

En la actualidad no hay género que no pague su impuesto arancelario en Inglaterra. Y no solamente se halla todo bajo el régimen de tarifas, sino que en muchos casos hay una serie de cuotas que limitan la importación de géneros. Lo cual, en muchos casos, es el peor de los males, ya que esos géneros fabricados y terminados, no llegan a manos del consumidor, al menos que sea, cuando llegan, a precios encarecidos.

Sin embargo, existe el problema de que al suprimirse la cuota, esos géneros causarían alguna crisis en cierta industria del país. ¿Cuál es, pues, la solución? ¿Puede asegurar Inglaterra que desde que se impusieron las tarifas y cuotas ha mejorado la situación del país?

En cambio, ¿no impuso estas normas fiscales a causa de la crisis industrial y financiera que atravesaba? Pero expondré antes mi parecer. Inglaterra impuso las tarifas porque sus productos se veían gravados con impuestos en todos los países, y por lo tanto su exportación disminuía. En contra de esto, sus importaciones aumentaban, especialmente en géneros de otros países, en los cuales la fabricación resultaba mucho más económica. Hasta se daba el caso de importarse géneros extranjeros y reexportarlos como ingleses, después de estamparlos con el cuño de "Made in England". Pero con una particularidad, que ganaban los fabricantes extranjeros y ganaban también, más aún si cabe, los comisionistas ingleses o intermediarios ingleses.

Vino por fin la crisis industrial... y las tarifas. ¿Qué sucedió entonces? Que se aliviaron ciertas industrias, y que se agravaron otras; pero la situación en general no tuvo cambio, y si lo tuvo, no fué de mejoría.

Inglaterra no ha conocido época mejor que cuando regía el librecambio; ahora bien; cuando los otros países tenían idénticas normas comerciales; cuando Inglaterra no tenía Tratados bilaterales en los que se excluían a ciertas naciones; cuando no gobernaba la preferencia colonial, y cuando Inglaterra no había ni pensado si-

quiera en la medida radical de las cuotas. Y lo mismo que digo de Inglaterra, puedo decir de América.

Es verdad que muchos países se rigen por un sistema de impuestos el cual es la fuente principal de ingresos. Estos países son, por lo general, de poca producción industrial, limitando toda su exportación a la de productos agrícolas o minerales. A duras penas se pueden permitir estos países la benevolencia de rebajar tarifas, o sea el ingreso principal. De su exportación, no se puede pedir mucho, y menos hoy en día, cuando la competencia aguda en la producción agrícola, es una epidemia universal. Ya se sabe que en la actualidad el mundo sufre de excesiva producción, y cabe decir que esto es una de las causas de la crisis. Pero no solamente hay excesiva producción agrícola, sino que también la hay industrial. En el Japón, por ejemplo, donde la mano de obra es extremadamente barata, se pueden hacer camisas de calidad superior al precio de tres pesetas cada una puestas en mercado extranjero. Inglaterra ha recibido miles de esas camisas y se venden a 6 chelines. Sin embargo, las mismas piezas hechas en el país, no se pueden vender a menos de 8 chelines... ¿Cabe o no cabe en este caso la imposición de tarifas?

Durante mi estancia en Londres con motivo de la Conferencia he visitado los distritos extremos de la capital. En Aldgate, donde hay una gran comunidad mixta de judíos y de rusos, he visto trajes, abrigos, zapatos y ropa interior de lana pura, a precios tan ridículos, que daban tentación de abastecerse para un año. Trajes a 25 chelines, hechos en Rusia. Género inglés de calidad muy inferior a 60 chelines... Zapatos buenos hechos en Checoslovaquia, a 8 chelines; ingleses de la misma clase, a 14... y etc., etc. ¿Cómo abordará Inglaterra este problema?

A propósito de este asunto, un alto personaje en la política inglesa, durante unos minutos de charla confidencial, me decía lo siguiente:

—España se ha valido siempre de productos industriales extranjeros. Solamente ha exportado productos agrícolas, y si ha exportado algo de industria o fabricación, ha sido muy poco. Desde luego—añadió,—reconozco que de pocos años a esta parte, ustedes los españoles han hecho grandes esfuerzos para crearse industrias propias y prescindir del extranjero; pero no lo han conseguido completamente. A pesar de esto, ustedes han impuesto tarifas a todo aquello que importan. Naturalmente, nosotros los ingleses hemos tenido que tomar represalias, y en lo único que hemos podido tomar medidas fiscales ha sido en los productos agrícolas, el mayor de los cuales es la naranja de Valencia.

—Si; es verdad—le interrumpí.—sufren un impuesto de 3/6 por quintal.

—Ya lo sé—contestó.—Lo sé muy bien. Yo fui miembro del Comité que estudió el asunto y que lo sometió al Gobierno.

—¿Ah... vamos!... ¿Con que usted...?

—Sí. Yo fui uno de los que aconsejaron el impuesto. Pero, ¡no... no! —interrumpió de pronto.—Mi nombre de ninguna manera; ya le dije que era charla confidencial y privada; nada de publicidad. Si—continuó reanudando el asunto.—España tiene impuestos y tarifas sobre todos los géneros ingleses, y los ha tenido desde hace mucho tiempo. ¿Quieren ustedes que Inglaterra trate con simpatía y atención los productos de España? Pues entonces, que haya reciprocidad; no quiero decir con esto, Tratado exclusivo bilateral.

—Muy bien; pero ¿quién ha de empezar?

Y un movimiento expresivo de hombros, fué toda contestación...

SANZ COMPAN

Londres.

AVISO

BAJA DE PRECIOS

La Casa MOËT & CHANDON, fiel a su tradición secular, se complace en ofrecer nuevamente a su distinguida clientela y al público consumidor, sus afamados Vinos de CHAMPAGNE:

CARTE BLANCHE Escudo de España

WHITE STAR Seco

BRUT IMPERIAL Extra Seco (varias añadas)

a pre ios extraordinariamente reducidos debido al reciente acuerdo comercial con Francia y que serán comunicados por su Agente General Concesionario en España:

TH. BAÏLAC

LAURIA, 92 y 94 - TELEFONO 70134 - BARCELONA

NOTA IMPORTANTE: Exijase la clase CARTA BLANCA, precisamente con el Escudo Nacional de España, única garantía de su legitimidad y legal importación.

En los Viveros

ABELARDO MUS

Decididamente ha tenido un éxito palmario la idea de Izquierdo y de su orquesta, de traer a estos conciertos solistas de mérito. Y aún es mayor el elogio que se les debe hacer al director y a su colectividad, porque procuran que los solistas sean, en lo posible, de España; y mejor aún, de Valencia. Así se va despertando en el público una conciencia de amor y protección a lo propio, que es muy de alabar; es vergonzoso el extranjerismo que domina entre los aficionados a la música, con tremenda dejación de los más elementales deberes de patriotismo. Esto no quiere decir de ningún modo que elevemos a las nubes, que subamos a la categoría de genios únicos en el mundo a artistas excelentes.

Pero téngase en cuenta que muchas veces los auditorios otorgan toda la gloria a artistas que sólo tienen de extraordinario el nombre extranjero.

Así, pues, los conciertos en que se desenvuelve nuestra Sinfónica saben elegir: de lo extranjero, poco pero bueno; de lo "de casa", mucho y bueno también. Así debe ser.

Nuestros lectores conocen bien al joven violinista Abelardo Mus. En estas columnas hemos seguido las vicisitudes de su ascendente carrera artística. El niño que dió aquí su primera audición íntima en el no olvidado Salón Beethoven, marchó luego a París pensionado por la Diputación castellonense; allí se desenvolvió, tuvo lauros...; hoy es el joven artista que anoche aplaudió el auditorio con todo entusiasmo.

El concierto se vió muy concurrido; los Viveros veían acrecentada su concurrencia por buen contingente de Castellón, que acudiera a presenciar la actuación de su paisano. Abelardo Mus triunfó bellamente. El concierto en "re mayor" de Beethoven lo ejecutó poniendo de manifiesto todas sus cualidades de artista que tan peculiarmente dibujan su personalidad. Afinación justa, sonido grato, mecanismo perfecto, pureza de estilo, sin conceder fáciles efectos al vulgo, éstas y más circunstancias se unían muy bien en el concierto beethoveniano, obra difícil si las hay, pero que tocada por Mus parece sencilla y de fácil resolución.

El público y la orquesta (muy bien acompañado el concierto) tributaron a Mus grandes y efusivas ovaciones. Y no hubo más remedio que salir de nuevo al estrado y ejecutar a violín solo una pieza de enormes dificultades, bien que carente de musicalidad, de un violinista genovés que tuvo fama europea por los años de 1850; Camilo Sidorí se llamaba. Mus venció con todo ardimento el obstáculo y de nuevo volvió a ser aplaudido y llamado reiteradas veces al proscenio.

El resto del programa fué ejecutado con toda felicidad. El público de estos conciertos gustó sobremediana las obras y su ejecu-

ción por la Orquesta dirigida por Izquierdo. Debussy, Weber, Wagner... Mención especial para los "Ecos de la Alhambra", de Sánchez, que tuvieron su acostumbrado éxito, y un recuerdo a J. Fayos en su "Rapsodia valenciana".

No hay que decir que las famosas condiciones acústicas del local hicieron desaparecer no pocas bellezas sonoras. Y luego ¡aquél "go-set" de la alquería! que se pasa la noche haciendo pruebas de resistencia ladradora...

TAURINAS

LOS TOROS PARA LAS CORRIDAS DE FERIA

Anteayer fueron encajonados en Salamanca los toros que del campo charro han de ser lidiados en las próximas corridas de Valencia. Hoy serán encajonados en Córdoba los de Rincón y mañana quedarán encajonados los de las ganaderías sevillanas.

Así, pues, entre mañana y pasado llegarán a Valencia todos los toros que, como tenemos anunciado, serán desencajonados en el redondel de la plaza el próximo domingo, a las cinco en punto de la tarde.

Terminada la entrega de resguardos para las corridas de FERIA a los señores que tienen hechos encargos para toda la temporada, hoy y mañana, de once a una de la mañana y de cuatro a siete de la tarde, se abrirá una nueva lista de encargos con las localidades sobrantes.

El canje de los encargos por las localidades se verificará en la plaza de Toros los días 17 y 18, también de once a una de la mañana y de cuatro a siete de la tarde.

El próximo sábado por la tarde se venderán entradas y localidades para la desencajonada.



'MINIATURAS'

Por T. Llorente Falcó

De venta en las oficinas de LAS PROVINCIAS y principales librerías.

Precio: 2 pesetas.





D. O. M.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

EL SEÑOR

# Don Francisco Latorre Martínez

INDUSTRIAL

Que falleció ayer, a las cinco de la tarde

A LOS 59 AÑOS DE EDAD

R. I. P.

Su afligidísima esposa doña Regina Moltó Gimeno, hijos doña Isabel, don Francisco y don Manuel, hijo político don Rosendo Moltó Escandell, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las cuatro de la tarde, desde la casa mortuoria, Denia, 53, al sitio de costumbre, donde se despedirá el duelo, por lo que les quedarán sumamente agradecidos.

No se reparten esquelas.



D. O. M.

Todas las misas que se celebrarán mañana, día 14, en el altar mayor de la Real Capilla de Nuestra Señora de los Desamparados, serán en sufragio del alma de

EL SEÑOR

# DON LUIS LAYANA ALSINA

que falleció el día 13 de Julio de 1918

R. I. P.

Su viuda e hijos ruegan a sus parientes y amigos le tributen un recuerdo en sus oraciones y asistan a alguno de dichos actos religiosos, por lo que quedarán agradecidos.



EL SEÑOR

# Don Leopoldo González Quintana

DEL COMERCIO

Falleció ayer, día 12

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

R. I. P.

Su director espiritual don Luis Ureña; su desconsolada esposa doña Francisca Molina Sapiña, hijo Leopoldo, hija política Carmen Gil, nieto, hermanos Mariano y Lolita, hermana política Luisa Orriols, sobrino, tías, primos y demás familia participan a sus amistades tan dolorosa pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las doce, desde la casa mortuoria, Zaragoza, 15, al sitio de costumbre.

## Crónica religiosa

**SANTOS DE HOY.** — Santos Anacleto, Eugenio, Salutaris, Múrita, Serapión, Méropes, Joel, Esdras, Turiano y Silas.

Rito semidoble. Celer rojo. Misa de San Anacleto, Papa y mártir.

**CUARENTA HORAS.**—Continúan en la iglesia de la Sangre.

Se descubre a las seis de la mañana y se reserva a las siete y media de la tarde.

**ADORACION VESPERTINA.**—En San Martín, de siete y media a nueve, por los Terciarios Franciscanos.

**ADORACION NOCTURNA.**—Corresponde al turno del Espíritu Santo, en sufragio de don Fermín Villarroya.

**CULTOS PARA MAÑANA**

—Fiesta al Beato Gaspar de Bono:

En San Nicolás, el día 14, propio del Beato, a las ocho, misa de Comunión, y a las diez, fiesta con misa cantada con música y sermón por el doctor don Eduardo Ferrer, beneficiado del Pilar y San Lorenzo. Por la tarde, a las seis y media, ejercicio, trisagio, sermón por el reverendo Padre Fernando, C. D., reserva y gozos.

—Al Sagrado Corazón de Jesús: La consagración de todos los viernes del año al Sagrado Corazón de Jesús por medio de una misa y Comunión reparadora la celebrará a las ocho en la iglesia de San Antonio (Salesianos), Letanía, estación real.

**Haga hoy esta prueba!**

Este jabón Blancador es el más fino que la porcelana...  
**BLANCADOR**  
 FARMACIA DE LA GARRIGA  
 1 pta.

## En la Diputación

CEDULAS PERSONALES

La Comisión gestora de la excelentísima Diputación provincial, en sesión celebrada el día 10 del actual, acordó aprobar el padrón de cédulas personales de la capital y su término municipal para el presente año 1933, el cual estará expuesto en el salón de sesiones de esta Corporación, desde el día 14 al 24 del presente mes.

Durante dicho plazo y los cinco días siguientes, o sea hasta el 29 del corriente mes, podrán formular los interesados las reclamaciones que estimen procedentes, que, con los antecedentes en que se funden, deberán presentarse en el registro general de la Corporación a los efectos prevenidos en el artículo 28 de la Instrucción de cédulas.

Valencia a 11 de Julio de 1933.— El presidente accidental, José Llerandi.

## Crónica de sucesos

ATROPELLADA POR UNA BICICLETA

En el camino del Saler fué ayer atropellada por una bicicleta, Celestina Castellano Hernández, de 63 años, habitante en la carrera de San Luis, la que resultó con una herida contusa que interesa todos los tejidos blandos en la nariz, otra herida en el labio inferior, contusión en el codo izquierdo, escoriaciones en diversas partes del cuerpo y conmoción visceral y cerebral.

Fuó curada en la casa de Socorro de Ruzafa, siendo su estado de pronóstico grave.

ROBO Y DETENCION

En las primeras horas de la mañana de ayer penetraron ladrones en una platería y relojería establecida en la casa número 12 de la calle Alta, propiedad de don Manuel Vidal Montañés.

A las cinco de la mañana la esposa del señor Vidal oyó ruidos en la tienda, levantóse sobresaltada, y al asomarse al piso bajo, sorprendió a dos individuos que estaban apoderándose de algunas alhajas. Dió la voz de alarma y acudió su marido, quien salió en persecución de los ladrones, que al verse descubiertos apelaron a la fuga.

En la calle se unieron al señor Vidal varios transeúntes y dos soldados, que lograron detener a uno de los que huían, entregándolo a la Policía.

Fuisto a disposición del juzgado de guardia, el detenido dijo llamarse Manuel Catalán García, negando que hubiera penetrado en la platería y pretendiendo justificar el hecho de haber sido detenido cuando huía, diciendo que al oír las voces de "cogerlos", "a esos", echó a correr para apartarse de los perseguidos.

No obstante estas manifestaciones, la Policía le reconoció como un conocido ladrón al que se cree complicado en algunos de los robos últimamente cometidos en nuestra ciudad.

Los cacos penetraron en la tienda del señor Vidal abriendo la puerta con llave falsa y se apoderaron de varias alhajas, valoradas en unas 300 pesetas, las que sin duda llevaba el otro individuo que logró huir.

La Policía ha practicado algunas diligencias, entre ellas la obtención de huellas dactilares en el establecimiento robado, para comprobar la participación del Catalán en éste y otros hechos, cuyos datos obran en el gabinete de identificación de la Jefatura.

El Manuel Catalán, después de prestar declaración ante el juzgado número 5, en servicio de guardia, ingresó en la Cárcel Modelo.

LECTORES: INTERESA CONOCER NUESTRA SECCION DE

"ANUNCIOS POR PALABRAS"

Cualquier farmacéutico le venderá una caja de una dosis de

MAGNESIA S. PELLEGRINO

50 CENTIMOS

CRONICAS JUDICIALES

## "Los autores no han sido habidos"

Aunque ya habían transcurrido cerca de dos meses desde que fué perpetrado el robo en su fábrica, creyó don Enrique, al ser llamado por el juez de instrucción, que se le requería con motivo de aquel suceso.

Suponiendo esto, llegó a la población que era la capital del distrito judicial, haciendo conjeturas respecto a la lentitud con que habiase tramitado aquel asunto. Pero, en fin: más valía tarde que nunca. Aunque la verdad es que ya era hora de que el juez instructor se hubiese decidido a averiguar quiénes fueron los autores del robo, y procurara resarcirle a él del despojo de que había sido víctima.

Lo malo era que el juez no sabía nada respecto a aquel robo; y que si había requerido a don Enrique, lo había hecho para comunicarle ciertos pormenores que a dicho señor le interesaban respecto al pago de unos tributos relacionados con la fábrica.

Y el diálogo entre el juez y don Enrique estuvo, por esta confusión, a punto de costarle un serio disgusto al fabricante.

—Bien, don Enrique: le he llamado a usted para tratar...

—Sí, sí; ya me figuro: del robo.

—¿Cómo del robo? ¡Aquí no se roba a nadie!

—Ya lo sé; aquí, no; pero las cosas no tienen más que un nombre.

—Pero, ¡oiga usted, señor mío! ¡Y fíjese en lo que dice, porque voy a entender que usted pretende que el Estado es un ladrón!

Don Enrique se encogió de hombros, en actitud de extrañeza. Púese señor: ¿a qué venía aquella salida "de pie de banco", en boca del juez?

—Yo no sé la intervención que puede tener el Estado en mi asunto; pero de que este asunto es un robo, no le quepa a usted duda.

—¡Y todavía insiste! ¡Lo voy a encarcelar a usted!

—Pero, señor juez: o yo no estoy en mis cabales, o es que no sé explicarme lo que aquí sucede.

Y el funcionario judicial habló de mal talante. Nada, nada. El caso era que él, como representante de la ley, no podía tolerar que nadie, en su presencia, se atreviera a calificar de robo el hecho de que a un señor fabricante se le cobrasen unos tributos.

Con súbito sonrojo, comprendió don Enrique la "plancha" de su equivocación. Y procuró disculparse en tono de balbuciente súplica.

—Yo ruego al señor juez que me perdone. Yo le explicaré. Es que yo creía que se me había requerido para el esclarecimiento de un robo de que se me hizo víctima hace algún tiempo.

—¿Un robo?

—Sí, señor. En la fábrica que poseo en mi pueblo.

El juez barruntó que allí ocurría algo anormal. ¿Un robo cometido hacia ya algún tiempo en un pueblo del distrito, sin que en el juzgado de instrucción se tuvieran noticias de ello? A ver, a ver... Y preguntó al fabricante:

—¿Respecto a ese robo, realizó alguna diligencia el juez municipal de su pueblo?

—Sí, señor.

—¿Pero esa intervención judicial fué realizada a raíz de cometido el hecho?

—Sí, señor. Al día siguiente.

Desde aquel momento, las gestiones del juez de instrucción fueron encaminadas a averiguar el motivo de que el juez municipal no hubiera dado curso a las diligencias sobre aquel delito.

por resultado el descubrimiento de que las primeras diligencias referidas a aquel suceso "dormían" entre los papeles de la mesa del juez municipal.

¿Por qué había obrado así el citado juez municipal? No faltó quien dijo que aquello obedecía a que este modesto funcionario había tenido interés en dar "carpetazo" al asunto, para que no fueran descubiertos los autores del robo.

Claro que, en contraposición a esto, el juez municipal alegó que si ignoraba que tuviera obligación de comunicar a su superior, el juez de instrucción, lo que él había tramitado con ocasión de cometido el delito en la fábrica de don Enrique.

Para aclarar lo ocurrido compareció ayer ante la sección primera de lo criminal el repetido juez municipal, acusado como autor del delito de prevaricación.

El fiscal pidió para el encartado la pena de dos años de inhabilitación.

Actuó como defensor el letrado don Luis Molero.

La causa quedó concluida por sentencia.

Y he aquí una de esas complicaciones insospechadas en asuntos judiciales.

Porque el caso fué que con tantas dilaciones, y por los dos meses de retraso con que el robo cometido en la fábrica de don Enrique llegó a noticias del juez de instrucción, resultó que los autores no pudieron ser habidos. Ni tampoco ha sido posible averiguar después quiénes puedan ser los ladrones.

Y por derivación de aquel robo se ha originado otro presunto delito: el de prevaricación.

Y en definitiva, el único que ha ocupado el banquillo, tras esas complicaciones, ha sido el juez municipal del pueblo.

Claro que don Enrique, tras este cúmulo de indagatorias, pesquisas, diligencias, procesamientos y... resmas de papel sellado, pensará algo parecido a aquello de:

—Bueno: ¡Pero la capa no parece!

Y lo que a él le robaron, tampoco.

UN TOGADO

## EDICTO

Don JUAN LLOPIS Y ESCRIBA, juez municipal del número cuatro de esta capital, accidentalmente del de primera instancia.

Por el presente hago saber: Que por auto de quince de Junio último, dictado en los de suspensión de pagos que radican en este juzgado, a instancia del procurador don Vicente López Dubón, en nombre del comerciante de esta plaza don José Illueca Navarro, naviero y dedicado además al comercio de efectos navales, con domicilio en el Grao de esta ciudad, Muelle de Tierra, número ocho, fué declarado en los estados de suspensión de pagos y de insolvencia provisional dicho comerciante y se convoca a junta general de acreedores, que tendrá lugar en la sala-audiencia de este juzgado, sito en la planta baja del Palacio de Justicia, el día nueve de Agosto próximo venidero y hora de las diez y seis.

Lo que se hace público por medio del presente a los efectos en derechos procedentes.

Valencia tres de Julio de mil novecientos treinta y tres.—Juan Llopis.—El secretario, Salvador Marín. Rubricados.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte



NOTICIAS DE LA REGION

De Sueca

A MADRID

Ayer marcharon a Madrid el alcalde de esta y el arquitecto municipal don Julián Ferrando, para presentar al ministro de Instrucción pública el proyecto de edificio para Instituto solicitado y gestionado para la pronta concesión de dicho centro docente, juntamente con otros asuntos de interés para ésta.

NOMBRAMIENTOS

La junta del Hospital ha nombrado la comisión de compras de la tómbola para la feria y a don Vicente Diego vocal visitador.

CONCIERTOS

Han dado ya comienzo los conciertos musicales de verano. Tienen lugar los domingos, a las diez de la noche, en los jardines de la estación.

PUERTO DE CULLERA

Entrado el vapor "Port Cawl", con amoníaco.

De Alcira

ESPECTACULOS

Esta noche debut en el teatro de Verano de la compañía de comedias y revistas valencianas de Paco Fernández y Julio Espí, en la que figura la aplaudido tiple Vicentita Rocati. Se representarán "Pepe el curandero", comedia; "Sonoro", sainete, y "El faba de Ramonet", revista.

DE FIESTAS

Por fin parece que el Ayuntamiento se decide a organizar algunas fiestas para salir del paso, en las que hará su presentación al público por primera vez con nuevo uniforme la naciente Banda Municipal, que bajo la dirección del nuevo profesor don Joaquín Rodríguez está ensayando tenazmente en el patio del edificio que ocupaban los Padres Escolapios.

LA FERIA

Ya han comenzado los trabajos de instalación de las casetas para la próxima feria de San Bernardo en la plaza de Castelar. La calle del Júcar está invadida, como de costumbre, de barracones de tiro, caballetes, barcas y demás atractivos infantiles.

MITIN PRO ESTATUTO

El próximo domingo se celebrará en nuestra ciudad el mitin pro Estatuto, cuyo acto tendrá lugar en el Gran Teatro, a las diez de la mañana, con asistencia del presidente de la excelentísima Diputación provincial y Banda Municipal de Música de Valencia.

De Játiva

MERCADOS

En la actualidad los precios que rigen en plaza, son los siguientes: Arroz, 32 pesetas los cien kilos; maíz, 35 pesetas; yeros, 40 pesetas; trigo, 42 pesetas; alubias, 90 pesetas; habas, 38 pesetas; cebada, 28 pesetas; cacahuet dos granos, 85 pesetas, y cacahuet tres y cuatro granos, 90 pesetas

ASAMBLEA

El lunes, a las seis de la tarde, tuvo lugar en la plaza de Toros una Asamblea magna pro Instituto de Segunda Enseñanza; cerró el comercio y todo el pueblo en masa, sin distinción de matices políticos ni clases sociales, acudió al acto, al que también acudieron, además de las autoridades, los diputados a Cortes señores Escandell, Just y Samper; hicieron uso de la palabra, además de dichos diputados, el alcalde de la ciudad señor Medina y el concejal de este Ayunta-

miento y ex gobernador señor Fabra, siendo todos ellos muy aplaudidos acordándose elevar al ministro de Instrucción pública la conclusión única de que cuanto antes se establezca en nuestra ciudad el Instituto de Segunda Enseñanza para poder cursar en el mismo la enseñanza completa del Bachillerato.

DESAPARECIDOS

Han desaparecido de sus domicilios paternos, desde el domingo próximo pasado, los jóvenes Rafael Lluich Esteve, de 15 años, cabello rubio, traje drill rayado obscuro y zapatillas de goma, y Gregorio Molllá Aranda, de 16 años, cabello negro, viste guardapolvo gris, alpargatas, tiene dos dientes centrales un poquito rotos. Se cree marcharon con dirección a Sevilla para dedicarse al toreo.

De Alboraya

FIESTAS RELIGIOSAS

Magníficas y espléndidas han resultado las fiestas que Alboraya ha dedicado al Santísimo Sacramento, en conmemoración del "Milacre dels peixets", revistiendo extraordinaria solemnidad por la asistencia del ilustrísimo señor Obispo auxiliar de la diócesis, doctor Lauzurica y por el entusiasmo que han demostrado tener los tres voluntarios organizadores don Miguel Sancho, don Enrique Roig y don Miguel Monzó.

El triduo Eucarístico fué un acierto, por la afinación y justeza de la Schola Cantorum de este pueblo, debido a la competencia de su organizador y director don Miguel Monzó.

En el solemne pontifical del día 9 dirigió la palabra el ilustrísimo señor Obispo a una multitud que llenaba las amplias naves del templo parroquial, probádoles con argumentos contundentes la presencia real de Jesucristo en la Santa Eucaristía, y que el gran "Milacre dels peixets", o sea las tres formas que como luces resplandecían en la boca de los tres peces, eran símbolo de los tres faros que han iluminado siempre y deben iluminar a este pueblo: la fe, la esperanza y la caridad de todos los hijos de Alboraya.

Se interpretó la misa "Fons bonitatis", del maestro Soler, en la que el joven seminarista don Toribio Bellés, bajo su batuta, hizo que se ejecutara con toda la delicadeza y afinación, siendo los intérpretes en número de 21, todos hijos de este pueblo.

Como remate de tan solemnisma fiesta, fué la procesión claustral, en la que sobre andas de plata, y encerrada en riquísimo viril, fué adorada la Sagrada Hostia, en medio de los cánticos, lágrimas y oraciones.

El adorno de la iglesia, derroche de arte y flor, y el entusiasmo y la devoción de su organizador don Enrique Reig se ha manifestado una vez más, especialmente en el artístico dosel que sirvió de sitial al ilustrísimo señor Obispo.

De Godella

NOVENARIO A LA VIRGEN DEL CARMEN

El pasado sábado por la tarde dió comienzo en la iglesia de las Madres Carmelitas Descalzas la solemnisma novena que anualmente celebran con gran brillantez en honor de su titular la Santísima Virgen del Carmen.

Hubo exposición del Santísimo, trisagio Mariano, ejercicio de la novena, reserva, gozos a la Virgen y sermón, estando encargado de desarrollarlos el elocuente P. Alfonso de la Inmaculada, Carmelita descalzo, de Valencia.

En idéntica forma a lo reseñado, continuarán los restantes días del novenario.

El próximo domingo, fecha de la fiesta principal, habrá por la mañana, a las ocho, misa de Comunión general, oficiando en ella y pronunciando la plática prepara-

toria, el ilustrísimo y reverendísimo doctor don Francisco Javier Lauzurica, Obispo auxiliar de Valencia.

A las diez y media se cantará escogida misa mayor, oficiando el muy ilustre señor doctor don Joaquín Padilla, canónigo tesorero de la Metropolitana Basílica de Valencia, corriendo el panegirico a cargo del muy ilustre señor doctor don José Sanfeliu, canónigo magistral de la Catedral de Orihuela.

Por la tarde, a las cinco y media, como último día de novena, oficiará en la solemne reserva el excelentísimo y reverendísimo señor doctor don Prudencio Melo, Arzobispo de la diócesis.

TEATRALES

El domingo por la tarde actuó en el teatro Caballer la notable compañía de comedia valenciana que dirige el primer actor señor Broseta.

Se representaron "¡Lleves eixos pantalóns!" y "Caballers... ¡vixca la vida!", obteniendo ambas obras una magnífica interpretación por parte de todos los ya conocidos artistas que integran la misma.

De Tabernes de Valdigna

MITIN

El próximo domingo, a las cinco de la tarde, se celebrará en el teatro de esta localidad un acto de afirmación republicana y propaganda del partido republicano conservador, en el cual harán uso de la palabra don Eladio Calero, componente del comité ejecutivo de la Juventud de Valencia, y el doctor don Francisco Moliner, componente del comité provincial, y don Eduardo Molero Massa, vicepresidente de dicho Comité provincial.

De Denia

RELIGIOSA

Con la brillantez acostumbrada o mayor si cabe que en años anteriores, se han celebrado, terminando ayer, las tradicionales fiestas que en la iglesia parroquial celebra la Cofradía de la Santísima Sangre de Cristo a su Patrona de esta ciudad.

La procesión claustral estuvo animadísima, viéndose la iglesia atestada de fieles.

En cambio, los festejos cívicos que se celebraban todos los años organizados por el Ayuntamiento, no han tenido lugar este año por la sencilla razón de que no tenemos Ayuntamiento desde hace tiempo.

Y la cosa va para largo, según parece.

A VERANEAR

Siguiendo la tradicional costumbre, mañana comenzará el exodo de las familias de esta localidad a sus casas de campo, quedando solamente los desheredados de la fortuna.

LA CUESTION DEL AYUNTAMIENTO

Ayer estuvieron en Alicante, para hablar con el gobernador, representaciones del partido de Acción Republicana y Radical Socialista, no llegándose a un acuerdo en la cuestión del nombramiento de la comisión gestora.

Nos dicen que la solución que se dará a este asunto es el nombramiento de un Ayuntamiento formado por los concejales que lo fueron antes de la Dictadura.

Si esto se confirma, los nuevos ediles serán mayores de 60 años, en su inmensa mayoría.

A MADRID

Para tomar parte en la Asamblea de médicos forenses y asistir al banquete con que será obsequiado el ministro de Justicia, marchó ayer el forense de ésta don Francisco Comerma.

De Alcoy

EXPOSICION APLAZADA

La Exposición que debía celebrarse anoche, organizada por la General Motors, en la plaza de la República, ha sido aplazada hasta mañana.

AYUNTAMIENTO

Por falta de asistencia de concejales no se pudo celebrar anoche sesión municipal.

EN BUSCA DE LOS AUTORES DE UN ROBO

El juzgado ha practicado una diligencia ocular en el domicilio de Ignacio Catalá, del cual le fueron robadas 500 pesetas en la noche de anteayer.

El resultado de la misma ha sido satisfactorio y parece ser se va sobre una pista segura, creyéndose será detenido el autor o autores.

DESECHANDO RECURSOS

La comisión municipal de Ensanche se reunió anoche, habiendo desechado el recurso presentado por Francisco Albero y Antonio Santonja.

NOMBRAMIENTO DE JURADO

Ha quedado constituido el Jurado que ha de entender en los trabajos literarios en el Concurso que han organizado los estudiantes católicos, estando integrado por los señores siguientes: don Eduardo Matarredona, don Manuel Miró y don José Gamis.

TOMA DE POSESION

En la Agrupación de Jurados mixtos de Alcoy han tomado posesión de sus cargos el secretario y oficial mayor.

De Castellón

MAS DETALLES DEL ACCIDENTE AUTOMOVILISTA DE ANTEAYER

El automóvil en el que ocurrió la sensible desgracia cuya referencia dábamos en nuestro número de ayer, era propiedad del registrador de la Propiedad de Valencia señor Arjona, ocupado por Hermenegildo Romero, que lo conducía; Bautista Jaime Calvo, Pilar Ortiz Ortega y Bartolomé Segura Pérez.

Según parece, el accidente se ocasionó en la forma siguiente:

A la salida de las Villas de Benicásim, tiene la carretera un acentuado viraje, y seguramente por haberlo tomado mal, o muy bien pudiera ser por llevar el coche exceso de velocidad, el hecho fué que el automóvil se despistó, y traspasando la cuneta fué a caer en un campo de olivos que se hallaba a bastante profundidad, quedando destrozado.

Como ya dijimos, acudieron rápidamente en auxilio de los heridos algunos vecinos de las Villas, encontrando ya cadáver al Bautista Jaime Calvo, de 27 años, jornalero, natural de Benicásim; muy en gravísimo estado a Hermenegildo Romero, de 23 años, soltero, natural de Benaguacil, y a Pilar Ortiz Ortega, de 30 años, casada, natural de Benicásim.

Estos dos últimos presentaban multitud de heridas y fracturas de extrema gravedad.

El Bartolomé Segura, natural de Valencia, tenía conmoción cerebral y varias heridas de carácter grave.

Al tener noticia de este trágico suceso, Rosario Bernat Gasull, de 54 años, natural de Villarreal, con domicilio en Castellón, en un huerto de la calle del Doctor Gea, creyendo que el muerto era un hermano, sufrió tan tremenda impresión, que falleció a los pocos momentos.

El chófer Hermenegildo Romero y el Bartolomé Segura se han agraviado, siendo pesimistas las impresiones a última hora de esta noche.

En cambio, la Pilar Ortiz ha experimentado ligera mejoría, dentro de la gravedad de su estado.

DICE "LA PROVINCIA NUEVA"

"La Provincia Nueva" publica hoy un artículo de fondo que dice: "Entre hermanos. — Un grave error de la Agrupación Católica Femenina".

Se lamenta de que la Agrupación Católica Femenina se haya adherido en la Federación Provincial a la Derecha Regional Valenciana y en la Nacional a la Confederación Nacional de Derechas autónomas.

Dice que los miembros directivos no han llegado a alcanzar o no han meditado bien la gravedad de esta determinación.

Añade que la plana mayor de esta organización ha decidido incorporarse a la Derecha Regional Valenciana, pero no les siguen en este mal paso la inmensa mayoría de los adheridos a la Agrupación.

LA PRIMERA COLONIA ESCOLAR

Ayer tarde marchó a Lucena la primera Colonia escolar, patrocinada por el Ayuntamiento.

LA ESTANCIA DEL "LAZAGA"

Ayer por la mañana zarpó el "Lázaga", y por la tarde, a las siete y media, volvió a fondear en nuestro puerto.

DE ARROZ

EL PRECIO DE LA NUEVA COSECHA

En la reunión celebrada el pasado lunes por el comité organizador de la Federación Sindical de Agricultores Arroceros, se acordó elevar a la aprobación del Ministerio la propuesta de precio mínimo del arroz cáscara de la nueva cosecha. Los reunidos, tras de pensar meditadamente las posibilidades de los mercados, interior y de exportación, los medios económicos de la entidad y la conveniencia de proceder pausadamente para no hacer peligrar el organismo manteniéndolo apartado de toda clase de intereses, acordó proponer el precio mínimo para el labrador de 34 pesetas los 100 kilos de arroz cáscara Benilloch en la era en las provincias de la Regional de Sueca, y de 32 pesetas los 100 kilos de igual variedad, y en idénticas circunstancias, en la Zona del Ebro. La escala de elevaciones mínimas por mes será dada a la publicidad a la mayor brevedad.

Se acordó al mismo tiempo impulsar la implantación de los Sindicatos arroceros, constituyéndolos, si es preciso, con carácter provisional, al objeto de tener la seguridad de que la actuación se realice íntegramente en favor de la producción y de que en la nueva campaña se pueda ya implantar el funcionamiento cooperativo que garantice a todos los productores el precio medio con las justas compensaciones y dé a todos la garantía de que el provecho del cultivo del arroz no es una incógnita para el productor.

Obras de T. Llorente Falcó

Table with 2 columns: Title and Price (Ptas.). Includes Ráfagas del Campo, Cuentos Maravillosos, Epistolari Llorente, etc.

DE VENTA EN LA ADMINISTRACION DE "LAS PROVINCIAS" CALLE DEL MAR, 29.

Lea usted LAS PROVINCIAS



# INFORMACION NACIONAL

## LA VIDA PARLAMENTARIA

### LA SESION DE AYER

**Interpelación de García Hidalgo sobre créditos para Obras públicas.-- Una proposición en pro de la derogación de la ley de Términos municipales.--Continúa la discusión del proyecto de ley de Orden público**

#### Antes de la sesión

##### LOS RADICALES SE REUNEN

Se reunió la minoría radical, bajo la presidencia del señor Martínez Barrios.

Al terminar, éste dijo que habían nombrado a los señores Aizpín, Pareja Yébenes, Hidalgo y Puig para vocales del Tribunal de Responsabilidades por los fusilamientos de Jaca.

Respecto al Tribunal de Garantías, no acordaron nada, esperando conocer el candidato del Gobierno, pues ayer el señor Azaña dijo al señor Martínez Barrios que aún no tenían candidato.

##### LA MINORIA RADICAL SOCIALISTA. — LA CANDIDATURA DE ALBORNOZ PARA LA PRESIDENCIA DEL TRIBUNAL DE GARANTIAS

A las doce y media se reunió ayer, bajo la presidencia del señor Baeza Medina, la minoría radical socialista.

El señor Galarza dió cuenta de los votos particulares y enmiendas a la ley Electoral, acordando que para ser proclamado Diputado o concejal por las mayorías en la primera vuelta, sea necesario el 40 por 100 de los votos.

Los que no alcanzaran este tope, y si el 20 por 100, podrán ser proclamados por las minorías.

Respecto al proyecto de Orden público, el señor García Becerra dió cuenta de los votos particulares y enmiendas que pueden presentarse, aprobando la minoría sus puntos de vista.

En cuanto al Tribunal de Garantías, ratificaron el propósito de apoyar la candidatura del señor Albornoz para la presidencia, estimando su nombre una garantía, dada la rigidez del señor Albornoz.

Para los otros dos puestos la minoría votará uno para las minorías republicanas de oposición y otro para la mayoría.

Se ocuparon también de los temporales, y a propuesta del señor Gomáriz acordaron recabar del Gobierno la máxima ayuda para la región levantina.

El señor Baeza Medina dió cuenta de la labor de la comisión de Incompatibilidades, y se acordó solicitar del señor Besteiro que comience inmediatamente la discusión de los dictámenes emitidos.

En cuanto al convenio con el Uruguay, dejaron en libertad a sus diputados para que salven su opinión.

Se nombró una ponencia para que formule un reglamento interior de la minoría, de acuerdo con los estatutos del partido.

Acordóse también otsequiar con un banquete al nuevo ministro de Instrucción, señor Barnés, pasado mañana.

Se tomaron acuerdos de régimen interior, y el de solicitar que se constituya cuanto antes el Consejo nacional de Cultura, y que mientras tanto asista a las reuniones de aquél el presidente de la minoría.

Preguntado el señor Baeza Medina acerca de la probable elección del señor Albornoz para presidir el Tribunal de Garantías, dió que tiene todas las probabilidades, pues cuenta con las minorías gubernamentales y con los votos de otros grupos.

El señor Albornoz es una garantía para todos, y no hay incompatibilidad, pues en todo caso, cabe la inhabilitación en los asuntos que pudieran afectarle.

Se le preguntó si aceptará el señor Albornoz y contestó que podía afirmarlo.

—Se dice que exige ser elegido por unanimidad.

leyes de Vagos, Orden público. Electoral, crédito para la sustitución de la enseñanza y proyecto de Arrendamientos rústicos.

##### LOS ARRENDAMIENTOS RUSTICOS

Ayer mañana se reunió la comisión de Agricultura, tratando del proyecto de ley de Arrendamientos rústicos.

Se acordó que don Pedro Martín presente una proposición incidental para que se derogue inmediatamente la ley de Términos municipales, anteponiendo esta discusión a cualquiera otra.

En cuanto a la reforma electoral, acordaron apoyar la enmienda del señor Castrillo, y en este sentido hablará el jefe de la minoría agraria señor Martínez de Velasco.

de vocales del Tribunal de Garantías constitucionales.

El jefe de los parlamentarios socialistas, señor De Francisco, dió que la minoría había hecho alguna objeción en principio al nombramiento de Albornoz para presidente del Tribunal de Garantías, por creer que existía cierta incompatibilidad moral, y ahí que designaran al señor Araquistain.

Habiendo renunciado éste, volverán a reunirse hoy, a las tres de la tarde, y es posible que acuerden apoyar la candidatura de Albornoz.

Después de las ocho de la noche terminó la reunión de los jefes de minorías para tratar de la elección de presidente del Tribunal de Garantías.

El señor Baeza Medina dió la referencia siguiente:

La representación de los radicales socialistas ratificó el criterio de proponer para el cargo de presidente del Tribunal de Garantías al señor Albornoz.

La minoría de Acción Republicana y la Orga también se ha manifestado en sentido de votar a dicho candidato.

La Esquerra catalana manifestó que no tenía predilección por ningún candidato.

Se dió en los pasillos que el candidato socialista para ocupar la presidencia del Tribunal de Garantías, señor Araquistain, había dirigido una carta al jefe del grupo parlamentario renunciando a que se votase su candidatura.

Nos entrevistamos con otros significados elementos socialistas, los cuales nos ratificaron la decisión del señor Araquistain, hecha en términos irrevocables.

Expusieron que Araquistain, por sus actitudes y sus altas dotes intelectuales, es preciso al partido para otros cargos.

Araquistain celebró una conferencia con Albornoz, a quien expuso el motivo que le induce a no aceptar ser propuesto para dicho alto cargo.

Alguien citó ayer en los pasillos el nombre de don José Ortega Gasset para la presidencia del Tribunal de Garantías.

Parece que la noticia fué bien acogida en varios sectores.

Oímos al señor Castrillo que decía:

—Nosotros vemos en el nombre de don José Ortega Gasset el candidato único para ocupar dicho puesto.

##### REUNION DE MINORIAS

Se reunió la minoría socialista. Al terminar, el señor De Francisco dió:

—Hemos examinado el criterio de la minoría radical socialista proponiendo a Albornoz como candidato para la presidencia del Tribunal de Garantías.

Nosotros, guardando todos los respetos a la persona de Albornoz, hemos acordado presentar candidato a don Luis Araquistain, para la presidencia, y al señor Cordero para vocal.

La minoría de Acción Republicana cambió impresiones sobre el proyecto de ley Electoral. Designó para vocales del Tribunal de los fusilamientos de Jaca a

#### UN COMENTARIO

### ¿Albornoz a la presidencia del Tribunal de Garantías?

Sigue abriéndose paso la candidatura del señor Albornoz para la presidencia del Tribunal de Garantías constitucionales. Este candidato, que parece inmejorable para sus patrocinadores, los hombres de izquierdas, que tan desacertadamente nos gobiernan, nos parece el menos indicado para presidir tan alto tribunal de la nación.

Creemos que el menos indicado es este candidato, porque su actuación se ha caracterizado por la fobia persecutoria contra las derechas, que se han visto en múltiples ocasiones atropelladas por el Gobierno de la República, y necesariamente, esas derechas han de ser las primeras que han de acudir a este tribunal en demanda de justicia contra la persecución de que son víctimas constantemente.

Para esas derechas, como para cualquier ciudadano que no cumpulgue con las ideas del señor Albornoz, ha de ofrecer muy poca confianza en el desempeño de su cargo.

Al Tribunal de Garantías constitucionales debiera ir una persona, a poder ser, completamente apolítica, que no ofreciese recelos

ni a derechas ni a izquierdas, libre completamente de los compromisos políticos que tanto han de entorpecer la recta administración de la justicia.

Además, el señor Albornoz se encontrará, en cuanto se halle investido de tan alta magistratura, si el caso llega, con una porción de reclamaciones presentadas por personas que se han visto perjudicadas, no sólo por el Gobierno, del que forma parte, sino también por actos de su departamento, que han juzgado arbitrarios los perjudicados y cuantos han tenido conocimiento de ellos. Y como botón de muestra, basta recordar su entrada en el actual Ministerio que hoy desempeña, en que sin motivo justificado, y sin atender a las normas establecidas, lanzó fuera de la magistratura a cuantas personas le estorbaban por sus ideas o por su historia, sin que ello fuese obstáculo para que pusiese, unos meses más tarde, ciertos remilgos para destituir a un magistrado de nombramiento político, cuando se le echó en cara en el Parlamento su desacertada actuación.

Los representantes radicales dieron cuenta de la posición de su minoría. Los reunidos examinaron estos puntos de vista, diciendo los socialistas que habían de consultar con su minoría, haciéndolo esta tarde en la reunión que han de celebrar.

##### LAS MINORIAS AGRARIA Y VASCONAVARRA

Se reunieron conjuntamente las minorías agraria y vasconavarra, cambiando impresiones respecto al proyecto de arrendamientos rústicos.

Se dió cuenta de las denuncias de los agricultores de la provincia de Badajoz, porque numerosos individuos en mascarados han asaltado varias fincas de los términos de Castuera y Campanario, llevándose de las primeras cien fanegas de trigo, y ochenta de las segundas.

La minoría protestará de esto en el salón de sesiones.

—Eso no puede pedirse. El señor Albornoz es disciplinado y aceptará la designación de la minoría.

Bastante lo sentimos nosotros, pero no podemos declinar ese honor, ni desaprovechar la garantía que él representa.

Continúa siendo candidato favorable para ocupar la presidencia del Tribunal de Garantías el actual ministro señor Albornoz.

Parece que apoyan esta candidatura radicales socialistas, Acción Republicana y socialistas.

Para ocupar los puestos de vocales, que, como se sabe, son dos, se cita a Lara y Serrano Batanero, el primero radical y el segundo de Acción Republicana.

##### SESIONES DOBLES

Se reunió la directiva de la Firpe, acordando presentar hoy una proposición pidiendo sesiones dobles a partir del martes.

El señor Galarza cree posible que se aprueben esta semana las



los señores Ansó y Romero y sus  
plenas a los señores Méndez y Po-  
za Juncal.

**DICE EL PRESIDENTE**

Al llegar a la Cámara el señor  
Azaña dijo a los periodistas que  
había llevado a la firma del jefe  
del Estado la terna para el nom-  
bramiento de presidente del Tribu-  
nral Supremo, habiendo sido firma-  
do un decreto nombrando presi-  
dente a don Diego Medina, prime-  
ro de la propuesta.

Añadió que hoy por la mañana  
tomaría posesión de su cargo el  
nuevo presidente.

También confirmó la noticia de  
que hoy se celebrará Consejo de  
Ministros en Palacio, presidido por  
el señor Alcalá Zamora.

**UNA CONFERENCIA**

Ayer celebraron una detenida  
conferencia los señores Alba y  
Martínez Barrios.

Nada dijeron ambos diputados  
sobre esta entrevista.

Pudimos averiguar que habían  
tratado de la situación política en  
general y de las leyes que faltan  
por aprobar.

En el Banco Azul los ministros  
de Gobernación, Hacienda y Obras  
públicas.

Ruegos y preguntas de escaso  
interés.

EL SEÑOR GARCIA HIDALGO  
explica su anunciada interpela-  
ción acerca de la distribución de  
créditos para obras públicas en  
Córdoba.

Se lamenta de que en el Minis-  
terio de Obras públicas se siga una  
política restrictiva en la distribu-  
ción de las cantidades correspon-  
dientes a los créditos extraordina-  
rios para remediar la crisis obre-  
ra, principalmente en lo que se re-  
fiere a los caminos vecinales.

Censura que se hayan gastado  
diez millones de pesetas para re-  
mediar el paro obrero, incluyendo  
a Madrid.

Ahora el señor Prieto dice que  
sólo quedan veinte millones para  
estas atenciones, cantidad que es  
insuficiente para atender al paro  
en Córdoba y otras provincias.

El paro en Andalucía no se re-  
media con aumento de Guardia  
civil.

EL MINISTRO DE OBRAS PU-  
BLICAS: Ya dije la otra tarde al  
señor Vaquero que me dolían las  
demandas locales por su espíritu  
de disgregación.

Cuando me visitaron los andalu-  
ces les dije que no me parecía jus-  
to que se clamara contra una su-  
puesta injusticia, cuando se des-  
atendían otras provincias como  
las castellanas, tan necesitadas  
como Andalucía.

Lo que yo no quería era que es-  
tando sin terminar algunos cami-  
nos iniciados en 1931 y 1932, se  
empezaran otros para no termi-  
narlos tampoco.

No es cierto que yo haya gasta-  
do créditos de Andalucía para Ma-  
drid, aunque el paro en Madrid es  
tan digno de atención como el de  
otras provincias.

En la inversión de créditos la  
provincia de Córdoba resulta be-  
neficiada.

Yo invito a que su señoría me  
demuestre que en la distribución  
de créditos trataba yo de favore-  
cer la industria siderúrgica vizcaí-  
na.

No tienen razón los diputados  
andaluces y extremeños para que-  
jarse.

Los únicos que podían protestar  
eran los diputados de las provin-  
cias castellanas, contra los privile-  
gios concedidos a las provincias  
que representáis vosotros.

EL SEÑOR GARCIA HIDALGO  
rectifica insistiendo en que se han  
empleado créditos de Andalucía  
en Madrid.

EL MINISTRO DE OBRAS PU-  
BLICAS: Repito a su señoría que  
eso no es cierto, y que ese señor  
anónimo en que se parapeta para  
decir que yo he distraído dinero  
para favorecer a la industria viz-  
caína, miente y es un bellaco, por-  
que las obras de enlace no tienen  
nada que ver con esto.

EL SEÑOR GARCIA HIDALGO:  
Se han invertido créditos extraor-  
dinarios en obras de presupuesto  
ordinario.

EL MINISTRO DE OBRAS PU-  
BLICAS: Los créditos empleados  
para los puertos andaluces lo han  
sido para evitar la paralización de  
las obras.

EL SEÑOR GARCIA HIDALGO  
dice que se ha favorecido a deter-  
minados obreros, dejando desam-  
parados a los campesinos.

EL PRESIDENTE DE LA CAMA-  
RA manifiesta que está anunciada  
para hoy una interpelación al mi-  
nistro de Trabajo.

Se le ha enviado aviso, y hasta  
que llegue, se suspende la sesión.  
Así se hace.

Se reanuda la sesión a las 6'20.

Se leen dos proposiciones, una  
de ellas pidiendo se declare de ur-  
gencia la proposición de ley de  
Díaz Alonso sobre términos munici-  
pales, y otra pidiendo que se dis-  
cuta antes de entrar en el orden  
del día.

EL PRESIDENTE DE LA CAMA-  
RA: Sólo se puede discutir la de  
declaración de urgencia, pues la  
otra no es reglamentaria.

DON PEDRO MARTIN: Repeti-  
das veces he pedido a esta Cámara  
la derogación de la ley de tér-  
minos municipales, que sólo pro-  
duce perturbaciones.

Hace año y medio el señor Díaz  
Alonso presentó esa proposición.

El partido radical es enemigo  
de esa ley y parece que también  
una gran parte del partido socia-  
lista es enemigo de ella y hasta  
puede que sólo un sector de los

socialistas sea partidario de esta  
ley.

VOCES SOCIALISTAS: Todos,  
todos.

DON PEDRO MARTIN: Luego  
esa ley sólo existe por deseo de  
los socialistas.

Es una ley que perjudica a los  
obreros.

Lamenta que no se encuentre  
en el banco azul el señor Largo  
Caballero, que se ausenta siempre  
que se habla de esta ley.

Esta ha producido una grave  
perturbación en la economía.

Bastará que os cite el caso de  
un familiar mío, que se gastó su  
fortuna en hacer progresar la  
agricultura.

Es preciso que se derogue esa  
ley urgentemente.

EL JEFE DEL GOBIERNO: Sólo  
voy a referirme a la esencia de la  
proposición.

Agradezco al señor Martín el  
celo político que le guía al cuidar  
de la armonía de los partidos re-  
publicanos, para lo cual ha pre-  
sentado su señoría esta proposi-  
ción de carácter político bien  
claro.

Nos ha hablado su señoría de  
la lucha de clases, como si la hu-  
biera inventado la República.

Ha presentado su señoría la  
proposición para producir un de-  
bate que ocasione dificultades po-  
líticas a los partidos republicanos  
y no voy a seguirle yo en ese  
camino.

Tengo, pues, que decir que la  
aplicación del orden del día com-  
pete a la mesa de la Cámara y al  
Gobierno, y que no hay ningún  
motivo, por simpático que sea,  
que justifique los medios para  
conseguir su propósito en este  
sentido.

DON PEDRO MARTIN rectifica y  
mantiene la proposición.

EL SEÑOR BAEZA MEDINA ex-  
plica el voto de la minoría radi-  
cal socialista.

La proposición tiende a sembrar  
la discordia en los partidos repu-  
blicanos.

Nosotros discutiremos la ley  
cuando se presente.

Aunque un punto del programa  
de nuestro partido es la deroga-  
ción de la ley de términos munici-  
pales, nos oponemos ahora a  
ello, porque se trata de una ma-  
niobra política.

Votaremos en contra de la pro-  
posición.

Piden los agrarios votación no-  
minal, pero como no hay bastan-  
te número de diputados, se vota  
ordinariamente.

Se rechaza la proposición por  
108 votos contra dos.

Orden del día.

Se aprueban definitivamente  
varios proyectos de ley.

Entre ellos figura un crédito de  
75.000 pesetas para erigir un mo-  
numento a Romero de Torres, en  
Córdoba.

En votación nominal se aprueba  
un dictamen de la comisión de  
Presupuestos, concediendo un cré-  
dito de 40.000 pesetas para satis-  
facer los gastos que ocasione la  
asistencia de España a la Confe-  
rencia internacional para la uni-  
ficación del Derecho penal.

La votación arroja un resultado  
de 125 contra 1.

También se aprueba en votación  
nominal, por 113 votos contra 3,  
un crédito de 3.900.000 pesetas para  
obras de fortificación y artilla-  
do, adquisición de material y obras  
de acuartelamiento.

Se reanuda la discusión del pro-  
yecto de ley de Orden público.

EL SEÑOR BALBONTIN pide la  
palabra para rectificar y se le con-  
cede.

Lee el artículo 42 de la Consti-  
tución, que dice que la ley de Or-  
den público sólo se podrá aplicar  
cuando estén suspendidas las ga-  
rantías constitucionales.

Dice que, por tanto, esta ley es  
anticonstitucional.

Vuelve a insistir en que mien-  
tras no se castiguen los crímenes  
de Arnedo y de Casas Viejas, no  
cesará en su empeño de combatir  
todas estas leyes y continuar en  
la obstrucción.

Además, no puedo apartarme de  
un hecho ocurrido hace días en el  
penal de Puerto de Santa María.

Un preso se asomó a una ventana.  
El vigilante le ordenó que se  
retirara.

El preso quiso respirar un poco de  
aire puro y el otro le alojó una  
bala en la cabeza, matándolo.

No es la primera vez que ocu-  
rren estas cosas.

Sigue diciendo que esta ley es  
anticonstitucional.

EL SEÑOR SANCHEZ COVISA,  
por la comisión, rebate los argu-  
mentos expuestos por el diputado  
comunista, diciendo que sería an-  
ticonstitucional el proyecto si en la  
Constitución se consignase la pa-  
labra "únicamente" antes de lo di-  
cho por el señor Balbontin, es de-  
cir, únicamente podrá ser aplica-  
da la ley de Orden público en el  
caso de que estén suspendidas las  
garantías.

EL SEÑOR ORTEGA Y GASSET  
interviene para calificar también el  
proyecto de anticonstitucional.

Los argumentos de su señoría—  
dice al señor Sánchez Covisa—no  
pueden desvirtuar la Constitución.

El apartado que determina el  
estado de prevención y alarma,  
constituye una fórmula para de-  
jar incumplida la Constitución.

Este dictamen draconiano debe  
retirarse.

EL SEÑOR NISTAL defiende el  
dictamen en nombre de la comi-  
sión.

La ley de Orden público vigente  
en Inglaterra concede al Gobierno  
y a las autoridades atribuciones de  
tal magnitud, que aunque allí ja-  
más se suspenden las garantías, el  
resultado es el mismo.

EL PRESIDENTE DE LA CAMA-  
RA se opone a que rectifiquen nue-  
vamente los señores Balbontin y  
Ortega y Gasset, como éstos solici-  
tan.

EL SEÑOR AYUSO consume un  
turno en contra de la totalidad del  
título primero.

Esta ley de Orden público es pe-  
ligrosa en manos de este Gobier-  
no, pues por todas partes ve com-  
plots y movimientos revolucionarios,  
que no existen más que en su  
imaginación.

Elo demuestra que tienen un  
miedo cerval.

Prueba de ello es esa ley en vir-  
tud de la cual vais a sustraer de  
la competencia del Jurado deter-  
minados delitos.

La mayoría de los españoles re-  
pudiarán esta ley, porque merma  
todas las libertades.

Tratáis de mantener subrepti-  
ciamente la ley de Defensa de la  
República, que tan fatales conse-  
cuencias ha tenido para el régi-  
men que tratáis de proteger.

En otras naciones la ley de Or-  
den público no entra en vigor has-  
ta que se suspenden las garantías  
constitucionales.

Es imposible mantener la vigen-  
cia de la Constitución al mismo  
tiempo que la ley de Orden públi-  
co.

Es absurdo que se considere acto  
delictivo una simple conversación  
entre dos amigos.

EL SEÑOR PEREZ MADRIGAL,  
fingiendo indignación: Basta. ¡Qué  
horror! Si eso es así, yo me voy.  
(Abandona el salón entre las ri-  
sas de los diputados.)

EL SEÑOR AYUSO: Con esta  
ley la prensa queda amordazada.

También es absurdo que se dis-  
ponga en esa ley la persecución de  
los voceadores de periódicos y que  
se recojan las ediciones, cuando  
esto no se puede hacer sino por  
mandato judicial.

La ley de Orden público es la in-  
vasión de un poder en otro poder,  
y ello está además en pugna con la  
libertad.

Se suspende el debate y se le-  
vanta la sesión a las nueve menos  
diez de la noche.

## Después de la sesión

### REUNION DE LOS FEDERALES

A última hora de la tarde se re-  
unió la minoría federal en una de  
las secciones del Congreso.

Al terminar fué facilitada a los  
periodistas la siguiente referencia  
oficial:

Reunida la minoría federal en  
la sección cuarta del Congreso, se  
acordó que la ponencia sobre la  
amnistía, que ha presentado la  
minoría, sea mantenida por Fran-  
chy en el Consejo de Ministros,  
aunque se concede un plazo pru-  
dencial para llevarlo a efecto.

Debe de impedirse que los presos  
gubernativos sigan a merced de los  
gobernadores cuando sean absuel-  
tos por los tribunales de justicia.

Se ha examinado la referencia  
del acto de Eibar, que ha dado el  
señor Niembro, y se ha visto con  
satisfacción, expresando el deseo  
que se lleve a cabo esta propagan-  
da en toda España.

Se ha nombrado a los señores

# El orden público en Barcelona

## Gestiones de los consejeros de la Generalidad

Ayer tarde celebraron una lar-  
ga entrevista con el jefe del Go-  
bierno los señores Pi y Suñer y  
Selvas, consejeros de la Generali-  
dad de Cataluña.

También el jefe de la minoría de  
Esquerra Catalana, señor Santaló,  
conferenció con el ministro de Ma-  
rina, señor Companys.

Los periodistas interrogaron des-  
pués al señor Santaló, quien dijo:

—En efecto, los señores Pi y Su-  
ñer y Selvas, como otros dputados  
catalanes, han venido en primer  
término a requerimiento mío para  
asistir a las votaciones del "quó-  
rum" que se celebrarán mañana y  
para exponer al jefe del Gobierno  
la situación del orden público en  
Cataluña, especialmente en Bar-  
celona, a la que hay que poner té-  
rmino con toda urgencia, porque la  
gran inquietud de la ciudad lo exi-  
ge así inmediatamente.

El Gobierno, que ha de tener in-  
terés en todas las cuestiones so-  
ciales, de las que se derivan a ve-  
ces cuestiones políticas, lo tiene  
también en que se resuelva este  
problema, y ha de ver con buen-  
os ojos que termine el estado de  
cosas, para lo que no regateará los  
medios a su alcance.

La situación social en Barcelona  
ha de tener una rápida solución.

Después trataron también de la  
terminación de los trabajos para  
el traspaso de servicios a la Ge-  
neralidad.

Mientras conversaban los señores  
Azaña, Pi y Suñer y Selvas, el se-  
ñor Companys se reunió con los di-  
putados de Esquerra, cambiando  
impresiones sobre estos problemas.

Al salir del despacho de minis-  
tros, los periodistas abordaron a  
los señores Pi y Suñer y Selvas,  
interrogándoles acerca de los tér-  
minos en que se había desarrolla-  
do su entrevista con el jefe del  
Gobierno.

Pi y Suñer contestó:  
—Hemos tratado de la cuestión  
del orden público en Cataluña, ex-  
poniendo al presidente, como esta  
mañana lo hicimos al ministro de  
la Gobernación, nuestros puntos de  
vista.

Tanto Azaña como Casares han  
escuchado atentamente nuestras  
exposiciones, y desde luego tene-  
mos la impresión de que se hallan  
dispuestos a buscar una solución  
para este problema.

Claro que hoy no podían darnos  
una contestación, dada la comple-  
jidad del problema, y nosotros ni  
la pedíamos para hoy mismo, ni  
la esperábamos.

Por el contrario, empezamos di-  
ciendo que deseábamos que se me-  
ditase bien sobre estas cuestiones  
tan delicadas.

Mañana se reunirá la Junta de  
Seguridad, que ya estaba convoca-  
da anteriormente, y en esta reu-  
nión se estudiarán los medios de  
corregir aquel estado de cosas.

Luego el señor Selvas dijo a los  
periodistas que no se trata de que  
se haya agravado la situación en  
Barcelona.

No ha disminuido la seguridad.  
Seguramente en otras épocas ha  
habido mayor número de atentados.

Lo que hay allí ahora más impor-  
tante es la depresión en el áni-  
mo público.

Precisamente hay que atender a  
esto y dar a la población la sen-  
sación de seguridad.

Para ello, naturalmente, hay que  
salir al paso de la gente maleante.  
Esto exige una reorganización de  
los servicios de policía, mano dura  
y acción energética.

Conseguir la normalidad no es  
nada fácil, pero tampoco imposi-  
ble.

Es de suponer que aquellos ele-  
mentos no han de resignarse a ser  
residenciados, sino que emplearán  
todas sus armas contra quienes in-  
tendan reducirlos, pero una perso-  
na enérgica puede conseguir este  
fin con medios adecuados, natural-  
mente, para ello.

Ahora se da el caso de que la  
plantilla de Policía y Seguridad es  
exigua, y además no está cubierta  
y aún muchos de aquellos elemen-  
tos realizan una labor deficiente,  
unos por exceso de servicio, pues  
hay guardias que prestan servicio  
de doce horas; otros por conside-  
rarse en situación interina, espe-  
rando quizá el traslado, y todo esto  
cuando la anomalía hace necesaria  
una mayor potencialidad de tales  
elementos, pues si en tiempo  
normal basta una pareja de guar-  
dias para toda una calle, en épocas  
como la que atravesamos es  
preciso un guardia por cada dos  
traseúntes.

—¿Usted cree que asumiendo la  
Generalidad el orden público se  
llegaría a la normalidad?

—Nosotros estamos dispuestos a  
ello. Tenemos bien estudiada la  
cuestión.

Sabemos perfectamente los ele-  
mentos que actúan. Uno son los  
maleantes internacionales, expul-  
sados de otros países, que entran  
fácilmente en Barcelona.

Muchos de ellos están sostenidos  
por mujeres públicas.

Otros son los elementos de acción  
de la Fái, que lo mismo cometen  
un atentado social que un  
atracón.

Conocidos todos estos elementos,  
no hay más que darles el trato  
adecuado para reducirlos.

Sobre todo, hay que darles una  
sensación de autoridad y de ener-  
gía.

Ahora están envalentonados, por-  
que saben que no aplicándose la  
ley de Defensa de la República no  
pueden tomarse medidas severas  
contra ellos, como no sea por la vía  
judicial, cosa que ellos saben bur-  
lar fácilmente.

—En este caso, ¿sería sustituido  
el actual gobernador?

El señor Ametlla ya ha dicho  
que si él ha de ser absoluto para  
la resolución, presentará la dimi-  
sión seguidamente.

Pero no se trata de que haya una  
persona u otra en el Gobierno ci-  
vil, sino que tengan una orienta-  
ción decidida y disponga de me-  
dios para llevarla a cabo.

—¿Cuándo cree usted que estará  
resuelta la cuestión?

—Espero que el viernes volveremos  
a Barcelona con la solución  
del problema.

Los periodistas preguntaron tam-  
bién al señor Pi y Suñer cuándo  
se reunirá la Junta de Seguridad,  
y contestó que depende de la hora  
de las votaciones que se celebren  
hoy.

Pi y Suñer fué preguntado res-  
pecto a los demás servicios que fal-  
tan por traspasar a la Generali-  
dad, y dijo que sobre esto no ha-  
bían hablado con Azaña más que  
de pasada, pues parece que en el  
Consejo de Ministros de mañana  
jueves se tratará de ello.

Hace falta que los acuerdos to-  
mados por la comisión se lleven a  
efecto cuanto antes.

Insistió Pi y Suñer en que se en-  
cuentran muy bien dispuestos,  
tanto el señor Azaña como el mi-  
nistro de la Gobernación.

## La sesión

A las cuatro de la tarde abre la  
sesión el señor Besteiro.

Desanimación en escaños y tri-  
bunas.



Sediles y Dolcet para que las relaciones con la minoría de Esquerra Catalana se mantengan en cuanto ofrezca interés para ambas minorías.

**REUNIONES PARA HOY**

Para hoy se han señalado las reuniones siguientes:

A las cinco de la tarde, se reunirá la minoría de Acción Republicana.

A las cuatro de la tarde han sido convocados los diputados de las provincias gallegas a fin de darles cuenta de la Asamblea pro Estatuto celebrada el domingo último en Santiago de Compostela y tratar de la organización del plebiscito.

**BESTEIRO RECIBE A LOS PERIODISTAS**

Terminada la sesión el señor Besteiro recibió a los periodistas y les dijo:

—Está fijada para mañana una interpelación del señor Manteca sobre el problema de la naranja, que procurará que se entre pronto en ella después de unos cuantos ruegos y preguntas.

En el orden del día figura el proyecto de Orden público, y como dictámenes suplementarios, el que se refiere a la Guardia civil y el de arrendamiento de fincas rústicas.

Añadió que irá también la votación anunciada, que se verificará antes de entrar en el orden del día.

**Disposiciones oficiales**

La "Gaceta" publica, entre otras, las disposiciones siguientes:

Justicia.—Ley relativa al uso y tenencia de armas de fuego.

Agricultura.—Disponiendo que los Ayuntamientos que no hayan abonado a los inspectores veterinarios sus haberes vencidos, lo hagan en un plazo de 20 días.

Nombrando presidentes de las Juntas provinciales Agrarias y designando para presidir la de Valencia a don Esteban Carrasquet Carrasco, abogado.

Trabajo.—Disponiendo se publiquen en la "Gaceta" las bases de trabajo del personal al servicio de la banca privada.

**En los Ministerios**

**ESTADO**

Visitaron al ministro de Estado el embajador de Francia, el encargado de Negocios de Inglaterra y otros señores.

**GOBERNACION**

El ministro de la Gobernación recibió a una comisión de criadores de reses bravas, para agradecerle la publicación del decreto que regula el funcionamiento de las comisiones clasificadoras del ganado.

Una representación del 29 tercio de la Guardia civil le agradeció el proyecto de mejoras de la misma.

El señor Casares dijo a los periodistas que no tenía noticias de interés y rehuyó las preguntas sobre los asuntos políticos, y concretamente acerca del Tratado con el Uruguay.

**GUERRA**

El presidente del Consejo recibió en Guerra a Mr. W. Brassers, agregado militar de Inglaterra en el Brasil, al teniente aviador Campals, al comandante de Estado Mayor Ruiz Ortega, una comisión del Tiro Nacional y a otra del grupo local de Acción Republicana.

**Dice «Miss Europa»**

«Miss Europa» ha dirigido una carta a los periódicos diciendo que viene a España, no para negociar y sí por sentimiento de cariño, estando dispuesta a asistir a todos aquellos festejos benéficos en que su presencia pueda servir de aliciente.

Sus tíos, que la acompañan en el viaje, son los únicos que, según ella, la representan.

**La vista del proceso por los sucesos de Agosto**

**Informan los señores Montoya, Vidal y Moya, Gimeno Bayón, Colom Cardany, Valero Martín y García Mesa**

**Sesión de la mañana**

A las nueve y media de la mañana comienza la sesión de la vista de la causa por los sucesos de Agosto.

**EL SEÑOR MONTOYA**

Informa el señor Montoya, defensor del teniente Caro.

Encabeza su informe recordando unos versos de Gabriel y Galán, y diciendo:

—Permitid, señor, que comience con la señal de la cruz sobre la frente.

Sobre la justicia de la Sala se ha planteado una enorme cuestión.

Estamos ante un trance social. Sobre toda la dignidad que la Sala tiene, está la dignidad de nuestra confianza en su justicia.

Hay muchos procesados que sienten la misma confianza. Si anoche alguien decía (se refiere a la sesión del Congreso) que era preciso imponer un castigo a estos señores, precisa reconocer que la desconfianza de algunos ha sido sustituida por la desesperanza.

El sumario no ofrece garantías, ni tiene autoridad ni siquiera seriedad que estima indeclinables.

En el sumario no existe ni una diligencia de la que pueda desprenderse uno solo de los hechos que se presente, y han sido declarados probados.

Sólo una diligencia de comprobación, y acaso de ésta nace su vicio de nulidad. En ella se desconoce el derecho a los procesados o sus representaciones para intervenir con su asistencia.

En el sumario, que es un montón de papeles, cosidos unos a otros, exhibiendo todavía la huella secreta del dinero que valieron, hay unos papeluchos firmados a lápiz y escritos por la mano de la confidencia.

Hay algo más. Hay testigos que son desconocidos en el sumario y que han sido propuestos por primera vez por el representante del ministerio fiscal, que no podrá decirnos cómo llegaron sus nombres a él.

Hay reos sin proceso que están en el banquillo, no por resolución de la Sala, sino por un empujón. Incomunicados a quienes la incomunicación no ha sido levantada.

Falta al sumario el hecho concreto y al fiscal la realidad de él.

El fiscal se entera en el acto del juicio oral, después de diez meses, de que el señor López Masip es epiléptico; se entera de que uno de los procesados, cuando ocurrieron los sucesos, llevaba cuatro o cinco días en la cárcel. ¿Y qué decía de una responsabilidad civil para unos herederos de un sereno que, gracias a Dios, se encuentra y goza de perfecta salud?

El fiscal nos ha proporcionado la novedad de pedir cadenas perpetuas sobre casos dudosos.

La figura de un fiscal que acusa sin pruebas, con ser agosto su ministerio, se nos antojaría un beodo que marcha vacilante.

Analiza la prueba indiciaria presentada y afirma que en todos los casos se llega a la suposición de la acusación firme por sospecha; pero entonces—dice—tendríamos que decir que el fiscal acusa sobre sospechas.

El fiscal dice, amparándose en la presunción: ¿Qué duda cabe que tú fuiste a esto o a lo otro? Pero tú pasaste por la Dirección general de Seguridad en un taxímetro. Cadena perpetua.

Yo tengo derecho a exigir, y exijo del acusador público, que justifique con hechos las acusaciones.

Aquí—dice—no hay otra cosa que los individuos detenidos en el lugar de los sucesos.

Acude al artículo 22 de la ley de Orden público, presunción establecida por el ministerio fiscal;

pero antes que el 22 está el primero, y en éste dice que los preceptos de la ley sólo serán de aplicación cuando haya sido declarado el estado de guerra. Y el 21 de la misma ley exige determinadas circunstancias para la aplicación de la presunción.

Aquí no existe presunción legal. No hay otra cosa que presunciones del fiscal.

Recuerda un caso típico de la justicia inglesa, que se levantó airada cuando se le reclamaba una condena de muerte por la acusación pública fundada en una prueba indiciaria, y absolvió.

Pide explicaciones de la retirada de las acusaciones y mantenimiento de ellas en casos idénticos.

Exige del fiscal que se dé la razón de esta conducta. Mientras no se me explique tendré derecho a afirmar que la acusación es parcial e inicua.

¿Por qué se recuerda el artículo 238 para pedir la pena de muerte y se olvida el 239 que exime de responsabilidad por el sometimiento a la autoridad?

Se refiere a la denuncia del señor Caro y dice al fiscal que no es cierto que guardara secreto. Lo dijo antes y lo recogió un sumario.

Estudia el problema de la legitimidad de los poderes.

El Gobierno, cuando se excede en su mandato, incumple el pacto, y este incumplimiento libera a la otra parte de sus obligaciones.

El fiscal dijo que el triunfo legitimaba el poder. Sin duda por eso se sintió legítimo presidente de la Audiencia de Barcelona, porque triunfó su rebelión.

La legitimidad es el triunfo, y seguir la legitimidad es el mantenimiento del mando.

Ya lo sabemos todos, y no de una manera especulativa, sino por las enseñanzas de la realidad, que nos ha hecho ver la rapidez con que se verifican los cambios; la rapidez con que se pasa de la cárcel y del banquillo a las alturas del poder, y desde las alturas del poder al banquillo y al presidio.

Ya hemos visto que están en el presidio los vencidos, no por delincuentes, sino por vencidos.

El señor fiscal estima que faltan en el presidio o en la eternidad gloriosa estos caballeros que ocupan el banquillo.

La sala resolverá, pero no olvide que en el patíbulo que el fiscal pide que se levante para un hombre cargado de gloria, y en el presidio que pide se abra para estos caballeros españoles, se levantará y se alzarán la gloria, cuya emoción sentimos, aún a través de los siglos, todos los buenos españoles, y como tales nos sentimos honrados, por el recuerdo de aquellos caballeros castellanos, de aquellos españoles ejemplares que fueron vencidos en Villalar y que murieron en el cadalso que el vencedor levantó, pero que siguen siendo el airón y la cimera del honor nacional, de la dignidad de este pueblo español que tantas veces ha triunfado sobre tantos sectarismos históricos. (Muy bien, muy bien en todas partes.)

**VIDAL Y MOYA**

Informa el señor Vidal y Moya, defensor del señor Gil Marcos.

Comienza su informe entonando un canto a la justicia, que es la última en sucumbir.

Dice que la política es enemiga de la justicia, y por ello voy a limitarme—dice— a defender a mi representado, no sin antes dirigir un saludo al ministerio fiscal, aún cuando su acusación adolece de defectos y falta de realidad, puesto que el hecho de no justificar mi defendido lo que hizo durante una hora determinada, es toda la base de su acusación.

Alude al sereno de la calle de Prim, dado por muerto por el fiscal, siendo así que goza de perfecta salud.

Entra luego a narrar cuanto su defendido hizo en la noche de autos, concluyendo por decir que si su patrocinado hubiese ejecutado algún acto contra el Gobierno, no se habría puesto la toga para defenderlo, dado su amor al régimen y al Gobierno.

Habla luego del Código de Justicia militar y de la ley de Orden público, sosteniendo que no alcanza responsabilidad a los que se entregan a las autoridades como lo hizo su defendido.

Habla el señor Vidal y Moya muy de prisa.

Trata de los requisitos que la ley exige para la existencia de una rebelión y combate la calificación fiscal con brío.

Recuerda el testimonio absolutamente exculpatorio de los señores Menéndez y Turne y afirma que los testigos, que dicen que el señor Gil Marcos llevaba un arma, no dicen la verdad.

Termina solicitando una sentencia absolutoria.

**PRIMERA SUSPENSION**

Se suspende la vista durante unos minutos.

A las doce se reanuda y se concede la palabra al señor

**GIMENO BAYON**

Defensor de don Francisco Martos Zabalburu.

Afirma que su labor quedaría hecha recordando que el fiscal dijo que las armas se entregan al Ejército para la defensa de la Patria.

¿Que la Patria es el Poder constituido?

¡Ah! Entona un canto a la Patria, vibrante y viril. Si la Patria no es aquello, cuando hay un alto, un hondo sentimiento, el grito de estos caballeros, grito de protesta, es grito de defensa, grito de cumplimiento del deber.

Afirma que el plan de defensa, tanto en el fondo como en la forma, lo da el propio representante de la ley.

Dice que nos encontramos ante un silogismo en que la premisa mayor es la ley, la menor es el hecho, y la conclusión, en vez de la condena que pide el fiscal, la absolución que reclaman las defensas.

Afirma que el Ministerio público, usando el sofisma, estudia los preceptos legales contenidos en el artículo 378, y afirma que estos preceptos integran la premisa mayor del silogismo.

Desciende a los hechos, y razonadamente demuestra que los hechos no caen en el radio de acción de la primera.

Las conclusiones, por tanto, no pueden ser las que el fiscal sostiene, porque el fiscal, con respecto a su defendido, al razonar lo hace partiendo de un hecho falso.

Dice el fiscal que uno de los automóviles que deslumbraron con los faros, era el de don Francisco Martos Zabalburu.

Este hecho no aparece probado en el sumario.

Lo articulado en el sumario, tachado de indiciario, por imperativo categórico de la ley de Enjuiciamiento, no es otra cosa que la comunicación remitida por la Dirección general de Seguridad.

La comunicación dice que el automóvil de don Francisco Martos Zabalburu llegó por Recoletos momentos después del tiroteo, y está bien claro que si llegó después del tiroteo, no puede ser uno de los automóviles que trataran, según el representante de la ley, de deslumbrar con sus faros a las fuerzas del Ministerio de la Guerra.

Analiza la prueba con toda escrupulosidad, y como sus compañeros, coincide en que aquí no existe otra cosa que algún indicio y se dedica a combatirlo.

**COLOM CARDANY**

Informa el señor Colom Cardany, defensor del señor Salazar.

Comienza diciendo que cuando llegó el momento oportuno el fiscal modificó sus conclusiones, dijo que su toga ya no la necesitaba.

Yo siento—dice—que el fiscal no haya sabido rendirse a la justicia.

De su informe sobran muchas cosas. Las frases deprimentes y ofensivas para estos caballeros que conciben el porvenir de la Patria española de distinta manera a como es concebido por el Ministerio fiscal.

Acaso el móvil acusatorio del señor fiscal sea el reflejo presente de las cosas; pero nadie sabe si estos caballeros que hoy se sientan en el banquillo representan la encarnación del porvenir de la Patria histórica.

¿Por qué se condena en este proceso con la pena, nada menos que de reclusión perpetua a muerte, a don Bernardo Salazar?

Se imputa a mi cliente, en el auto de procesamiento, de prestar su domicilio para una reunión clandestina. Y ahora se transforma esto y se lleva al señor Salazar a la participación directa, diciendo que desde los balcones de su domicilio se hizo fuego contra la fuerza.

Afirma que el fiscal decía que el señor Salazar disparó contra la fuerza o para causar alarma.

¿Desde cuándo aquí se puede acusar en disyuntiva?

Yo, que conozco al fiscal y su historia, no puedo menos de asombrarme ante el hecho indudable de que reflejaba la duda en la acusación, el señor fiscal acudiera al apotegma, y esto en beneficio del reo, en caso de duda.

Reproduce las manifestaciones del fiscal, que—dice—vienen tomadas taquígraficamente.

Decía el fiscal que practicada la prueba espectacularmente, no se pudieron ver los balcones del domicilio del señor Salazar. La prueba—dice el fiscal— ha resultado contraria.

Su señoría, señor fiscal, se ha olvidado de una diligencia que consta en autos y a la que personalmente no asistió.

Entra en el estudio de las declaraciones de los camareros y de la diligencia de inspección ocular.

Fustiga a los tres camareros, especialmente a uno de ellos, diciendo con ironía ser un ciudadano ejemplar que no asistió a la diligencia a pesar de haber sido citado.

Subraya el contenido del acta, en la que se dice de modo contundente que de las diligencias practicadas resulta que no se ven los balcones de la casa de la calle de Recoletos.

Se reprodujo la prueba para ver si los fogonazos se percibían. Se practicó.

Todos estábamos diciendo si saldrían los fogonazos. Se hicieron los disparos y se vieron los fogonazos, pero esto, ¿puede satisfacer al fiscal?

¿Acaso el momento de practicar la prueba, tranquilo, esperado, puede compararse con la confusión producida por el calor de una refriega?

Se extiende el señor Colom en analizar la prueba escrupulosamente, comparando momentos, lugares y situaciones, para concluir diciendo que si los camareros se encontraban detrás del kiosco y en el acta se reconoce que desde detrás de él es evidente que los fogonazos no se pudieron ver, resulta entonces que la prueba es un éxito rotundo para la defensa.

Dijo el señor fiscal que el señor Salazar no sentía simpatías por la República. Pero, ¿es que en esta España se puede solicitar por opinar contrariamente al régimen una pena de reclusión perpetua?

Señor fiscal—sigue diciendo— ¿Es preciso que nieguen sus creencias los que no sienten simpatía por un régimen, por haberla depositado en otro al que tantos años prósperos debe la patria? Pues si es así, puede afirmarse que jamás habrá paz para las autoridades gubernativas, descanso ni sosiego para las judiciales, encargadas del conocimiento de estos procesos.

La confesión de las ideas, aunque sean opuestas a una situación determinada, será siempre luminosamente prestada y las causas se reproducirán hoy, mañana y siempre.

Analiza la declaración del señor Salazar, que el fiscal estima incongruente, y cuando termina esta la-



bor, el presidente advierte lo avanzado de la hora.  
El señor Colom, estimando que necesita algún tiempo más para desarrollar su informe, lo expone a la consideración del tribunal.  
La Sala acuerda seguidamente suspender el juicio hasta las cinco y media de la tarde, en que continuará informando el señor Colom Cardany.

### Sesión de la tarde

A las seis de la tarde se reanuda la vista.  
Continúa su informe el señor Colom Cardany.  
Dice que el fiscal se ha amparado solamente en indicios.  
Niega terminantemente la intervención de su defenido.  
Los atestados policíacos no tienen ningún valor más que el de una denuncia que hay que comprobar.  
Como no hay ningún hecho concreto contra don Bernardo Salazar, pide la absolución para el mismo.

### DON ALBERTO VALERO MARTIN

Defiende a los comandantes Martínez Valero y Francisco Rosales.

Dice que la inocencia de ambos es evidente, pues en ningún folio existen cargos contra ellos.

Por eso dice que hará una defensa apasionada de estos dos gloriosos soldados, para librarles de la ruina del presidio y de la pobreza, que al mismo tiempo, si se les condena, ocasionaría la de su familia.

Elogia a sus patrocinados.  
Se lamenta de los agravios que el fiscal pronunció contra uno de sus patrocinados, y tal vez lo hizo porque como es catalán no conoce bien el castellano.

Elogia la augusta misión de la defensa y pide la absolución para ambos procesados, porque los estima completamente inocentes, como se prueba en el sumario y en el juicio oral, donde no hubo un sólo cargo contra ellos.

Pide arrogantemente veredicto de inculpabilidad, porque es de justicia.

Se suspende la sesión por un cuarto de hora.

Se reanuda a las 8'30.  
**EL SEÑOR MESA**

Defiende al capitán José Sanz de Diego.

Comienza pidiendo benevolencia a la Sala.

Alude a las palabras pronunciadas por el señor Guerra del Río en el Congreso, contra los abogados defensores.

La presidencia le llama al orden.

Protesta también contra aquellos que vienen pidiendo benevolencia al presidente cuando se producen alborotos.

Nuevamente le llama el presidente al orden.

Califica el sumario de montón de papeles que no sirve para enjuiciar la causa.

Explica que su defendido acudió por curiosidad al Paseo de Recoletos, y pone el ejemplo de cuando Franco voló sobre Madrid amenazando con un bombardeo, a pesar de lo cual la gente salió a la calle para presenciarlo, mejor dicho todos no salieron; faltaron los socialistas, que se preparaban para declarar la huelga general.

Niega la intervención de su defendido y pide la absolución.

Se concede la palabra al señor Larramendi, defensor del coronel don Antonio Cano Ortega, quien ruega que se suspenda la vista por lo avanzado de la hora y por cansancio de la Sala.

Se suspende la sesión a las 9'15 de la noche, para continuarla hoy a las 5'30 de la tarde.

Por la mañana no habrá sesión con motivo de la toma de posesión del presidente del Tribunal Supremo.

### Las pensiones al personal de la Trasatlántica

El señor Rodríguez Piñero presentará a la Cámara un proyecto de ley solicitando se autorice al ministro de Marina para aplicar, en concepto de anticipo, las cantidades necesarias para el pago de pensiones al personal jubilado de la Trasatlántica.

### El censo de establecimientos de enseñanza

En el Ministerio de Instrucción pública han facilitado una nota en la que se dice que estando próximo a finalizar el plazo para que todos los centros, colegios, escuelas y demás establecimientos dedicados a la enseñanza formulen el cuestionario que dispone el orden de este Ministerio de 26 del pasado Junio, se recuerda a los directores, cualquiera que sea su clase, oficial o privada, la obligación inexcusable de cumplir dicha orden antes del próximo 16, en que termina el plazo, ateniéndose al modelo que da el cuestionario número 1, publicado en los periódicos oficiales.

### La vista por los sucesos de Castilblanco

El próximo día 17 darán comienzo las sesiones de la vista causa por los sucesos de Castilblanco.

El fiscal tiene pedidas en sus conclusiones ocho penas de muerte, seis de reclusión perpetua y otras tantas de menor importancia.

Defienden, entre otros, a los procesados, Jiménez de Asúa, Tejón y Vidarte.

### Manifestaciones del ministro de Marina

El señor Companys ha señalado los miércoles para su comunicación con los periodistas, a los que recibió ayer, manifestándoles que tiene el propósito de renovar muy en breve las delegaciones del Estado que dependen de su departamento, para lo cual aceptará las dimisiones que se le han presentado con insistencia.

Ha accedido a lo que pide la sección de servicios auxiliares, en cuanto a permisos de verano, y así lo ha telegrafado a los jefes de las bases navales.

Ha firmado el reglamento para reclutamiento y régimen de las escuelas de marinería, y en él se tiende a una mejora de sueldos que no afectará demasiado al presupuesto.

Acerca de los planes en relación con la Marina, ha dicho que próximamente será sometida al Parlamento la ley de Reclutamiento.

Lo más urgente es la ley Comunicaciones marítimas.

La necesidad de una nueva ley a este respecto, ha sido reconocida por los Gobiernos de la República desde los primeros días del nuevo régimen.

Se ha nombrado una comisión que redactará el anteproyecto correspondiente.

Ha añadido que no es culpa del Gobierno si la ley no está aprobada, sino que el retraso es consecuencia de la obstrucción parlamentaria.

En cuanto a la necesidad de normalizar la actividad de los astilleros, el Gobierno ha hecho cuanto ha podido; pero la crisis mundial ha sido la principal causa de la paralización de los trabajos.

El ministro, hablando de la situación de los astilleros, ha dicho que la fórmula más eficaz para la solución, sería la de implantar rápidamente el crédito marítimo, como es su propósito, pues con ello se multiplicarían las construcciones y se atendería a renovar y mejorar nuestra flota mercante, muchas de cuyas unidades, excesivamente anticuadas, son de explotación antieconómica e inadecuadas para la navegación.

Así se resolvería la crisis de los astilleros y la de la industria de navegación, siempre en dependencia una de otra.

Agregó que había publicado una orden del día expresando su complacencia por las maniobras donde no ha habido ni el más leve accidente.

Dijo también que los señores Piñer y Selvas lo habían visitado para tratar del traspaso de los servicios más urgentes, como los de Orden público y Hacienda.

### En el Palacio nacional

El jefe del Gobierno estuvo a medio día en el Palacio Nacional, despachando con el presidente de la República, sometiéndolo a su firma varios decretos.

Después conferenciaron ambos sobre el momento político.

El presidente de la República recibió ayer mañana al embajador de Francia, a don Gabriel Martínez de Aragón, presidente del Consejo de Estado; al encargado de Negocios de la Gran Bretaña, y varias personalidades más.

### Notas periodísticas

Con motivo del cambio de empresa y de orientación de "El Sol", dice "El Socialista" que ya han salido de aquel periódico Luis Bello, Paulino Masip y Francisco Ayala, y que a estos elementos seguirán otros de los llamados extremistas.

### La corrida de la Prensa

Por estar enfermo el diestro Manolo Bienvenida, la corrida de la Asociación de la Prensa ha sufrido una modificación.

El diestro sevillano ha sido sustituido por el mejicano Armillita-Chico.

La corrida se celebrará hoy.

### Un saludo a la Marina

El ministro de Marina cursó ayer un radiograma al comandante general de la escuadra española, expresando su satisfacción por las pasadas maniobras navales.

### Acto contra la guerra

En el teatro Español, con extraordinaria concurrencia, se celebró un acto organizado por la Asociación española del socorro rojo contra el fascismo y la guerra.

Barbusse habló contra la guerra. Preconizó la necesidad de que se organice la masa obrera, y sobre todo las juventudes escolares universitarias, que gozan de gran predominio en el mundo.

Añadió que ellos no combaten a los socialistas porque lo sean, sino porque cuando llegan al Gobierno dejan de serlo.

Hablaron después Luis Salinas y Francisco Galán.

Este último dijo que cuando llegue la guerra, los soldados ya saben a qué atenerse.

Deberán proceder contra los enemigos que están en la propia casa.

María Teresa León habló del socorro rojo internacional.

El acto terminó entonando la Internacional.

### La «Gaceta» de hoy

Publica, entre otras, las disposiciones siguientes:

Justicia. — Decreto nombrando presidente del Tribunal Supremo, a don Diego Medina.

Instrucción pública y Bellas Artes. — Orden admitiendo a don Pedro Sosa López la dimisión del cargo de director del Conservatorio de Música y Declamación de Valencia.

Trabajo. — Orden desvinculando a don José Alamán Enriquez, de Valencia, de la casa barata que se indica.

Otra disponiendo que se constituya en la forma que se indica la representación obrera del Jurado mixto de Banca de Alicante.

Obras públicas. — Orden disponiendo que la dirección técnica del puerto de Torre Vieja esté a cargo del ingeniero director de las Obras del Puerto de Alicante.

### El veraneo del presidente

El presidente de la República emprenderá su etapa de veraneo el próximo sábado.

Durante éste tiene el propósito de visitar San Sebastián y otras poblaciones del Nore.

Mientras permanezcan abiertas las Cortes, los viernes vendrá a Madrid para celebrar la acostumbrada audiencia parlamentaria.

Las demás audiencias serán suspendidas.

### Consejo en Palacio

Hoy por la mañana se celebrará el acostumbrado Consejo de Ministros en Palacio.

### El crucero universitario

Según telegrafía el cónsul de España en Salónica, la expedición universitaria que viaja en el "Ciudad de Cádiz" llegó felizmente a aquel puerto, siendo recibida por las autoridades y la Colonia española.

### Fallecimiento

Ha fallecido en Madrid don José Elola, general retirado de Estado Mayor, profesor de la Escuela de Guerra y director del Instituto Geográfico y Catastral.

# DE BARCELONA

### MANIFESTACIONES DEL CONSEJERO DE SANIDAD

El consejero de Sanidad, señor Dencas, ha manifestado a los periodistas que mañana irá a Lérida para organizar algunos servicios de su departamento, pasando después al Valle de Arán, donde se propone estudiar sobre el terreno la situación sanitaria de aquella comarca, examinando estadísticas y sacando algunas muestras de agua potable para su análisis.

—Al mismo tiempo— añadió — trataré con aquellas autoridades de la instalación de un Hospital en aquella comarca, a base de un legado de 50.000 pesetas concedido para dicho objeto.

Este proyecto—dijo— ayudará a catalanizar el Valle de Arán, en la actualidad bastante olvidado hasta el punto de que tiene necesidad en muchas ocasiones de recurrir a la otra parte de la frontera francesa para proveerse de cosas indispensables.

### ENTIERRO DEL CADAVER DEL MECANICO QUE PERECIO EN EL ACCIDENTE DE AVIACION

A las 5'30 de la tarde se efectuó el entierro del mecánico Antonio Lagos, otra de las víctimas del accidente de aviación ocurrido hace unos días.

Presidieron el duelo el comandante de Marina señor Verdugo, el general de división señor Batet, el director de la Aeronáutica señor La Sierra, representantes de la Generalidad y Parlamento de Cataluña y otras autoridades.

En la comitiva fúnebre figuraban todos los compañeros del infortunado mecánico, oficiales y marinería de la Aeronáutica y personal de talleres.

En el cortejo iba muchísimo público.

### MANIFESTACIONES DEL GOBERNADOR

El gobernador manifestó anoche a los periodistas lo siguiente:

—El presidente del Jurado mixto del Trabajo rural me ha entregado un oficio en el que el presidente de la U. G. T., en nombre del Sindicato de Trabajadores de la Tierra de la provincia de Barcelona, anuncia la huelga.

He hablado con el delegado del Trabajo referente a este asunto, el cual ya estaba informado también por el mismo presidente del Jurado mixto rural.

Me extraña—dijo— que el presidente del Jurado mixto haga estos trabajos declarando huelgas en nombre de organizaciones obreras que pueden hacer estos menesteres por su cuenta.

Añadió que esta huelga había sido declarada ilegal por no haberse cumplido el plazo de 48 horas que la ley fija para hacerla pública.

Esto lo hago público para que todos sepan a qué atenerse y no secunden un movimiento que está fuera de la ley.

He encargado al delegado del Trabajo que intervenga en la cuestión de fondo y procure solucionar el conflicto.

### HALLAZGO DEL CADAVER DE OTRO AVIADOR

Ayer por la tarde las olas arrojaron a la playa de Castelldefers el cadáver del aviador jefe de esta Escuela de Náutica, don Juan Montis, que pereció en el accidente de Aviación ocurrido la semana pasada.

### DE LOS CALABOZOS DEL AYUNTAMIENTO SE FUGA UN DETENIDO

Dicen de Badalona que de los calabozos del Ayuntamiento se fugó el detenido Diego Gálvez Soriano, de 23 años, que había desertado del Ejército y se hallaba detenido desde el 28 del pasado mes, a disposición de la autoridad militar.

Cuando fué detenido el Gálvez tenía en su poder el machete y correa.

Se han dado órdenes a la Guardia civil para que practique las pesquisas necesarias, con el fin de proceder a su detención.

### LA DIMISION DEL GOBERNADOR

Al recibir el gobernador señor Ametlla a los periodistas, les manifestó que con motivo de los incidentes registrados días pasados, en relación con el orden público, había dimitido.

Añadió que dicha dimisión la había presentado al ministro de la Gobernación, aun cuando en realidad no era necesario el hacerlo, ya que su cargo depende y está siempre a disposición de dicho Ministerio; pero por cuestión de delicadeza había obrado así, planteando la cuestión de confianza.

Siguió diciendo que no es cierto como afirma "La Veu de Catalunya", que la dimisión la hubiera presentado al señor Maciá, sino al Gobierno de la República, de quien depende, si bien entiende que éste ha de ir de acuerdo con la Generalidad.

### INDIVIDUO APROVECHADO

Por el Juzgado número 13 le fué dictado auto de procesamiento y prisión contra José Prades, que se dedicaba a apoderarse de libros pertenecientes a los estudiantes que concurren a la Escuela de Comercio.

### CONTINUAN LAS EXCAVACIONES EN HOSPITALET

### AYER SE ENCONTRARON MAS EXPLOSIVOS

Durante el día de ayer prosiguieron las excavaciones en el basurero de Hospitalet, en el que hace días fueron hallados gran número de explosivos.

Ayer se encontraron cinco bombas más, otro artefacto de gran potencia y municiones de gran calibre.

En días sucesivos continuarán las excavaciones, con el fin de ver si existen más explosivos.



UN BASURERO DETENIDO

Por la Policía ha sido detenido un basurero llamado Bartolomé Cots, que entre las basuras de una casa se encontró un billete de mil pesetas, apropiándose del mismo y abriendo una libreta a su nombre en la Caja de Ahorros.

HUELGA DE LOS OPERARIOS DE "SOLIDARIDAD OBRERA"

Ayer mañana se declararon en huelga los operarios del periódico "Solidaridad Obrera", por haber sido despedidos dos empleados en la administración de dicho diario.

Uno de los despedidos pertenece al grupo de los Treinta y otro al Comité pro presos.

Como los muebles y enseres son de dicho Comité, éste ha decidido retirar el mencionado menaje.

CUESTION DE COMPETENCIA

El Tribunal Supremo ha resuelto a favor de la jurisdicción ordinaria la cuestión de competencia suscitada entre la mencionada jurisdicción y la militar, por lo que se refiere a la tramitación del sumario por el asesinato del guardia civil Antonio Campos Ramírez, cuando paseaba con su novia Josefina Rodríguez por la montaña de Montjuich.

MUCHACHO ABANDONADO

Anoche fué recogido por unos ciudadanos el muchacho de diez años Francisco Fernández López, a quien desde hace días sus padres habían abandonado en la calle, obligándole a pedir limosna, bajo la amenaza de malos tratos.

BATIDAS

La brigada de Acción Social ha dado una batida en la calle del 14 de Abril, deteniendo a tres conocidos maleantes, a los que se les han ocupado llaves inglesas.

En otra batida han sido detenidos tres espadistas y dos maleantes.

MOVIMIENTO DEL PUERTO

- Buques entrados: "Etruria" de Fiume. "Ciudad de Mahón", de Ibiza. "Ciudad de Málaga", de Mahón. "Ciudad de Barcelona", de Palma. "Isla de Tenerife", de Santa Cruz de Tenerife. "Ranguald Jarl", de Alejandría. "Brand", de Nueva York. "Ebro", de Génova. Salidos: "Ciudad de Málaga", para Mahón. "Ciudad de Barcelona", para Palma. "Río Miño" para Bilbao. "Cabo Villano", para Bilbao. "Manuela C. de R.", para Cartagena.

mañana se presentaron en la finca La Granja, unos 200 huelguistas que ejercieron coacciones.

Acudieron fuerzas de Asalto, que impidieron más desmanes.

Refiriéndose a la huelga general anunciada para hoy en Salamanca, por las sociedades obreras afectas a la Casa del Pueblo, dijo que mantendrá el orden y la libertad de trabajo, protegiendo la apertura de establecimientos e industrias, y que ha adoptado medidas para asegurar el abastecimiento.

Añadió que de Valladolid salieron tres camiones conduciendo una compañía de fuerzas de Asalto.

Reptió, por último, que no pensaba intervenir en la solución del conflicto, lo que no es su misión, sino que se limitará a mantener el orden.

Salamanca.—A media tarde llegaron fuerzas de Asalto procedentes de Madrid.

La compañía de Asalto que procedente de Madrid se encontraba en esta ciudad salió por la tarde para Sevilla.

En Calvarrosa, cuando el alcalde regresaba de segar del campo, fué agredido por los huelguistas, que le derribaron del caballo y le causaron heridas graves.

Durante todo el día se registraron incidentes en varios pueblos.

Las fuerzas de Asalto dieron cargas y practicaron varias detenciones.

Melilla.—Terminó la huelga general, pero ha surgido un nuevo conflicto.

Los patronos han despedido en bloque a los camareros y panaderos que habían ido al paro sin haber dado el aviso con la anticipación reglamentaria.

El delegado gubernativo realiza gestiones para solucionar el conflicto.

Oviedo.—Cuatrocientos cincuenta obreros de la mina Baltasara se han declarado en huelga por retraso en el pago de jornales.

También en la mina de Fumabulén se han declarado en huelga 425 obreros, porque la empresa se niega a abonarles los salarios mínimos convenidos.

Huelga general

Oviedo. — Se ha declarado la huelga general en Ribadesella, por negarse los sindicalistas a trabajar con los de la U. G. T.

El gobernador la reputa de ilegal, e impondrá 500 pesetas de multa a los comerciantes que cierran.

Ha sido detenida la directiva de la Confederación.

El campeonato mundial de tiro de pichón en San Sebastián

BREVE HISTORIAL DE ESTA SENSACIONAL PRUEBA

Aproximándose la fecha en que va a celebrarse en San Sebastián el IV Campeonato mundial de Tiro de Pichón, manifestación deportiva que suscita en todos los medios un interés extraordinario, singularmente por la importancia de los premios (375.000 pesetas), de las cuales 160.000 están dedicadas a la tirada mundial, y también por el magnífico esfuerzo realizado por la Sociedad de Tiro donostiarra al construir un nuevo campo de tiro en la cumbre del Gulamendi (Igueldo), dotado con todo confort y emplazado en un lugar muy pintoresco, estimamos interesante referir un breve historial del Campeonato del Mundo desde su creación.

La idea partió de la Federación Internacional de Tiro, quien en 1930 designó a Italia para organizar esta sensacional prueba.

El primer Campeonato del Mundo tuvo lugar en Roma, en el campo de Parioli, en el mes de Mayo.

La organización nada dejó que desear. Participó un valioso equipo español: marqués de Villaviciosa, conde de Villada, José y Manuel Camino, Carlos Mitjans, conde de Viar, marqués de Guadiaro y Marcelo Bernabeu.

Los tiradores españoles fueron

eliminados en la prueba mundial, pero en el mismo "stand" de Roma demostraron su gran valía, ganando el conde de Villada el Gran Premio de la Federación Italiana, 22/22 y don José Camino el Gran Premio de Italia, 22/22, en lucha con las mejores escopetas mundiales.

En el I Campeonato del Mundo (Roma), tomaron parte 310 tiradores, representando a 14 naciones.

Fué ganada la prueba por el italiano O. Menicagli, seguido de su compatriota Rossini; el tercer puesto fué conseguido por el francés J. Cavroy; el cuarto, el americano Warren.

En 1931 la organización del II Campeonato del Mundo fué confiada a Montecarlo.

El as americano W. Renfro ganó la prueba ante 115 tiradores, representando a 11 naciones.

El segundo puesto fué para el francés M. Laffite, y el tercero para el español señor Bellver y el italiano Pescere.

El año pasado Francia fué la encargada de organizar el III Campeonato Mundial. Se celebró en el Bosque de Bolonia y constituyó un éxito para el tirador francés M. A. Elby, proclamado campeón del mundo ante 124 contrincantes, logrando el impresionante score de 25/25 a 28 metros. El valenciano Bellver consiguió el segundo puesto.

Por lo expuesto resulta que a excepción de Montecarlo el Campeonato del Mundo fué conquistado por un tirador de la nación encargada de su organización.

¿Ocurrirá lo mismo este año en San Sebastián?

¿Triunfará una escopeta española?

El antiseminismo en Marruecos

Después de los sucesos ocurridos en Alemania, en Marruecos (en donde los elementos israelitas habían hecho una extensa propaganda en contra del comercio alemán), los moros, como influidos por los hechos acaecidos, se han recrudecido en su rencor hacia el judío de forma tal que, primero en Rabat, más tarde en Casablanca, Orán y otras poblaciones de Marruecos francés y la Argelia, han tenido lugar tumultos entre moros e israelitas que han precisado la intervención de las fuerzas armadas y han puesto también en un trance difícil a las autoridades, resultando muertos y heridos.

Pero es el caso que los mismos sucesos ya han tenido su repercusión en el Marruecos español. En Alcázar se ha pretendido representar una obra de Villalpessa, y los moros no han estado conformes en que los personajes moros sean representados por judíos. Han protestado ante las autoridades, y ante el hecho de que no tuvieron satisfacción, reunidos en las mezquitas acordaron emprender a golpes con los judíos, cosa que hicieron aporreando las viviendas de éstos, apedreando casas y agrediendo en cafés y calles. Hace algún tiempo, no mucho, en Tánger se dió un caso de verdadera batalla campal en la Fuente Nueva, en la que resultaron varios moros y judíos heridos. Ahora ha tenido su repercusión. Un israelita agredió a un moro, acudiendo un enjambre de moros y muchos judíos y agredieron mutuamente: volaron sillas, piedras y palos en tal extremo, que viéndose la Policía internacional de la zona imposibilitada para restablecer el orden, en su auxilio acudió la gendarmería, la que difícilmente pudo comprimir a los contendientes, después de algunas horas de contienda. De la misma resultaron bastantes heridos, que recibieron asistencia en la casa de Socorro de la Cruz Roja Española, abundando más los heridos israelitas que los moros. También fueron varios los detenidos, en su mayoría moros. Por las calles se establecieron patrullas de gendarmes para garantizar el orden.

Ahora, ya restablecida la calma en principio, circulan los rumores de que, con motivo de las fiestas del Mulud, llamada también del Toro, que tendrán lugar del 12 al 14 del corriente mes, se han de producir los incidentes, para los cuales las autoridades han de lle-

var a cabo las más severas medidas. Distintas casas de israelitas fueron apedreadas y no pocos de ellos agredidos en las calles, por las turbas de moros. Ahora lo que no hay que perder de vista es que todo esto tiene un fondo. El movimiento es solamente antisemítico. No va nada contra los demás pobladores de Marruecos. Pero hay un fondo en todo ello, que conviene investigar. Pues no tendría nada de extraño que esta fuera una maniobra política con miras inconcesables, que pudiera repercutir muy bien en descrédito y graves daños para España como para Francia, naciones encargadas de la pacificación y protección de Marruecos.

MIGUEL JIMENEZ CAZORLA

Tánger.

LIBROS NUEVOS

"LA COPROPIEDAD. Teoría y Derecho español", por Luis Donderis Tafay. Prólogo de Castán. Un tomo en cuarto de 178 páginas. Volumen 167 de la Biblioteca Jurídica de Autores Españoles y Extranjeros.—Editorial Reus, S. A.: Preciados, 1 y 6, Madrid, 1933. 3 pesetas.

El autor, joven profesor de la Universidad de Valencia, se lanza animoso en esta obra contra los convencionalismos, rutinas y artificios seculares de la doctrina y la técnica del Derecho, guiado por el noble deseo de despejar el campo de una institución, o al menos, de deslindarlo y esclarecerlo, objetivo que cumple con estimable perfección.

Se trata, sin duda alguna, de una materia embrollada y enmarañada, con conceptos tan delicados, nebulosos y llenos de matices, como los de la comunidad, sociedad y persona jurídica.

Con vasta documentación, y dando siempre muestras de gran espíritu crítico, analiza el doctor Donderis los diversos aspectos: sistemático, dogmático, histórico y práctico del instituto que es el tema de su trabajo. La parte dedicada a la exposición de las teorías que tan profundamente se han formulado, por romanistas y civilistas, acerca de la naturaleza jurídica de la copropiedad, es por demás completa; y la destinada a tratar de las distintas cuestiones que suscita la reglamentación legal de la materia en el Código patrio, llama la atención por la originalidad de sus puntos de vista.

Es de celebrar la publicación de esta obra, que contribuye a la renovación de la técnica y la dogmática del Derecho privado, limpiándola de mecanismos embarazosos y construcciones vetustas.

Más sucesos

UN RUMOR NO CONFIRMADO.—SE DECIA QUE LLEVABA CONTRABANDO DE ARMAS

Desde las primeras horas de la noche circuló la noticia de que al puerto había llegado un velero portador de gran cantidad de armas y municiones.

Cuantas pesquisas hemos realizado para averiguar lo que de ello hubiera de cierto, han resultado infructuosas, puesto que en los centros oficiales nada nos han podido decir.

Particularmente hemos averiguado que a las cuatro de la tarde entró en nuestro puerto el velero español "Trinidad Parodi", atracando junto al dique flotante de los Astilleros.

En cuanto atracó el velero, y como medida de prevención, obedeciendo órdenes de la Jefatura de Policía, se personaron a bordo varios agentes de Vigilancia, fuerzas de la Guardia civil y Carabineros. Estos para cumplir su misión de requisar el barco.

En vista de que nada han encontrado que motivara las sospechas, se ha dado orden de que desembarcara la tripulación, cosa que ya de antemano se había prohibido.

Quedan, pues, a lo que parece, desvanecidos los alarmantes rumores que circularon por la ciudad.

DE PROVINCIAS

La huelga de Sevilla Asalto a una finca

Sevilla. — Como los Sindicatos anunciaron que la huelga terminaría a las once, se esperaba que renaciese la tranquilidad.

Muchos obreros se reintegraron al trabajo, pero cuando lo efectuaron así, los camareros se vieron sorprendidos con que los patronos los despedían en bloque, como protesta porque la huelga fué declarada sin avisar con el tiempo reglamentario.

Se observan grupos en las calles, y el gobernador está celebrando reuniones para resolver el conflicto.

UNA PROTESTA

Sevilla.—Ayer tarde, para protestar contra los sucesos ocurridos en el penal del Puerto de Santa María, se organizó una manifestación comunista que recorrió varias calles.

Los guardias de Asalto dieron cargas y se incautaron de una bandera roja con una inscripción.

Sevilla.—Han declarado la huelga del hambre todos los presos de la cárcel para protestar de los sucesos del penal del Puerto de Santa María.

ACCIDENTE FERROVIARIO

Málaga. — Cerca de la estación de Los Prados descarriló un tren de mercancías.

Resultó herido grave un mozo de tren.

DETENCION

Málaga. — Al llegar a Ronda fué detenido el conocido sindicalista Juan Palacios, a quien la Policía buscaba hace tiempo.

DECARRILAMIENTO

Málaga.—Han descarrilado ocho vagones de un mercancías, resultando herido el mozo José Díaz.

Intentan asaltar un polvorín

Zaragoza. — Un grupo de desconocidos intentó asaltar el polvorín del castillo de Aljafería, pero el centinela repelió a tiros el intento, contestando los asaltantes. Realizadas pesquisas por el guarda del polvorín, éstas han resultado infructuosas.

Asalto a una finca

Sevilla.—En Carmona, ocho individuos armados de pistolas asaltaron la finca denominada El Pozo.

Trataron de apoderarse del guarda para atarle a un árbol.

El guarda demandó auxilio y acudieron un hijo y un sobrino suyo provistos de escopetas, los cuales hicieron varios disparos, poniendo en fuga a los asaltantes.

ACCIDENTE DE AUTOMOVIL

Santander. — En dirección a la frontera un automóvil ocupado por cinco personas sufrió la pérdida de la dirección y chocó contra un árbol.

Todos los ocupantes resultaron heridos.

DETENCION

Sevilla.—La Policía ha detenido a Francisco Delgado Barroso, supuesto autor de los disparos hechos anteanoche contra el obrero maderero Manuel García.

También fué detenido José Gil Ortega, que en unión del anterior estuvo bebiendo en una taberna, donde mostró una pistola diciendo que con ella iba a matar a un esquirol.

REGRESO DE MAURA

Málaga. —Esta tarde regresó de Huelva el señor Maura, que acompañado de su familia, emprenderá esta noche el viaje de regreso a Madrid.

Los conflictos sociales

Salamanca. — A las doce de la noche terminó en la Casa del Pueblo el Congreso extraordinario de las sociedades obreras de la capital.

Se acordó solidarizarse con los campesinos, declarando la huelga general de 48 horas.

Salamanca. — El conflicto del campo continúa igual. El gobernador manifestó que la huelga se concentra en algunos pueblos de la zona de Peñaranda y Alba de Tormes.

En cuatro pueblos de este partido, los obreros se han reintegrado al trabajo.

En la mayoría de los pueblos de la provincia hay normalidad. Agregó el gobernador que esta



# DE TODO EL MUNDO

## El vuelo de la escuadrilla italiana a Chicago

Reicjavict (Islandia).—El general Balbo ha lanzado por radio un despacho que dice:

"Todo va bien. La espesa niebla que reinaba en la región se ha levantado ahora."

La escuadrilla se hallaba en dicho momento en el primer tercio del recorrido Reicjavict Labrador.

Reicjavict. — Los oficiales tácticos de la escuadrilla Balbo fueron despertados a las tres de la mañana, y apenas habían terminado de tomar un pequeño refrigerio recibieron la orden de salida.

En automóviles fueron conducidos a Banogardan, donde en varias embarcaciones se trasladaron a los respectivos hidros.

El tiempo era tranquilo, y el último aparato despegó a las 8'25.

Shediac (Nueva Brunswick).—Según un mensaje de telegrafía sin hilos, recibido en esta pobla-

ción la escuadrilla del general Balbo ha llegado a Cartwright (Labrador).

Esta noticia ha sido confirmada oficialmente poco después.

Nueva York. — La estación de radio de Mac Kay ha interceptado un radio en el que se dice que los hidroaviones italianos que manda el ministro del Aire, general Balbo, fueron vistos a las 13'45 (hora británica), a los 57 grados dos minutos de latitud Norte, y a los 46 grados cinco minutos de longitud.

Con arreglo a estos datos los aparatos habían cubierto ya una gran parte de la zona peligrosa, hallándose a unos 500 kilómetros de la ciudad de Cartwright.

Halifax. — Los esposos Lindbergh emprendieron ayer el vuelo, poco antes del mediodía, con destino a San Juan de Terranova.

Se proponían saludar al general Balbo a su paso por Cartwright.

## Los productos valencianos en los mercados extranjeros

Londres.—Se han ofrecido los primeros arribos de melones valencianos.

Las ventas fueron muy limitadas, pues únicamente habían a la venta tres o cuatro partidas.

En general, de 10 a 12. La fruta se presentaba muy verde.

Manchester.—A la venta varias partidas de cebollas del vapor "Ceita".

4s, de 4 a 5.  
5s, de 5 a 6'9.  
6s, de 4 a 4'9.  
Demanda muy floja.

## ACERCA DE SUPUESTOS ACTOS DE INDISCIPLINA

Berlín.—Las informaciones publicadas en los diarios vieneses de la tarde, dando cuenta de pretendidos actos de terrorismo y de indisciplina por las tropas de asalto nacional socialistas durante la última semana, carecen por completo de fundamento.

Se trata tan sólo de noticias tendenciosas hechas circular desde hace algún tiempo por personas que toman por realidad sus propios deseos.

## FIRMA DE UN TRATADO DE COMERCIO

Londres.—Ayer por la tarde fué rubricado por los representantes de Austria y Polonia un Tratado de comercio por el cual Polonia concede tarifas preferenciales a ciertos productos austriacos, y Austria por su parte concede a Polonia contingentes más elevados para el carbón y el ganado.

## REGRESO DEL SEÑOR BENEZ

París.—A las ocho de la noche llegó, procedente de Londres, el ministro de Hacienda francés, señor Benez.

## A ROMA

París.—El señor Henderson, presidente de la Conferencia del Desarme, marchó anoche a Roma, a las 20'40.

## LLUVIAS TORRENCIALES

Estambul. — Lluvias torrenciales han causado daños considerables en la región de Zugouldak.

Numerosas casas, explotaciones agrícolas y jardines han quedado sumergidas bajo las aguas.

Varios puentes han sido arrastrados por la corriente y las vías férreas están cubiertas por una especie de capa de barro que las hacen impracticables.

## LA SUSTITUCION DEL SEÑOR SAINT

París.—Según rumores que circularon ayer tarde en los pasillos de la Cámara, en el Consejo de Ministros de hoy parece que se acordará el nombramiento del señor Ponso para sustituir al actual residente en Marruecos, señor Saint.

## En la Cámara de los Comunes

### LA MULTA IMPUESTA AL VAPOR "DATCHET"

Londres.—En la Cámara de los Comunes un diputado preguntó qué había acerca del resultado de las gestiones hechas por el embajador de la Gran Bretaña en Madrid sobre la demanda de los propietarios del vapor británico "Datchet" contra la multa de 2.200 libras esterlinas por infracción técnica del Reglamento de Aduanas español.

El subsecretario señor Eden contestó que al menos hasta ahora aún no ha resuelto nada.

## La Vuelta ciclista a Francia

### Décimocuarta etapa

Perpignan.—Resultado de la décimocuarta etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, Montpellier-Perpignan, 166 kilómetros.

- 1.º Leduc, en 6 horas 4 minutos 40 segundos.
- 2.º Magne.
- 3.º Cornez.
- 4.º Reby.
- 5.º Bergamachi.
- 6.º Aerts.
- 7.º Speicher.
- 8.º Guerra.
- 9.º Louyet.
10. Legreves.
11. Todos los demás corredores, incluso Trueba, en igual tiempo que el ganador de la etapa.

Perpignan.—Clasificación general después de la décimocuarta etapa de la Vuelta Ciclista a Francia:

- 1.º Speicher, 91 horas 18 minutos 32 segundos.
- 2.º Lemaire.
- 3.º Guerra.
- 4.º Archambaud.

- 5.º Martano.
- 6.º Stoeepel.
- 7.º Level.\*
- 8.º Trueba, en 91 horas 47 minutos 32 segundos.
- 9.º Schepers.
10. Antonin Magne.

Además de Archambaud, los comisarios de la Vuelta han impuesto un castigo de dos minutos de retraso al corredor Lapevie, por haber empujado a un compañero.

Por otra parte, los corredores Buchy, Legreves, Clusec y Pastorelli han sufrido también un castigo de 30 segundos por faltas cometidas antes de llegar a Bourg.

La clasificación por naciones después de la décimocuarta etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, es como sigue:

- 1.ª Francia, en 274 horas 34 minutos 29 segundos.
- 2.ª Bélgica, en 275 h. 6 m. 29 s.
- 3.ª Alemania, en 275 h. 56 m. 36 s.
- 4.ª Suiza, 277 h. 23 m. 31 s.
- 5.ª Italia, 278 h. 58 m. 43 s.

## La acción francesa en Marruecos

Fez.—Las tropas francesas ocuparon ayer mañana el Assis el Mellul.

Con esta ocupación es ya un hecho el enlace de Tadia (Mequinez) y los confines argelinomarroquíes.

Durante las operaciones ha ocurrido un accidente.

Un cañón de 105 milímetros ha estallado en las cercanías de Lighist, muriendo los servidores.

Rabat.—Las tropas que han intervenido en las operaciones del Gran Atlas, estaban compuestas por veinte batallones de Infantería, dos escuadrones de Caballería y varias escuadrillas de aeroplanos.

Las víctimas de la explosión de un cañón de 105 milímetros, en el curso de estas operaciones, son seis, y todas ellas pertenecen a la Legión extranjera.

### INAUGURACION DE UN HOSPITAL

Londres. — El Rey y la Reina, acompañados del subsecretario de Negocios Extranjeros, inauguraron ayer por la tarde un nuevo Hospital situado en Hammersmith.

Los Soberanos fueron recibidos a su llegada al edificio por el duque de Connaught y otras personalidades.

El hospital inaugurado ayer fué proyectado hace veinte años, pero hubieron de suspenderse los trabajos de construcción durante la Guerra Europea.

### ACCIDENTE MARITIMO

Baltimore.—El trasatlántico "Ciudad de Baltimore", que procedía de Hamburgo con 50 pasajeros, ha chocado con el buque tanque "Beacon", en la bahía de Chesapeake.

El "Ciudad de Baltimore" lanzó el S. O. S. y varios pequeños buques que acudieron en su auxilio recogieron a los pasajeros.

## Los trabajos de la Conferencia Económica mundial

Londres.—La subcomisión de coordinación de la producción y venta ha creado un subcomité especial que habrá de ocuparse de la cuestión del estaño.

Dicho subcomité examinará en breve la cuestión del tabaco, café y productos lácteos, y si es posible, se ocupará del problema del azúcar.

Londres.—El Gabinete inglés se reunió ayer por la tarde para examinar el estado en que se hallan los trabajos de la Conferencia.

## Saneamiento del cine alemán

Berlín.—El cine alemán va a ser también purgado de elementos indeseables para los hitlerianos.

Todos los productores de películas y sus colaboradores deberán presentar un documento que pruebe su nacionalidad alemana o su origen ario.

## UN AVION POLACO VUELA SOBRE TERRITORIO ALEMAN

Berlín.—Según una Agencia alemana, un avión de nacionalidad polaca voló ayer, a poca altura, sobre la estación de Dentsch Eylay, en territorio alemán.

### EL "CONDE ZEPPELIN"

Friedrichshafen.—Procedente de Suramérica llegó a esta base el dirigible "Conde Zeppelin", aterrizando a las 20'20.

Hasta ahora el dirigible lleva cubiertos 6.000 kilómetros.

### DIRECTOR DE UN BANCO MUERTO POR UN EMPLEADO

Méjico.—Un empleado de la sucursal del Banco de Montreal de Méjico ha matado a tiros al director, señor Emmeno.

Parece que ambos tuvieron una acalorada discusión.

Los compañeros intentaron detener al agresor, que se apellida Whaley, quien opuso gran resistencia.

El general mejicano Leguera, que se hallaba accidentalmente dentro del Banco, se lanzó sobre el asesino y pudo reducirlo y detenerlo.

## TRIUNFO NACIONAL SOCIALISTA

Varsovia. — El hitleriano Eggert ha sido elegido presidente del Consejo Municipal de Dantzig.

Los dos vicepresidentes elegidos son uno centrista y otro nacional socialista.

### ACCIDENTE DE AVIACION

Londres. — Dos aviones de la Escuela de Aviación de East Church (isla de Sheppley) han chocado en pleno vuelo.

Los tres ocupantes de los aparatos han resultado heridos de mucha gravedad.

## Boxeadores españoles descalificados

París. — El Consejo de la Federación de boxeo, de París, ha suspendido hasta nueva orden a los boxeadores españoles Alonso, Luis Rodríguez y Ambrosio Asensio.

## El Estatuto de los Estrechos

Roma.—El señor Teofik Ruchdy Bey, ministro de Negocios Extranjeros de Turquía, ha conferenciado sucesivamente con los señores Mussolini y Potiemkine y con el subsecretario italiano de Negocios Extranjeros.

Se sabe que el señor Mussolini recibirá de nuevo mañana al señor Teofik Ruchdy Bey, con el cual tratará del nuevo Estatuto de los Estrechos.

El ministro de Negocios Extranjeros turco saldrá el jueves de esta capital.

### NUEVO RECORD

Varsvia. — El piloto Mlynanski, del aeródromo de Lewow, ha batido el record mundial de vuelo en aparato sin motor, manteniéndose en el aire cinco horas y 22 minutos.

Llegó a alcanzar una altura de 1.600 metros, volando sobre terreno llano.

### LOS NAUFRAGOS DEL "TOONAN"

Dairen. — Faltan 168 pasajeros y tripulantes del vapor chino "Toonan", que se hundió tras chocar con el vapor japonés "Chosunmaru", frente a la costa de Shantung.

Según las últimas noticias, se han salvado 89.

## Comprobación de las precauciones antiaéreas

Roma.—Se han efectuado en Génova experimentos de comprobación de los servicios de protección antiaérea, organizados a fin de ocasionar las menores molestias posibles a la población y al tráfico y de no reclamar la intervención de la artillería antiaérea.

Las medidas adoptadas tanto para dar la alarma como para provocar la súbita obscuridad de la ciudad, el funcionamiento de los servicios de protección sanitaria y contra los gases y para la extinción de incendios, han dado excelentes resultados.

Análogos experimentos serán repetidos también en otras ciudades, dándoles mayor o menor extensión según se considere conveniente.

## SIEMPRE QUE QUIERA HALLAR CAMPO PARA SUS ACTIVIDADES, LEA NUESTRA SECCION DE

### "ANUNCIOS POR PALABRAS"



# LOS DEPORTES AL DIA

## BOXEO

**EL SABADO, EN LA PLAZA DE TOROS, EL VALENCIANO SANGCHILI DISPUTARA EL CAMPEONATO DE EUROPA DE LOS PESOS GALLOS**

El martes por la noche, en el sevillano y vía Barcelona, llegó Petit Biquet, acompañado de su hermano y de su manager.

Ayer mismo se efectuó un entrenamiento público de ambos hermanos en la plaza de Toros, asistiendo numerosísimo público.

Vimos a Biquet y salimos un poco cabizbajos.

Petit Biquet, amigo Sangchili, es hombre de izquierda.

Pero qué izquierda. De lo más extremada. De Balbontin para arriba.

La siniestra del belga es eso. Siniestra. La potencia demoleadora de su puño es poco común en hombres de este peso. Esto unido a su clase de boxe fina, rápida y a la velocidad de sus golpes, nos hace prever una lucha a muerte. Porque Sangchili precisamente es cuna de la misma madera.

Mucho esperamos del valenciano. Pero después de visto el belga, abrimos un tremante compás de espera con un mudo interrogante.

Duro es el hueso. El roedor que lo roa, buen roedor será.

Hoy volverá a haber entrenamiento de los dos belgas, a las 5'30 de la tarde, también con carácter público. Desde un rincón debe Sangchili ver a su enemigo. Aprenderse de memoria la izquierda y buscar en seguida un tratado que se ocupe de la destrucción de mazas, para ponerlo en práctica contra la del belga.

EL RESTO DEL PROGRAMA DE LA VELADA

Pedrito Ros peleará con el campeón alicantino Bautista.

Martínez Fort con el argentino Luis Kerman.

Riambau con Lucien Biquet. Y Félix Gómez con el terrible golpeador negro Kid Charol.

Va a ser un día de prueba para los valencianos, pero es de esperar que harán los posibles por salir airoso de sus respectivas contiendas.

## LOS PRECIOS

A pesar de lo extraordinario de la velada, Valencia Ring ha fijado precios sumamente baratos: 2'50 pesetas la general y cinco pesetas la silla de pista. En campeonato de Europa esto representa un pase de favor.

A las 4'30 de la tarde estarán

abiertas las taquillas, hoy y mañana, y el sábado durante la mañana hasta el momento de la velada.

De los pueblos se están recibiendo numerosos encargos, lo que demuestra el interés que ha despertado la velada.

## EL RECORD DEL ACTUAL CAMPEON DE EUROPA

El campeón de Bélgica y Europa tiene un brillantísimo historial, en el que destacan los triunfos siguientes: Derrotó a los puntos a Chatrier, Bert Kirby, Petersen, Biesmans, Young Pérez, Carlos Flix, Metzner, Billy, James, Erickson, Degraeve, Popesco, etc.

Por abandono y k. o. ha derrotado a Metzner, Chartier, Jeannot Gydy, Vandaele, Steverling, Kid Socks y Sartos.

Ha hecho match nulo con Young Pérez, Arilla, Ferrand, Pladner, Régis, Degand, etc.

## FUTBOL

### Traspasos, ficherías y armas al hombro

Errata. Ayer dijimos que Berrondo procedía del Sporting de Gijón. La metimos hasta las gafas. Fué un lapsus, hijo de la velocidad con que manejamos la estilográfica Underwood.

Lo saben hasta las madres, que Berrondo ha sido del Sporting de Puerto de Sagunto.

Valentin solicitado por el Gimnástico y pendiente de detalles nimios. Buen defensa.

El Levante. Si juzgamos por los rumores, el Levante va a tener este año la selección nacional. Los trabajos van bien llevados. Si no es el equipo de Mateos, será el de Feiú. Jugará más y cobrará menos. Váyase la uno por lo otro.

Donde se ha ensañado el Levante es en el Castellón, Bonel, Ballester, Guillén, Santolaria.

¿Y qué hacemos del "labriego"? Con lo bien que juega al chamelo y nadie lo quiere.

Foncuberta y el portero Gómez con billete de regreso a Ceuta. Buen viaje.

Según leemos ya tiene el Levante en firme a Casas, del Martinec. Profesión. Delantero y tirador de gol colocado.

El Burriana. El recién ascendido va detrás de un pequeño portero más fuerte que una "roca".

En el Castellón saben algo de eso. También quieren a Santolaria.

Y según nos aseguran han encargado a uno que fué gran jugador del Valencia y modelo de jugadores profesionales, para que les envíe un lote. El jugador en cuestión reside actualmente en Barcelona, y en el Valencia formó pareja con Reyes.

Aclaración: no se llama Garrobé.

## EL INDISCRETO

### UN JUSTO HOMENAJE. — VILANOVA SERA OBSEQUIADO EL SABADO CON UNA CENA

El sábado próximo, día 15, le será dedicada al notable jugador valencianista Pepe Vilanova, una cena-homenaje, que se celebrará, a las diez de la noche, en el Fénix Bar.

Los tickets que quedan podrán ser retirados en el mostrador del Fénix Bar hasta el sábado, a la una de la tarde.

## TENNIS

### DRIVES Y BOLEAS

El campeonato regional organizado este año por Alirós ha sido un éxito sin precedentes.

De inscripciones. De asistencia de público. De interés en la competición.

Además, ha sido un campeonato 75 por 100 regional.

Tan sólo ha faltado Alicante para que fuera cien por cien.

La afición va "in crescendo" de manera insospechada.

Nosotros, que modestamente y en la medida de nuestro esfuerzo, venimos contribuyendo a dar al tenis el auge y la divulgación que se merece, nos sentimos satisfechos.

Porque encontramos eco y la semilla fructifica.

Hemos de recoger la noticia de la fundación de otra modesta entidad tennística. Es una sección del club Marítimo del Grao, que tiene fútbol y hockey y ha ampliado sus actividades al tenis.

En una pista cubierta de asfalto se están forjando los futuros Crawfords valencianos.

Todo muy modesto y simplista todavía.

Pero principio quieren las cosas.

Según nos informa un querido amigo que viene de Sète, donde ejerce una misión pedagógica, un club de tenis de la citada población francesa va a celebrar en Agosto un torneo internacional.

Por indicación de nuestro amigo, gran deportista y amante de las

cosas valencianas, se ha hablado de invitar a algunas de las mejores raquetas de aquí.

Oportunamente daremos más detalles y celebraremos que se confirme esta impresión para que nuestros jugadores puedan cruzar sus raquetas con grandes figuras internacionales.

En Alirós se están jugando ahora las copas de Consolación.

Los que queden eliminados podrán "consolarse" pensando que se les han dado grandes facilidades para salir con una copa de más.

El amigo Sincerator ha rabiado lo indecible desde su retiro de Benidorm por no haber podido presenciar ningún partido. Con lo que hubiera disfrutado viendo a Couchois ganarle a Marqués, manejando ese castellano de película doblada en español y editada en Méjico.

## EL FALSO COCHET

## TIRO DE PICHON

### CAMPEONATO REGIONAL DE LA FERIA DE JULIO

Es de justicia consignar, y lo hacemos con gran satisfacción, el triunfo de la comisión organizadora al lograr que nuestro Ayuntamiento, no solamente patrocine el campeonato regional de la Feria de Julio, sino que dicho concurso figure nuevamente como fiesta oficial en el programa.

El clásico deporte del tiro de pichón a brazo tiene en el programa oficial de la Feria dos fechas:

Sábado 22 de Julio.—A las diez y media de la mañana, campeonato regional. La "poule", a doce pichones. 5.000 pesetas en premios. Sesión durante todo el día.

Domingo 23 de Julio.—A las diez y media de la mañana, concurso por parejas. Sesión por la mañana.

## CICLISMO

### CARRERA CICLISTA INTERNACIONAL. — II GRAN PREMIO BAMBU. — VALENCIA-ALCOY-VALENCIA. — DIAS 22 Y 23 DE JULIO

La afición ciclista ha podido ver el magnífico cartel de esta gran prueba deportiva. Perfecto en líneas y colorido, da una exacta idea del esfuerzo y grandiosidad de la prueba.

La expectación de la carrera entre los participantes regionales es grande; prueba de ello son las varias inscripciones recibidas estos últimos días, entre ellas Soler, Ma-

rrades, Ciscar de Favareta y el notable corredor de Burriana Manuel Capilla. Todos están ansiosos de medir sus fuerzas con el potente equipo inscrito por la casa Orbea, por mediación de su distribuidor, don Antonio Baquedano, de Jativa, equipo que lo forman los notables corredores internacionales Luciano Montero, Ricardo Montero, Salvador Cardona y los regionales Antonio Escuriel y Elviro Rodríguez. El Comité organizador tiene muchos más corredores inscritos, cuyos nombres se darán en días sucesivos.

El magnífico folleto, con el programa de la carrera y de la Feria, está a punto de salir; todo él ha resultado superior a los cálculos del Comité, y espera éste que Valencia, comprendiendo su esfuerzo, cooperará a la obra de esta gran carrera ciclista que en tan buen lugar dejará el pabellón ciclista de la afición valenciana.

Para mañana, la avioneta "Valencia", tripulada por el intrépido piloto valenciano don Alfonso Alarcón, realizará el vuelo Valencia-Alcoy-Valencia, con el cual este Comité dirigirá su saludo a la ciudad del Serpis.

Siendo deseo de la Peña Ciclista Excursionista, organizadora de esta carrera, el dar a la prueba una perfecta organización, se ruega a todos los aficionados, industriales y en general a todos los que quieran seguir la carrera en autos o motos, inscriban sus vehículos en el local de la Sociedad, café de Correos, calle de Flor de Mayo, pues de no cumplir este requisito no se les permitirá seguir la carrera en la caravana de seguidores. Igualmente se hace saber que no estará permitido seguir la carrera en camiones, así como tampoco se admitirán inscripciones de estos vehículos.—El Comité organizador.

## Compañía del Ferrocarril Central de Aragón

A partir del 15 del actual el horario de los trenes será el siguiente:

Tren rápido entre Valencia y Zaragoza, de composición limitada y que enlaza en Caminreal con tren ligero para Calatayud, saldrá de Valencia a las 7'05.

Tren mixto entre Valencia y Teruel: Saldrá de Valencia a las 7'18.

Tren correo entre Valencia, Calatayud y Zaragoza: Saldrá de Valencia a las 15.

Tren mensajerías entre Valencia y Zaragoza: Saldrá de Valencia a las 18'15.

Todos estos trenes llevan carruajes de las tres clases. Valencia 8 de Julio de 1933.

# ANUNCIOS POR PALABRAS

## CLASIFICADOS EN SECCIONES

Hasta 10 palabras, 0'60 ptas. — Cada palabra más 0'10 ptas. — El impuesto del timbre a cargo del anunciante

<b>ALQUILERES</b> SE ALQUILAN DOS ESPACIOSAS plantas bajas, para tienda o despacho. Símbolo Boívar, 2. Detalles, portera.	<b>ARTICULOS-VIAJE</b> EL MEJOR SURTIDO A precios increíbles. Almacén Cuadrado. Pi y Margall.	<b>CARPINTERIA</b> PUERTAS NUEVAS, Usadas, procedentes derribos. Morata. Guillén de Castro, 137.	<b>CORREDORES</b> <b>FINCAS</b> PARA TRAMITES DE COMpraventa fincas, visite señor Mirapeix. Santa Teresa, 25.	<b>FABRICA</b> <b>GALLETAS</b> CASTELLO. SURTIDOS desde 2 ptas. kilo en adelante. Guillén de Castro, 1.	<b>CASA YORK. LAS MEJORES</b> res gomas en marcas extranjeras. Derechos, 15.	<b>MUEBLES</b> MAS Y MONTESINOS Avenida Nicolás Salmerón, 3. Teléfono 14.743 (frente Gran Teatro).	<b>PLANTA BAJA</b> EN SORNI, 29, ALQUILO para industria, comercio o taller.	
<b>ALQUILAMOS MAQUINAS</b> de escribir desde diez pesetas al mes. Casa Orbis, Mar, 8.	<b>AUTOMOVILES</b> 11 NEUMATICOS DE OCA-sión 11 Maximino Orts, Colón, 31. Teléfono 12.361.	<b>CLASES VERANO</b> TODAS ASIGNATURAS. Cristóbal Guerau, profesor Instituto. Landerer, 8.	<b>CRISTALES</b> CRISTALERIA MODERNA José María Gironés. Acril-talación obras Colocación a domicilio Primado Reig, 10.	<b>FOTOGRAFADORES</b> FOTOGRAFADOR. ESTAN-siao Vilaseca. Calle Alboraya, 18. Teléfono número 12.335. Valencia.	<b>HULES</b> TELA S IMPERMEABLES cama. Variedad artículos limpieza. Unica casa Masía. Calatrava, 1-3. Teléfono 14.126.	<b>COMPRAD MUEBLES BAR-gues.</b> Azcárraga, 37. Don Juan de Austria, 9.	<b>PERSIANAS</b> FABRICAMOS LAS MEJORES cortinas orientales, transparentes para miradores. Liedó, Lauria, 22.	
<b>SE ALQUILAN DOS PLAN-tas</b> bajas propias para comercio, en sitio muy cén-trico, una de ellas con vivienda. Razón en esta Ad-ministración.	<b>AZULEJOS</b> TODAS CLASES, SANEA-miento, waters, lavabos, bañeras, mosaicos hidráulicos. Belenguer. Pascual y Genis, 9.	<b>CLINICA DENTAL</b> MUY ACREDITADA, CON mucha clientela, en sitio cén-trico, se vende por de-función del dueño. Razón: Gran Vía Marqués del Turia, 25, pral.	<b>EN CASA</b> <b>PARTICULAR</b> SE CEDEN DOS MAGNI-ficas habitaciones sólo dor-mir. San Vicente, 139, 1.º	<b>FUNERARIAS</b> POMPAS FUNEBRES «LA Mastabas. Colón, 50. Teléfono 13.910. Catálogo tarifado.	<b>LOZA</b> MOMPALER. MAYOLICAS Vajillas, Cristalerías, No-vedades. Precios barata-simos. Periodista Azzati, 5 (junto Ayuntamiento).	<b>MUEBLES VARELA.</b> VA-riedad, gusto, estilo. Antes comprar visítame. Jesús, 50 (Tranvía 9).	<b>TAPICERIAS</b> AGUILAR. VERDADERO confort. Confección funda-s. Restauración muebles. Coar-de Montornés, 8.	
<b>VENDO PLANTA BAJA</b> 4.000 pesetas. Alacuás. Fa-cilidades pago. Zaragoza, 10, portera.	<b>CALZADOS</b> RAPIDO MUÑOZ. TALLER mecánico reparación calza-do Solidez, economía Martín Mengod, 5 (antes Platerías)	<b>CORREAS-TRANSMISIONES</b> CORREAS, TRANSMISION-es, lubricantes «La Ibé-rica». Alfredo Calderón, 10 Teléfono 13.900.	<b>ENSEÑANZA</b> ENGLISH ACADEMY. IDIO-mas. Traducciones. Espe-cializada en Inglés, Fran-cés. Rodrigo Botet, 1.	<b>HIGIENE</b> LAS MEJORES GOMAS higiénicas son marca «Flecha». La Internacional Emba, 6	<b>LUBRIFICANTES</b> LUBRIFICANTES ORLOW Suprema calidad. F. Vives, Conde Salvatierra Alava, 4.	<b>OFERTAS</b> TENEDOR DE LIBROS IN-mejorables referencias, to-do el día o por horas Luis Vives, 3, bajo, casa Cotino.	<b>PENSIONES</b> GRAN PENSION AVILA Es pa-ciosas habitaciones Cuarto de baño y aguas corrientes. Lauria, 2. Teléfono 12.579. Valencia.	<b>RESTAURO MUEBLES TA-pizados.</b> Económicos. Tor-no Hospital, 38 (frente car-bonera). Teléfono 18.784.



# PAGINA AGRICOLA

## La semana agrícola

### PASA

El negocio pasero ha continuado con alguna actividad su desenvolvimiento al precio de 35 pesetas. Son algunos los que no quieren desprenderse de la mercancía, esperando que mejoraran los precios, ante la perspectiva de la futura cosecha, nula o casi nula. Todo dependerá de la resistencia de la pasa vieja, y en esa resistencia no creemos. La invasión de mildiu alcanza a todas las zonas de moscatel, pues incluso en la de Sagunto-Fuzol, que creímos libre y normal, apenas si habrá cosecha. Respecto del Marquesado de Llobregat, uno de los agricultores a quien saludamos en el acto de Pedreguer, nos decía que él sólo había podido salvar de la catástrofe unos campos que tenía adosados a la montaña. Había empleado para combatir las plagas las mismas fórmulas en unos campos que en otros: que en unos había logrado resultados eficaces, y en otros su esfuerzo resultó estéril. Pues algunos rinconcitos así se salvarán, pero en cuantía para el total rendimiento tan insignificante que apenas si constituirá mercado. El total exportado desde el principio de la temporada asciende a 166.141 quintales, contra 155.275 exportados durante el mismo período anterior.

### VINOS

Respecto de las viñas, aunque la situación no es tan apurada como en los moscateles, también las plagas han arrasado zonas enteras. En cuanto al negocio, no hay novedades agradables que reseñar. Los precios más bien han descendido, habiendo cerrado la semana a los tipos siguientes: Tintos de Utiel, hasta 3'20 los de la cosecha anterior; los rosados, hasta 2'30; los blancos de la Mancha, hasta 2'50; los tintos Mancha de color, hasta 2'60; los tintos Alicante, hasta 3'25; las mistelas blancas, hasta 3'25; las mistelas tintas, hasta 3'30; los azufrados blancos, hasta 2'40. En cuanto a los vinos de la cosecha última, los tintos de Utiel se pagan hasta 2'50, y hasta 2'80 si tienen mucho color; los rosados de Utiel, hasta 2'30; mistela moscatel, hasta 3 pesetas; los blancos nuevos de la Mancha, hasta dos pesetas; los azufrados moscatel, hasta 2'10, y los azufrados blancos, hasta 2'40. Todo ello pesetas grado y hectolitro.

### ALMENDRA

Los precios no han sufrido alteración. No hay gran actividad en las operaciones, porque hay escasa demanda, cosa que sólo nos explicamos por la escasez de número que el comercio tenga disponible, ya que la perspectiva de la nueva cosecha es de gran escasez.

### CEBOLLA

El total exportado desde el principio de la temporada asciende a 89.618 cajas contra 183.712 exportadas durante el mismo período anterior. En cuanto a precios, siguen oscilando de dos a cuatro reales, y en los mercados ingleses se sostienen los diez chelines por caja.

### PATATA

No han mejorado las circunstancias en que se desenvuelve este negocio. El total exportado asciende a 284.474 bultos contra 775.152 exportados durante el mismo período anterior.

### MELONES

Comenzó la temporada de exportación de melones con una salida de 4.570 cajas contra 3.178 exportadas durante el mismo período de la temporada anterior.

En cuanto a precios, se paga la arroba de cuatro a cinco pesetas.

### ALBÍCOQUES

Oscilan los precios entre 2'50 y 3 pesetas arroba. La exportación desanimada. La actividad de operaciones es la producida por las necesidades del abastecimiento del interior y de los compradores para la desecación. La exportación de ciruelas se animó bastante, y los precios de compra oscilan entre seis reales y dos pesetas. También los melocotones abundan en los centros consumidores, siendo de notar por ahora la absoluta sanidad de la fruta.

### ARROZ

Hay mayor actividad en las compras, pero sin rebasar las 29 pesetas. No tenemos noticia del resultado que diera la apertura de relaciones de disponibilidades a 32 pesetas dispuesta por la Federación Sindical Arrocería. Las plantaciones no se ven muy adelantadas, por el poco calor de la temporada; últimamente domina un clima más riguroso que favorecerá el desarrollo de la vegetación.

### NARANJA

Todavía salieron la semana última cincuenta mil cajas contra cuatro mil salidas durante la misma semana del año anterior. En cambio a la exportación total desde el comienzo de la temporada, las cifras son las siguientes: Vía marítima: temporada actual, 11.851.148 cajas contra 11.521.102 durante la anterior. Vía terrestre: temporada actual, 56.661 vagones con 321.763 toneladas; temporada anterior, 57.396 vagones con 324.445 toneladas. En cuanto a precios es inútil hablar, ni de los de aquí ni de los

de allá, donde difícilmente se logra rebasar las doce chelines. En nuestras zonas productoras, recientemente las hemos recorrido, y hemos visto cómo los labradores han tenido que tirar grandes cantidades a los barrancos; se calcula que quedará sin colocación alrededor de un veinte por ciento de la totalidad de la cosecha. Los huertos ofrecen mediana perspectiva; tan solo es completamente satisfactorio en los huertos de navel, donde la naranja se anuncia excelente y de buen tamaño. En las demás clases, incluso la mandarina, se ve que la cosecha será escasa, aunque sus tamaños sean muy aceptables y su calidad nada deje que desear. Pero poca cosecha.

Los exportadores han tenido que trasladarse a Madrid para ver si pueden arreglar eso del anticipo reintegrable. De aceptarlo tal como en la actualidad se les ofrece, en timbres nada más tendrán que pagar sus buenas cincuenta mil pesetas, y van a ver si encuentran un procedimiento menos complicado que les permita ahorrar ese gasto o parte de él.

Por la Alcaldía de Valencia se ha anunciado una Conferencia Naranjera para estudiar el medio de alejar las incidencias de esta última temporada. Suponemos que en ella se pondrá de manifiesto que el mal de esta riqueza es: la equivocada política arancelaria del Gobierno, que parece orientada contra Valencia y en favor de los industriales, y la salida de naranja deteriorada. Como en las disposiciones vigentes hay medios para evitar esto, exigir su cumplimiento será medida acertada. Por lo demás, hablar de regulación de los

## "nitral"

Vendemos ya el

El tratamiento por el nitral de los jóvenes naranjito es de seguros resultados. Acelera su crecimiento, produciendo la mayor suma de fertilidad y desarrollo. Se puede aplicar desde el momento de la plantación hasta los cinco años. — Prospectos gratis.

**Ernesto Ferrer, S. A.-Barcas, 2, Valencia**

embarques y de la ordenación de los barcos que hayan de llevarse la naranja, es gana de defender egoísmos que no han podido triunfar en lucha abierta y libre. Estos egoísmos deben defenderlos los interesados por su cuenta y riesgo, y sin complicar a la riqueza naranjera, que bastante hará con defenderse de las dificultades que otras circunstancias le crean. Los mercados consumidores no están saturados ni mucho menos; exigase al comercio que no envíe naranja mala, y al Gobierno que cambie de rumbo su política arancelaria, que aun después de conseguido esto se habrá de luchar con la crisis económica que tanto ha aminorado las posibilidades adquisitivas del consumidor. Porque los agricultores, después de lo sucedido este año, ya piensan que en estos años de crisis mundial, no pueden pretender aquellos rendimientos equivalentes cada año, al coste total de la tierra.

### VIRIATO

## La vinificación en 1933

La próxima temporada de elaboración de vinos en esta región, va a marcar una época que para muchos años dejará memoria entre los viticultores, porque en general puede decirse que el mildiu y la podredumbre gris se han enseñoreado de todos nuestros viñedos. Podrá haber comarcas en las que las lluvias no hayan sido intensas ni persistentes, como la parte baja de la provincia y gran parte de Alicante, pero toda la parte media y la alta están atravesando una primavera y verano excepcionales y en ellas los efectos de la "plasmora viticola" han sido y siguen siendo desastrosos.

Mal año para nuestras uvas, y, por tanto, para nuestros vinos.

Las características meteorológicas se pueden resumir diciendo que a un exceso de lluvias y humedad se ha unido una insolación insuficiente, dando lugar a los ataques violentos de mildiu y del rot-gris, que no es otra cosa que el mildiu de los racimos.

¿Qué acción tendrán estas condiciones sobre la madurez de las uvas? ¿Cómo se llega a esta madurez anormal?

Ya el año pasado hubo un ataque tardío de mildiu que, si bien aparentemente no parecía comprometer la cosecha en cuanto a cantidad, sí tuvo una acción sobre la naturaleza de los vinos. La cosecha fue abundante, el grado alcohólico disminuyó algún tanto, la acidez era insuficiente y el color no tan intenso como de costumbre.

Exactamente lo mismo va a ocurrir en la cosecha venidera, pero con una agravante: la cantidad será muy escasa en los viñedos no defendidos, mediana en algunos y casi completa en los que el caldo bordelés ha sido aplicado oportunamente y abundantemente. La riqueza alcohólica tendrá un retroceso de más importancia que en 1932, y la acidez fija será casi nula; en resumen, mostos mal equilibrados, de fermentación difícil, dando por resultado vinos de mala conservación, como productos de una uva que no contiene la debida proporción de sus componentes.

Una exposición somera de la acción de los fenómenos anormales citados (exceso de humedad y falta de calor y de luz), sobre la savia y

los jugos celulares de las diferentes partes de la planta, parece necesaria para darnos cuenta del proceso de esta madurez incompleta.

Desde que el grano comienza a formarse hasta que inicia su coloración, signo de próxima madurez, los granos tienen un color verde, son muy ricos en ácidos y pobres en azúcar; la misión de este período vegetativo parece ser el aumento de las células de la pulpa, con crecimiento muy aparente de ésta y la formación y conservación del tanino en las semillas.

Pasado este momento, en el que las semillas quedan completamente formadas, la piel se aclara, desapareciendo la clorofila, y el volumen de los granos sigue aumentando. Mientras la clorofila persiste, hay formación de hidratos de carbono (almidón), que por su oxidación incompleta producen ácidos, especialmente el málico y el tartárico, siendo el primero más importante en las regiones escasas de calor y de luz.

Pero la savia sirve también para alimentar el racimo, y desde las hojas le llegan el azúcar, la acidez y otros principios minerales que las raíces toman del suelo. Hasta la madurez fisiológica, el azúcar que desde las hojas va a la uva lo hace en pequeña cantidad, pues la mayor parte de él sirve para continuar el crecimiento de las hojas y de los sarmientos.

Estudiemos más detenidamente la acción de la potasa y la cal que acarrea la savia.

La cal, por su acción coagulante sobre la savia, retarda la circulación de ésta y le quita fluidez, paralizando, por otra parte, la formación de ácidos; y esta doble acción da origen a una concentración de la misma. La vida de la planta pierde con ello bastante actividad.

Contrariamente, la potasa, ayudada por el nitrógeno, favorece la fluidez de la savia, no impide la formación de ácidos como la cal, y combinándose con ellos los ácidos expresados en acidez real. Por todo ello la potasa aumenta la concentración de la savia, haciendo que la vegetación sea más vigorosa,

tendiendo a disminuir el azúcar de las uvas.

En las ramas tiernas hay predominio de la potasa sobre la cal, pero al comenzar la madurez esta potasa, acompañada del azúcar, pasa a los racimos, y el exceso de ella parece ser la principal causa del bajo grado alcohólico de los vinos y de la disminución de la acidez. Y este exceso de potasa parece ser también uno de los motivos de la mayor receptividad de las cepas para el mildiu.

A medida que el azúcar desciende a los racimos acompañado de la potasa, ésta neutraliza parcialmente los ácidos anteriormente citados (málico, tártrico, etc.), para producir sales ácidas (bitartrato de potasa, bimalato de potasa, etc.)

En los años lluviosos se produce una formación y acumulación de potasa en las hojas cuando llega el momento de la madurez, y precisamente cuando el predominio debiera ser de la cal, porque la potasa reduce la formación del azúcar en las hojas, que luego ha de pasar el fruto, pero el defecto de cal impide la síntesis del azúcar y su emigración hacia los racimos. Pero como este exceso de potasa pasa a estos acompañando al azúcar, allí se combina con los ácidos, formando las sales neutras de tartratos y malatos, con lo que la acidez disminuye notablemente.

He aquí cómo el exceso de humedad, movilizándose en el suelo una cantidad anormal de potasa, da origen a uvas inconspicuamente maduras, con la consiguiente falta de azúcar y ácidos.

La falta de color en las uvas procede de las escasas cantidades de calor y luz que este año recibirán las plantas, así como de la escasez de ácidos y tanino.

Todo lo expuesto, tal vez un poco largo, aunque se han quedado muchos detalles por decir, era indispensable para que el viticultor se dé cuenta de las causas que determinan en la uva de este año la falta de azúcar, de acidez y de color, los tres agentes con los que hemos de luchar en la elaboración de vinos en 1933.

"Falta de azúcar".—Problema de solución difícil era hasta hace pocos años, pero los grandes progresos de la concentración de los mostos permiten, con nuestros propios medios, enriquecer en glucosa nuestros caldos. Una concentración ligeramente superior, que permita aumentar el azúcar en tres o cuatro grados, dará por fermentación de los mostos vinos de riqueza alcohólica normal o mayor que la normal. Seguramente este año se harán muchas fermentaciones de esta índole, y las bodegas que lo intenten tendrán vinos bien constituidos, en lo que al alcohol se refiere.

"Falta de acidez".—Este defecto es corriente entre nosotros, hasta en los años normales. Conocemos mostos que todos los años acusan una acidez total nula o de sólo unas décimas, y este año va a ser este defecto corriente en nuestros caldos.

La corrección la conocen todos los viticultores: añadir ácido tartárico; si ha de ser en la proporción ordinaria, es cara. Sin embargo, este año parece que el ácido tartárico ha bajado de precio y a las cotizaciones actuales no creemos que suponga un gasto mayor de 20 céntimos por decalitro.

El temor a alargar desmesuradamente este artículo, nos impide detallar la práctica de la operación, y seguramente que en el laboratorio de nuestra Cámara Agri-



es el procedimiento más seguro para el personal y tan eficaz contra las plagas del naranjo como otro cualquiera. Se puede fumigar de día y de noche, con temperaturas elevadas, con la dosis debida, sin producir daño al árbol ni al fruto.

**DEGESCH - FRANKFURT a/M.**

REPRESENTANTE GENERAL EN ESPAÑA:

**WILLY MENGEL**

DELEGADO TECNICO:

**JOSE SCHUMACHER**

Valencia, plaza de Emilio Castelar, 18. — Apartado número 346



# Sección comercial

## Movimiento del puerto

12 de Julio de 1933.

### VAPORES ENTRADOS

"Ophir", español, de Alicante, con lastre, de Campsa.  
 "Portugal", inglés, de Castellón, con abono, de Romani.  
 "Dorrit", danés, de Castellón, con fruta, de Lauritzen.  
 "Teresa", español, de Barcelona, con cargo general, de Micó.  
 "Kongsharn", noruego, de Vigo, con cargo general, de La Roda.

### VELEROS ENTRADOS

"Puerto de Alcudia", español, de Barcelona, con cargo general, de A. Fos.  
 "Amparo Roca", español, de Torrevieja, con sal, de A. Fos.  
 "María", español, de Altea, con piedra, de A. Fos.  
 "Paulita", español, de Barcelona, con cargo general, de Ferrer Peset.

### VAPORES SALIDOS

"Ciudad de Valencia", español, para Barcelona, con cargo general, de la Trasmediterránea.  
 "Campomanes", español, para Tarragona, con gasolina, de Campsa.

"Mrav", yugoslavo, para Alicante, con cargo general, de Lamaig-

### VELEROS SALIDOS

"Cala Falcó", español, para Palma, con cargo general, de M. Gbarda.  
 "Paulita", español, para Barcelona, con lastre, de Ferrer Peset.  
 "María", español, para Altea, con lastre, de A. Fos.  
 "Vicenta Fosati", español, para Cullera, con lastre, de A. Fos.

### VAPORES DESCARGANDO

"Juan Manuel Urquijo", carbón, de Crespo.  
 "Maruco", madera, de Enberg.  
 "Portcarl", abono, de Romani.

### VELEROS DESCARGANDO

"Avelino", cemento, de A. Fos.  
 "Maruja Molina", cemento, de A. Fos.  
 "Asunción", cargo general, de A. Fos.  
 "Galicia", cemento, de Lillo.  
 "María Dolores", cemento, de A. Fos.  
 "Puerto de Alcudia", cemento, de A. Fos.  
 "Amparo Roca", sal, de A. Fos.

### VAPORES A LA CARGA

"Mallorca", para Ibiza-Palma, de la Trasmediterránea.

### VAPORES A LA CARGA

"Kepler", para Hull, de Montenos.  
 "Ajax", para Londres, de Montenos.  
 "Alpera", para Glasgow, de Hamilton.  
 "Dorrit", para Liverpool, de Gimenó.

## Notas bursátiles

Información del Banco de Bilbao

### BOLSA DE MADRID

12 de Julio 1933.

INTERIOR 4 POR 100  
 Series F, 67'90; E, D, C, B, A, 68'25; G y H, 65.

EXTERIOR 4 POR 100  
 Series E, 81'60; A, 82'50.

AMORTIZABLE 4 POR 100  
 Series C, B, 66'50; A, 67'50.

AMORTIZABLE 5 POR 100 1920  
 Series E, D, C, B, A, 96'40.

AMORTIZABLE 5 POR 100 1928  
 Series C, B, A, 88.

AMORTIZABLE 5 POR 100 1928  
 Series D, C, A, 99'50.

AMORTIZABLE 5 POR 100, 1927,  
 SIN IMPUESTO  
 Series F, E, D, C, B, A, 99'75.

AMORTIZABLE 5 POR 100, 1927,  
 CON IMPUESTO  
 Series F, E, D, C, B, A, 87.

AMORTIZABLE 3 POR 100 1928  
 Series F, E, D, C, B, 71'60; A, 72'25.

AMORTIZABLE 4 POR 100, 1928  
 Series D, C, B, A, 87.

AMORTIZABLE 4'50 POR 100, 1928  
 Serie A, 91'50.

AMORTIZABLE 5 POR 100, 1929  
 Series C, B, A, 99'50.

FERROVIARIA 5 POR 100  
 Series B, A, 98.

FERROVIARIA 4'50 POR 100  
 Serie B, 88.

BONOS ORO TESORERIA  
 6 POR 100  
 Series B, A, 202'50.

OBLIGACIONES TESORO  
 5'50 POR 100  
 Serie B, 101'95.

OBLIGACIONES TESORO  
 5 POR 100  
 Serie B, 101'20.

Banco Hipotecario Español: Cédula 5 por 100, 89'75; 6 por 100, 102'40.

### OBLIGACIONES

M. Z. A. Serie I 6 por 100, 85.  
 Norte primera serie 3 por 100, 55'75.  
 Norte valencianas 5 y medio por 100, 82'50.

### ACCIONES

Banco de España, 532.  
 Telefónica preferente 7 por 100, 106.  
 Tabacalera, 188.  
 Azucareras ordinarias, 40.  
 Alicantes, 183'25.  
 Nortes, 191.  
 Explosivos, 633.  
 Compañía Hispano Americana de Electricidad, 411.  
 Hidroeléctrica Española, 141.

### Cambios Bolsa Madrid

Franco franceses, 47'00 y 46'90.  
 Idem suizos, 232'50 y 232'25.  
 Belgas, 167'50 y 167'25.  
 Liras, 63'75 y 63'60.  
 Libras, 39'90 y 39'80.  
 Dólares, 8'53 y 8'51.  
 Marcos oro, 2'87 y 2'855.  
 Escudos portugueses, 0'3660 y 0'3620.  
 Florines, 4'84 y 4'83.

### Bolsa de Barcelona

Nortes, 38'60.  
 Alicantes, 37'00.  
 Andaluces, 11.  
 Transversal, 33'50.  
 Explosivos, 128'00.  
 Colonial, 46'50.  
 Aguas, 144'50.  
 Petróleos, 5'20.

## De Villena

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE LA FEDERACION VITICOLA ALICANTINA PARA TRATAR DE PONER REMEDIO A LA PERDIDA DE LA COSECHA DE LA UVA

En el salón de actos del Sindicato Agrícola de esta población ha celebrado junta general extraordinaria la Federación Vitícola Alicantina, para tratar de encontrar remedio a la angustiosa situación creada a todos los pueblos

representados por los catorce Sindicatos Agrícolas presentes, bajo la presidencia de don Joaquín Herrero, acordándose:

- 1.º Telegrafiar a los ministros de Agricultura y subsecretario y al presidente del Consejo de Ministros.
- 2.º Ponerlo en conocimiento del presidente de la Confederación Nacional de Viticultores, para que patrocine esta justa demanda a los Poderes públicos.
- 3.º Visitar al gobernador civil de la provincia el miércoles, 12 del actual, a las once de la mañana, por la representación de todos estos Sindicatos Agrícolas y los Ayuntamientos que deseen adherirse.
- 4.º Que en la reunión de la Federación con esta Alcaldía se acuerde celebrar una magna asamblea, a la cual concurren amplias comisiones de todos los pueblos afectados por la ruina de la cosecha de uva, y que tendrá lugar el día 16 del actual, a las cuatro de la tarde, en esta población y el local que se indicará, invitando para su asistencia a todos los diputados a Cortes de esta provincia, al gobernador civil de la misma, al presidente de la Diputación provincial, y que estudiadas todas las peticiones que caben hacerse a los Poderes públicos en casos angustiosos como éste; el más práctico y realizable es solicitar un préstamo con intereses a largo plazo y con la garantía que estime necesaria el Gobierno, única forma de remediar la intensidad de la catástrofe, y como consecuencia dar solución al grave problema obrero, que en caso contrario no tendría remedio.

## REUNION DE LA FEDERACION CON LA COMISION PRESIDIDA POR EL ALCALDE

El lunes se celebró la reunión entre la Federación Vitícola Alicantina y la comisión nombrada por el Ayuntamiento y presidida por el alcalde, acordándose que esta comisión quede reunida con carácter permanente para llevar a cabo toda clase de gestiones encaminadas a conseguir que la asamblea tenga y refleje la gravedad de la magnitud del caso,

## A pesar de lo que haga-

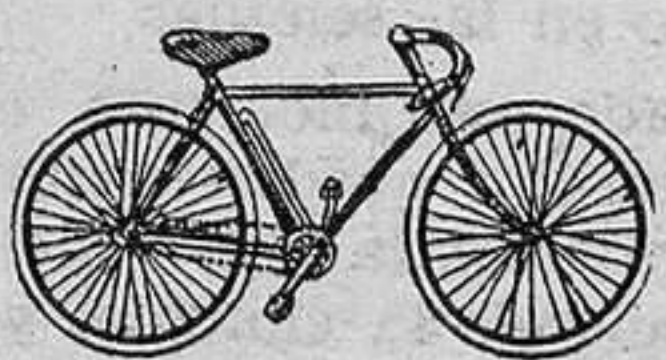


## -SUS Polvos de Tocador quedan Adheridos

Muchos hombres han sido atraídos por una tez hermosa. Las mujeres que conocen ese secreto no dejan de emplear polvos mezclados con espuma de crema. Permanecen adheridos horas y horas a pesar del viento, de la lluvia y hasta al bailar en salas muy caldeadas. La espuma de crema no logra únicamente que los polvos se adhieran perfectamente y sean invisibles, sino que hace desaparecer la brillantez de la nariz y la apariencia grasienta, aceitosa y áspera de la piel. En los polvos Tokalon, los famosos polvos parisienses, la espuma de crema se encuentra mezclada científicamente por un procedimiento patentado a unos polvos finísimos y aerificados. Los polvos Tokalon son los únicos que procuran a la tez de cualquier mujer ese aspecto indescriptible de juventud y fresca que provoca la admiración de todos los hombres. Los compactos Tokalon contienen ahora la famosa espuma de crema. Los Polvos y el Colorete son ambos sumamente adherentes. Algo nuevo, diferente y mejor.

### Escuela de chófers

ORTIZ garantiza las enseñanzas; carnet gratis a sus alumnos; mecánica teórico-práctica; precios como nadie; lecciones a domicilio. No deje de visitar esta Escuela. Razón: calle de Cisnar, 39, pasando la Gran Vía. OBRA DE ORTIZ, VALENCIA.



"ALCYON" Vencedora de la Vuelta Francia. ESPECIAL GARCIA Super carretera, construida por esta casa, con tubos Reynolds y roces especiales y otras especiales, desde 3'50 pesetas a la semana. Al contado, plazos y al por mayor. CASA GARCIA, calle de Don Juan de Austria, 9, frente al teatro Apolo.

### Deseo comprar

sin intervención de corredores, casa sólida construcción, bien situada, alrededor de 250.000 pesetas. Dirigirse por escrito al número 6.230, Publicitas, S. A., Apartado 128, Valencia.

### HABITACION

se cede a toda pensión en casa nueva (plaza Castelar), ascensor, cuarto de baño, calefacción, etc. Precio moderado. Razón: Kiosco Central, plaza Emilio Castelar, 13.

### VENDO PISOS Y BAJOS

En finca de nueva construcción decorados, económicos, trato directo con el dueño. Cádiz, 55, chaflán.

# Herniados Trencats

### Ahora que podéis debéis curaros:

Está plenamente demostrado, por las miles de curaciones logradas, que los mejores aparatos del mundo para combatir toda clase de hernias en hombres, mujeres y niños son los del conocido ortopédico SR. TORRENT, sin trabas ni tirantes engorrosos de ninguna clase, no pesan ni abultan, amoldándose como un guante. Son una maravilla, que sin la más pequeña molestia transforman rápidamente a todos los herniados en seres perfectos y robustos como eran antes de estar quebrados. Herniados queréis acabar para siempre con vuestras dolencias, visitad sin pérdida de tiempo al especialista SR. TORRENT, que gustosamente os dará gratis a cuantos se le presenten en Valencia y en el hotel Avenida (plaza Emilio Castelar, 22), únicamente el próximo LUNES, día 17 del corriente.—NOTAS: En CASTELLON, el día 16, en el HOTEL FABRA; en ALCIRA, el día 18, en el HOTEL COLON; en GANDIA, el día 19, en el GRAN HOTEL; en ALCOI, el día 20, en el HOTEL COMERCIO, y en ALLICANTE, el día 21, en el HOTEL MIRAMAR. ESPECIALIDAD en fajas medicinales y demás aparatos para corregir y evitar todas las dolencias propias de la mujer. Talleres y despacho en Barcelona: UNION, 13, «CASA TORRENT».

## CASA PAMPLÓ

### Francisco Vidal

Se liquidan los vestidos y abrigos, modelos de París, de la próxima temporada a precios inverosímiles.

VISITE NUESTROS ESCAPARATES. Organdís y crespones estampados Flores del campo, última creación.

## Un gran negocio

Lo realizará adquiriendo un carburador «MULTI DIESEL» para su camión, camioneta o coche «Forte». Economizará un sesenta por ciento en el combustible.

JOSE MARCO Plaza de Tetuán, 12

## Automóviles de ocasión

### "AUTO UNIVERSAL"

### Jorge Juan, 8-Valencia-Tel. 15.353

Gran surtido en automóviles de ocasión todas marcas y precios completamente revisados mecánicamente, ventas al contado y con facilidades precios interesantes

## Oposiciones - Señoritas

143 plazas taquí-mecanógrafas Ministerio Guerra.—Primeros ejercicios en Valencia.—No se exige título.—Edad, 18 a 45 años.—Sueldos, 3.000 pesetas y quinquenios de 500.—Preparación a cargo de jefes del Ejército.—Instancias hasta el 1.º de Septiembre.

## Academia Santapau - Bisbe, 5 - Valencia

### SUSPENSOS

Repaso de asignaturas del Magisterio, Bachillerato y Carrera de Comercio. ACADEMIA FRAY LUIS DE LEON, Lauria, 17.

### Deseo entrar relaciones

CALDERERIA COBRE o maestro competente para establecerse en la Mancha. Dirigirse: Alarcos, Alcázar de San Juan.

### EN SARRION

Se alquila chalet amueblado, todo confort, luz eléctrica, garaje. Razón: Dr. Campos, Pascual y Genís 18.

### Roma a la vista

De venta: En esta Administración

## Vendo pisos y bajos

### Avenida del 14 de Abril, 8

con el máximo confort y solidez, desde 35.000 a 55.000 pesetas. Trato directo en la misma finca.

## EL FENOMENO

más grande de los tapiceros en estilo, arte y provecho. Si le gustan los trabajos buenos, cómprele y con el tiempo lo agradecerá. Confección de fundas. TAPICERIAS AGUILAR. Conde de Mortornés, 8.

## Versos de la Juventud

### Por Teodoro Llorente

### PRECIO, TRES PESETAS

### DE VENTA EN ESTA ADMINISTRACION

## Propietarios:

Pidan oferta a Gonzalo Batlle, constructor de obras, Colón, 12, que por precio módico evita las humedades en fachadas, patios de luces y medianeras.